

Wall-Mount Bracket

Instructions _____ **GB**

Mode d'emploi _____ **FR**

Instrucciones _____ **ES**

Gebrauchsanweisung _____ **DE**

Instructies _____ **NL**

Istruzioni _____ **IT**

SU-WL31

Thank you for purchasing this product.

To US customers

Sufficient expertise is required for installing this product. Be sure to subcontract the installation to Sony dealers or licensed contractors and pay special attention to safety during the installation. Sony is not liable for any damages or injury caused by mishandling or improper installation.

To customers in other areas

Sufficient expertise is required for installing this product. Be sure to subcontract the installation to Sony dealers or licensed contractors and pay special attention to safety during the installation. Sony is not liable for any damages or injury caused by mishandling or improper installation. Your Statutory Rights (if any) are not affected.

WARNING

If the safety precautions are not observed or the product is used incorrectly, it may result in serious injury or fire.

This instruction manual shows the correct handling of the product and important precautions necessary to prevent accidents. Be sure to read this manual thoroughly and use the product correctly. Keep this manual available for future reference.

To Sony dealers

Sufficient expertise is required for installing this product. Be sure to read this instruction manual thoroughly to do the installation work safely. Sony is not liable for any damages or injury caused by mishandling or improper installation. Please give this manual to the customer after installation.

On Safety

Products by Sony are designed with safety in mind. If the products are used incorrectly, however, it may result in a serious injury through fire, electric shock, the product toppling over, or the product dropping. Be sure to observe the precautions for safety to prevent such accidents.

CAUTION

Specified products

The following products might be out of stock or discontinued. Also, some models are not sold in some regions.

LCD Color TV	KDL-V32A1□*	KLV-V32A1□*
	KDL-V32XBR1	KDL-V26A1□*
	KLV-V26A1□*	KDL-V26XBR1
	KDL-S32A1□*	KLV-S32A1□*
	KDL-S26A1□*	KLV-S26A1□*
	KDL-S23A1□*	KLV-S23A1□*

* In the actual model names, the "□" indicates numbers and/or characters specific to each model.

This Wall-Mount Bracket is designed for use with the specified products above. For other TVs and monitors, refer to their operating instructions to check if this Wall-Mount Bracket can be used. Some TVs and monitors are supplied with a leaflet explaining how to install the Wall-Mount Bracket ("Installing the Wall-Mount Bracket").

To Customers

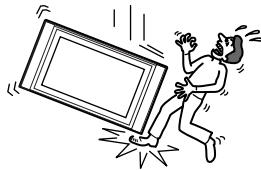
WARNING

If the following precautions are not observed, serious injury or death through fire, electric shock, the product toppling over, or the product dropping can result.

Be sure to subcontract the installation to licensed contractors and keep small children away during the installation.

If the Wall-Mount Bracket or the TV is not installed correctly, the following accidents may occur. Be sure licensed contractors carry out installation.

- The TV may fall and cause a serious injury such as a bruise or a fracture.
- If the wall on which the Wall-Mount Bracket is installed is unstable, uneven, or not perpendicular to the floor, the unit may fall and cause injury or property damage. The wall should be capable of supporting a weight of at least four times the TV weight. (See the TV installing dimensions table on page 16 for the weight of each TV.)
- If the installation of the Wall-Mount Bracket on the wall is not sufficiently sturdy, the unit may fall and cause injury or property damage.



Be sure to subcontract moving or dismantling of the TV to licensed contractors.

If persons other than licensed contractors transport or dismantle the TV, it may fall and cause injury or property damage. Be sure that two or more persons carry or dismantle the TV.

Do not spill liquid of any kind on the TV.

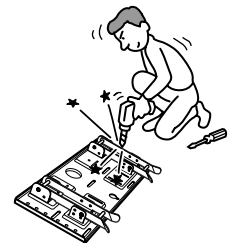
If you allow the TV to get wet, this may result in a fire or an electric shock.

Do not remove screws, etc., after mounting the TV.

If you do so, the TV may fall and cause injury or property damage.

Do not disassemble or make alterations to the parts of the Wall-Mount Bracket.

If you do so, the Wall-Mount Bracket may fall and cause injury or property damage.

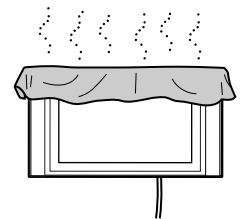


Do not mount any equipment other than the specified product.

This Wall-Mount Bracket is designed for use with the specified product only. If you mount equipment other than specified, it may fall or break, and cause injury or property damage.

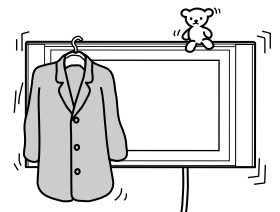
Do not cover the ventilation hole of the TV.

If you cover the ventilation hole (with a cloth, etc.), heat may build up inside and cause fire.



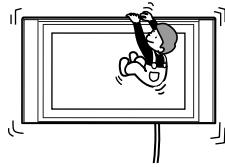
Do not apply any load other than the TV on the Wall-Mount Bracket.

If you do so, the TV may fall and cause injury or property damage.



Do not lean on or hang from the TV.

Do not lean on or hang from the TV as it may fall on you and cause serious injury.



Do not expose the TV to rain or moisture.

It may cause a fire or an electric shock.

Never place the TV in hot, humid or excessively dusty places, or in the place where the TV is subjected to mechanical vibrations.

If you do so, it may cause a fire or an electric shock.

Keep flammable objects or open flames (e.g. candles) away from the TV.

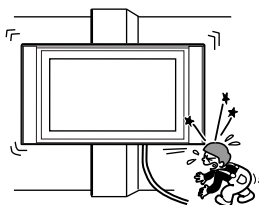
To prevent a fire, keep flammable objects or open flames (e.g. candles) away from the TV.

CAUTION

If the following precautions are not observed, injury or property damage may occur.

Do not install the Wall-Mount Bracket on wall surfaces where the corners or the sides of the TV protrude away from the wall surface.

Do not install the Wall-Mount Bracket on wall surfaces such as a pillar, where the corners or the sides of the TV protrude away from the wall surface. If a person or object happens to hit the protruded corner or side of the TV, it may cause injury or property damage.



Do not handle the product with excessive force during cleaning or maintenance.

Do not apply excessive force on the topside of the TV. If you do so, the TV may fall and cause injury or property damage.

Do not install the TV over or under an air-conditioner.

If the TV is exposed to water leaks or air current from an air-conditioner for a long time, it may cause a fire, an electric shock or a malfunction of the TV.

Precautions

- If you use the TV installed on the Wall-Mount Bracket for a long time, the wall behind or above the TV may become discolored or the wallpaper may come unstuck, depending on the material of the wall.
- If the Wall-Mount Bracket is removed after installing it on the wall, the screw holes are left.
- If you have routed 300-ohm feeder cables behind the wall, we recommend that you change them to 75-ohm coaxial cables.

If it is necessary to continue to use 300-ohm feeder cables, be sure there is sufficient space available between the TV and the feeder cables behind the wall before installing. Consult your licensed contractor regarding an appropriate location (free from radio noise, etc.) before installing.

Installing the Wall-Mount Bracket

To Sony Dealers

WARNING to Customers

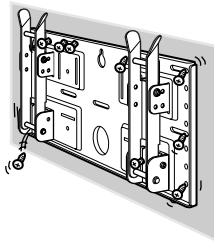
Sufficient expertise is required for installing this product. Be sure to subcontract the installation to Sony dealers or licensed contractors and pay special attention to safety during the installation.

To Sony Dealers

The following instructions are for Sony Dealers only. Be sure to read safety precautions described above and pay special attention to safety during the installation, maintenance and checking of this product.

Be sure to install the Wall-Mount Bracket securely to the wall following the instructions in this instruction manual.

If any of the screws are loose or fall out, the Wall-Mount Bracket may fall and cause injury or property damage. Be sure to use the appropriate screws for the material of the wall and install the unit securely, using five or more M6 (or equivalent) screws.



Be sure to use the supplied screws and attachment parts properly following the instructions given in this instruction manual. If you use substitute items, the TV may fall, and cause bodily injury to someone or damage to the TV.

Be sure to assemble the bracket properly following the instructed procedure explained in this instruction manual.

If any of the screws are loose or fall out, the TV may fall, and cause bodily injury to someone or damage to the TV.

Be sure to tighten the screws securely in the designated position.

If you fail to do so, the TV may fall, and cause bodily injury to someone or damage to the TV.

Be careful not to subject the TV to shock during installation.

If the TV is exposed to shock, it may fall or break apart. This may cause injury.

Be sure to install the TV on a wall that is both perpendicular and flat.

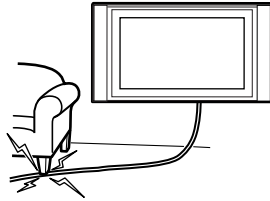
If you fail to do so, the TV may fall and cause injury.

After proper installation of the TV, secure the cables properly.

If people or objects get tangled in the cables, this may result in injury or damage to the TV.

Do not allow the AC power cord or the connecting cable to be pinched.

If the AC power cord or the connecting cable is pinched between the unit and the wall or is bent or twisted by force, the internal conductors may become exposed and cause a short circuit or an electrical break. This may cause a fire or an electric shock.



Be careful not to hurt your hands or fingers during the installation.

Be careful not to hurt your hands or fingers when installing the Wall-Mount Bracket or the TV.

The screws needed to secure the Wall-Mount Bracket to the wall are not supplied.

Use the appropriate screws for the wall material and structure when mounting the Wall-Mount Bracket.

Before installation

If your TV is supplied with a leaflet explaining how to install Wall-Mount Bracket ("Installing the Wall-Mount Bracket"), be sure to refer to the leaflet before installation.

Step 1: Checking the parts required for the installation

- 1 Prepare five or more M6 or equivalent screws (not supplied) and a screwdriver. Select screws suitable for the material of the wall.
- 2 Unpack the carton and check to see that all the following items are included.

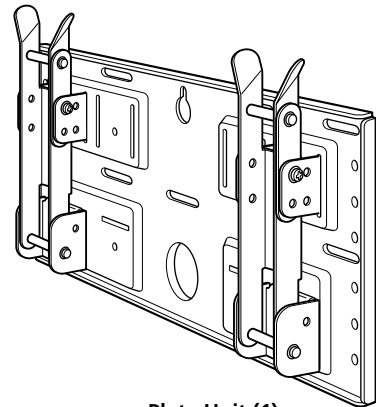
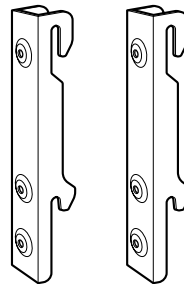


Plate Unit (1)



Mounting Hook Unit (2)



Screw (+PSW5 x L16) (4)



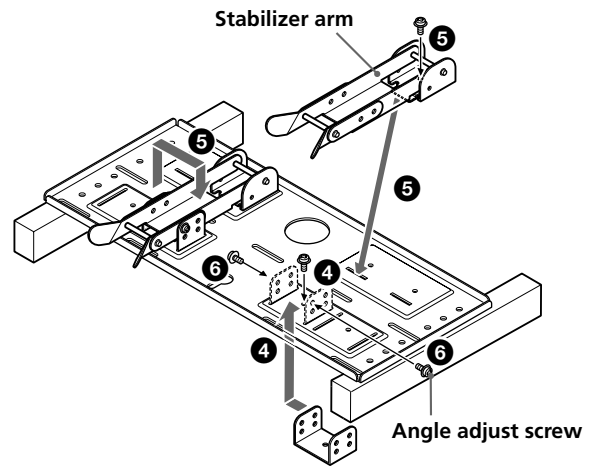
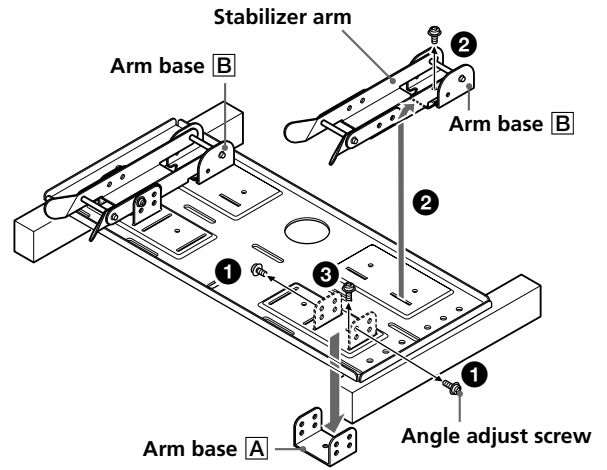
Screw (+B5 x L12) (2)

Step 2: Changing the position of the arm bases (Except for the TV KDL-S23A1□*/ KLV-S23A1□*)

* In the actual model names, the "□" indicates numbers and/or characters specific to each model.

If you are installing the TV KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*, do not change the position of the arm bases.

- ❶ Remove the four angle adjust screws (two on each side) that secure the stabilizer arms to the left and right arm bases **A**.
- ❷ Remove the screws that secure the left and right arm bases **B** to the Plate Unit.
- ❸ Remove the screws that secure the left and right arm bases **A** to the Plate Unit.
- ❹ Move the arm bases **A** to the inner position, inserting them into the top left and right inner slots, and replace the screws from step ❸.
- ❺ Move each assembly (stabilizer arm and arm base **B**) to the inner position, inserting the arm bases **B** into the bottom left and right Inner slots, and replace the screws from step ❷.
- ❻ Secure the stabilizer arms using the angle adjust screws from step ❶.



Note

When using an electric screwdriver, set the torque setting to approximately 2 N·m {20 Kgf·cm}.

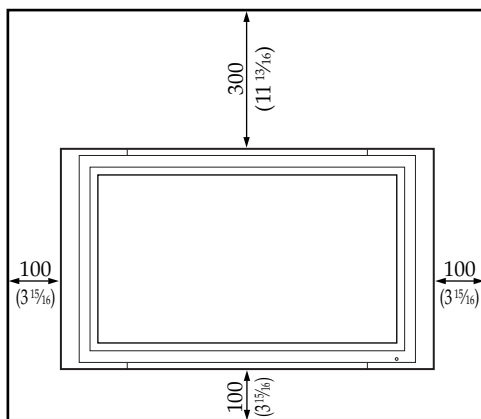
Step 3: Deciding on the installation location

- 1 Allow for suitable clearance between the TV and the ceiling and protruding parts of the wall as shown in the diagram below and decide on the installation location.

Tip

Refer to the TV installing dimensions table on page 16.

Unit: mm (inches)



- 2 Referring to page 17, determine the positions of the screws. If you intend to route the cables in the wall, also determine the position of the cable hole and bore a hole in the wall.

WARNING

The wall that the TV will be installed on should be capable of supporting a weight of at least four times that of the TV (page 16).

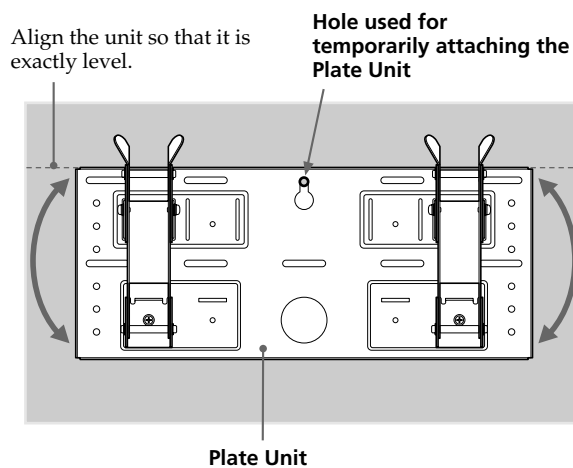
Make sure of the strength of the wall the TV will be installed on. Reinforce the wall sufficiently, if necessary.

Step 4: Installing the Plate Unit on the wall

- 1 **Temporarily secure the Plate Unit to the wall using a screw. Align the Plate Unit to make it level with the floor.**

WARNING

- The screw used in this procedure is not supplied.
- Select a screw suitable for the material and the structure of the wall.

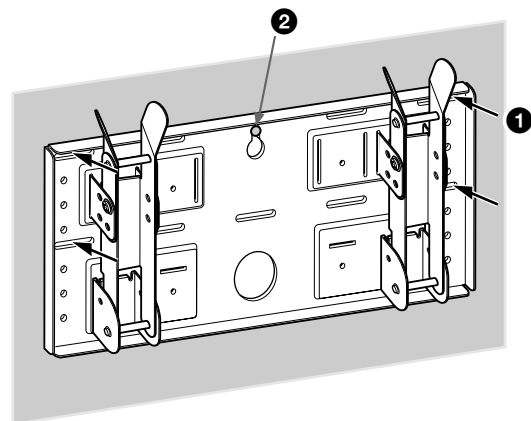


- 2 **Secure the Plate Unit to the wall using four or more M6 or equivalent screws (not supplied).**

- 1 Tighten the screws firmly so that the Plate Unit can support the weight of the display.
- 2 Tighten the screw used in procedure 1.

WARNING

The wall that the TV will be installed on should be capable of supporting a weight of at least four times that of the TV (page 16). Make sure of the strength of the wall the TV will be installed on. Reinforce the wall sufficiently, if necessary.



3 Adjust the angle of the stabilizer arms.

When installing the TV perpendicularly (0 degrees), adjustment of the arms angle (step 1 and 2 below) is not necessary. Make sure that each stabilizer arm is screwed in securely.

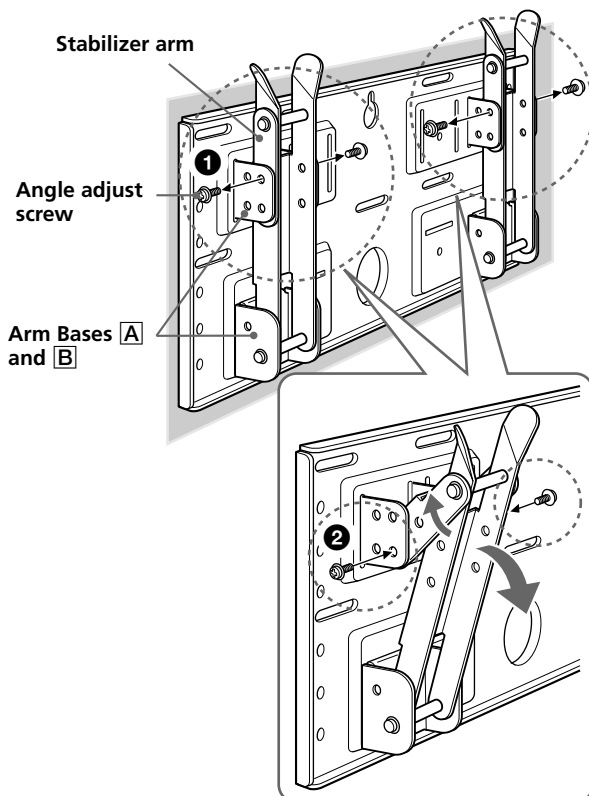
- 1 Remove all four angle adjust screws.
- 2 Put them into the screw holes corresponding to the desired angle (5, 10, 15 or 20 degrees) and tighten them firmly.

Notes

- Be sure to adjust the angles of the right and left arms to the same angle.
- Be careful not to pinch your fingers when adjusting the angle of arms.
- When using an electric screwdriver, set the torque setting to approximately 2 N·m {20 Kgf·cm}.
- Make sure that four arm bases are screwed in securely.

Notes on the adjustment angles

- When installing TV or monitor models other than those specified on page 2 (depending on the model's size and dimensions, etc.), the adjustment angles listed (0, 5, 10, 15, 20 degrees) for the stabilizer arms may be limited.
- For the available adjustment angles of the stabilizer arms when installing TV or monitor models other than those specified on page 2, refer to the operating instructions or the leaflet ("Installing the Wall-Mount Bracket") supplied with the TV or monitor.



Step 5: Preparing for the installation of the TV

The procedure differs depending on the TV. Apply the procedure appropriate for the TV you are installing.

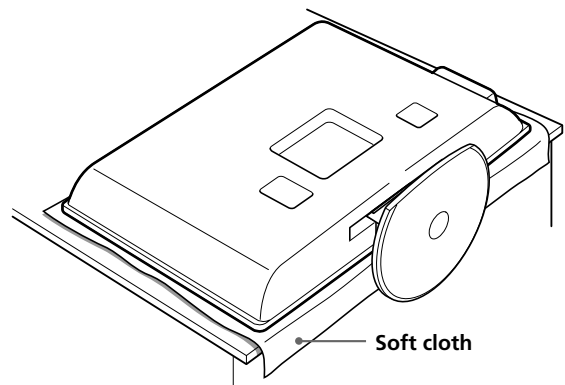
KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/ KDL-V32XBR1	A
KDL-V26A1□*/KLV-V26A1□*/ KDL-V26XBR1	B
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*	C
KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*	D
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*	E

* In the actual model names, the "□" indicates numbers and/or characters specific to each model.

1 Detach the Table-Top Stand from the TV.

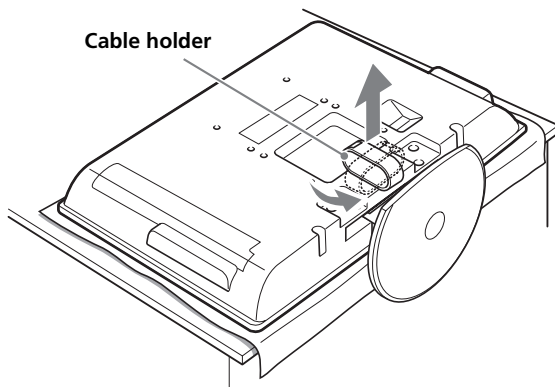
- 1 Place the TV, with its screen facing down, on a stable, cloth-covered work surface.

A B C D E



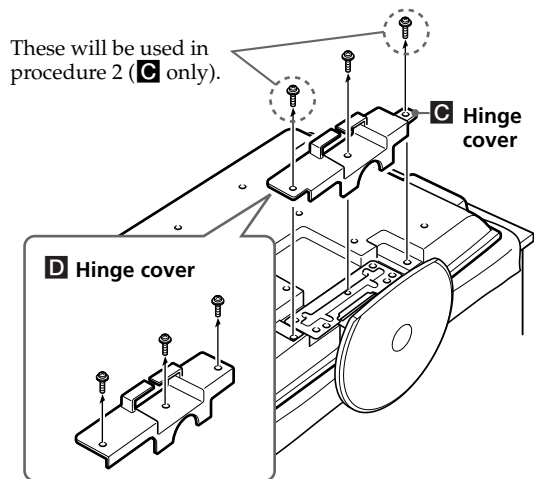
- 2 Rotate the cable holder by 90 degrees, and pull the cable holder out (A B only).

A B

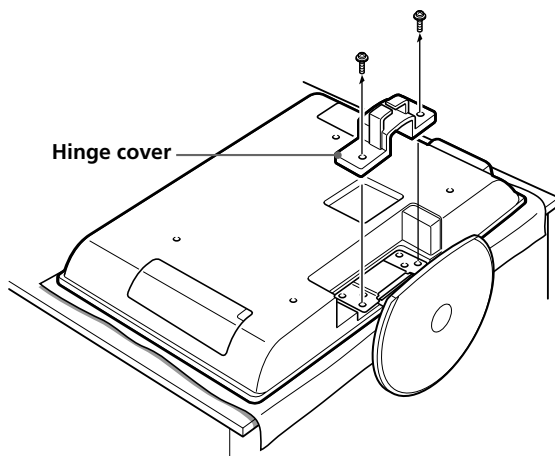


- 3 Remove the screws that hold the hinge cover to the TV and detach the hinge cover from the TV (C D E only).

C D

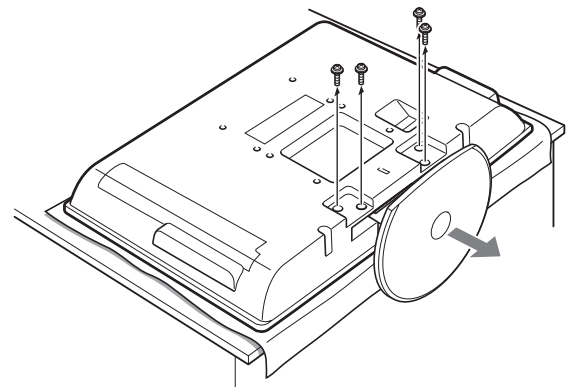


E

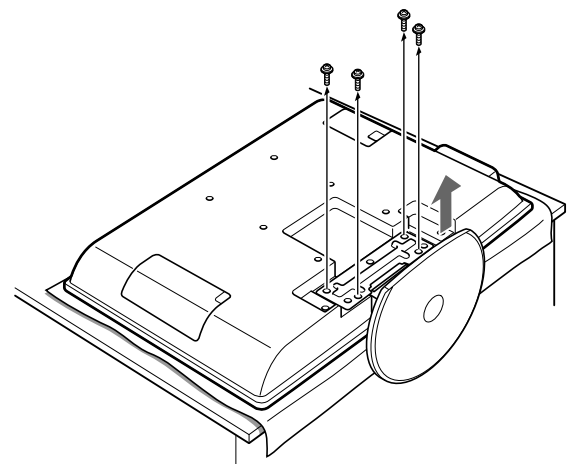


- 4 Remove the four screws that hold the Table-Top Stand to the TV and detach the Table-Top Stand from the TV.

A B

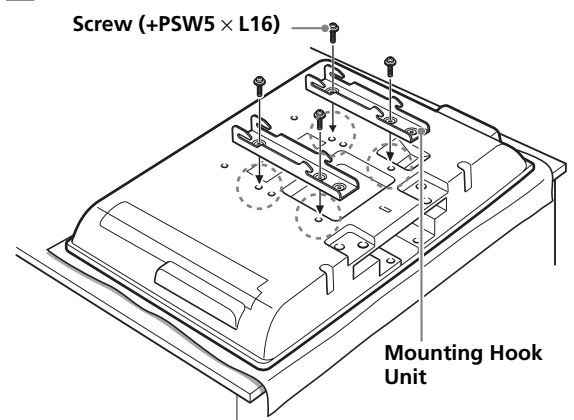


C D E



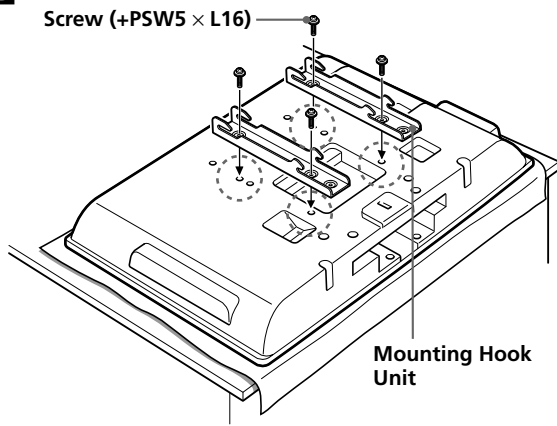
- 2 Attach the Mounting Hook Units to the TV with the supplied four screws (+PSW5 × L16).

A

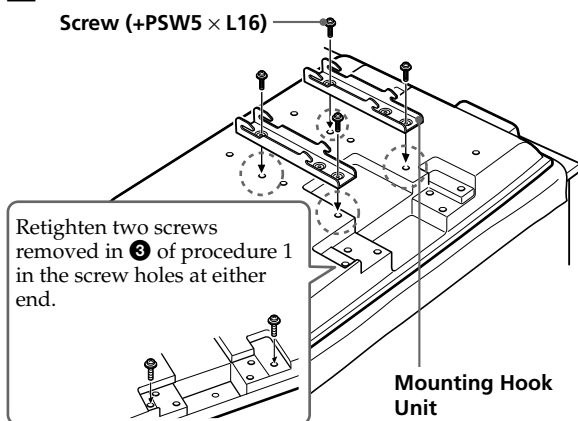


B

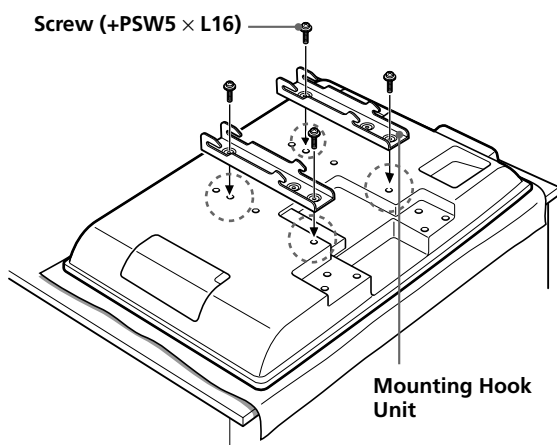
Screw (+PSW5 × L16)

**C**

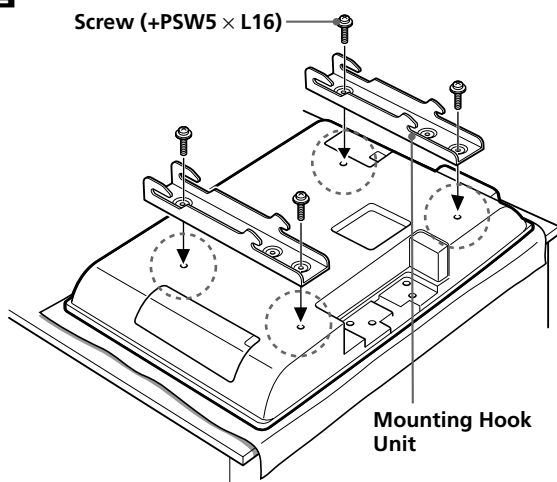
Screw (+PSW5 × L16)

**D**

Screw (+PSW5 × L16)

**E**

Screw (+PSW5 × L16)



Step 6: Installing the TV on the Plate Unit

WARNING

Be sure to complete the installation before connecting the AC power cord to the wall outlet. If you allow the AC power cord to be pinched under or between pieces of equipment, this may result in a short circuit or an electric shock.

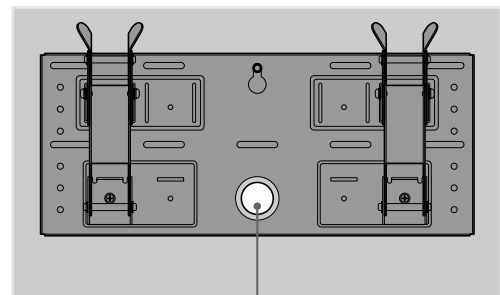
Be careful not to stumble over the AC power cord or the TV, as you may hurt yourself.

1

Connect the AC power cord and the connecting cable(s) supplied with the TV to the TV.

Connect the AC power cord and the connecting cable(s) to the connectors on the rear side of the TV. For details on connecting the AC power cord and the connecting cable(s), refer to the instruction manual of the TV.

When you route the cord and the cable in the wall, feed them through the hole you bored (page 17).



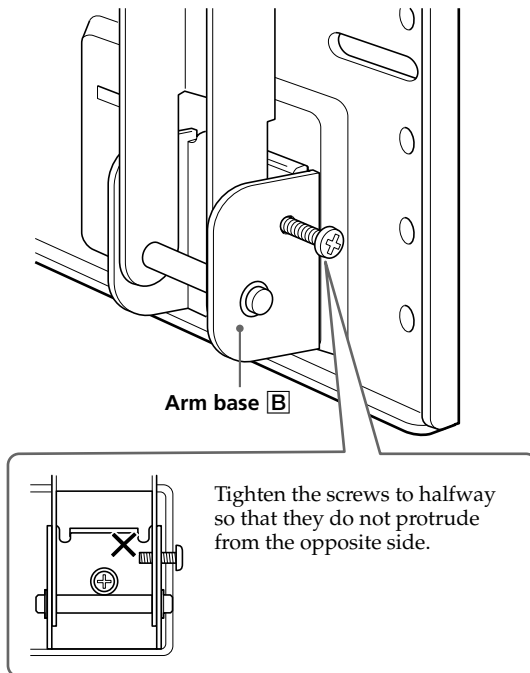
Hole for cable routing

Notes

- You cannot connect the cables to the TV after installing it on the Plate Unit.
- Subcontract the cable routing in the wall to licensed contractors.

2 Install the TV onto the Plate Unit.

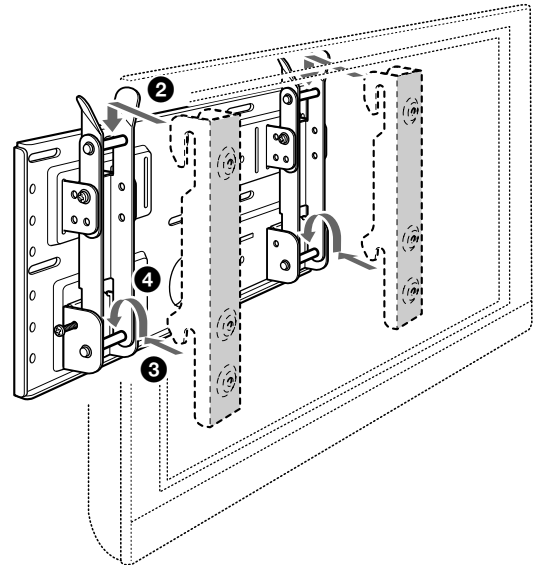
- 1 Insert the screws (+B5 × L12, supplied) for securing the Mounting Hook Unit into the screw holes on the outer left and right sides of the arm bases **B**, and then tighten them temporarily.



Note

If the temporarily attached screws for securing the Mounting Hook Unit protrude inside the arm bases, the lower hooks of the Mounting Hook Units cannot be fitted in.

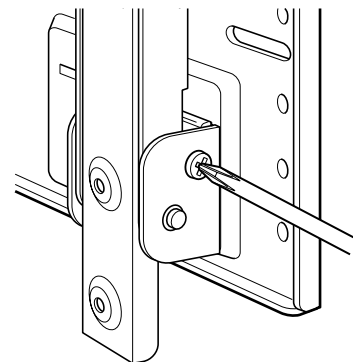
- 2 Hitch the upper hooks of the two Mounting Hook Units on to the support shafts of the stabilizer arms.
- 3 Place the lower hooks of the two Mounting Hook Units so that they touch the front side of the arm bases **B**.
- 4 Slightly push the TV toward the Plate Unit and upward, to hitch the lower hooks of the two Mounting Hook Units on to the arm bases **B**.



- 5 Confirm the eight hooks are firmly hooked on the four shafts on the Plate Unit.
- 6 Firmly tighten the securing screws screwed in temporarily in step 1.

WARNING

Tighten the securing screws firmly (one each on the left and right arm bases). If the screws are not tightened enough, the TV could become detached from the Plate Unit and fall, causing damage and/or injury.



Confirming the completion of the installation

Check the following points.

- Eight hooks of the Mounting Hook Units are firmly hooked on the four shafts of the stabilizer arms.
- The cord and the cable are not twisted or pinched.
- The two securing screws on the arm bases are securely tightened.

WARNING

Incomplete installation may cause the product falling and result in injury or product damage. Also, improper placement of the AC power cord, etc., may cause fire or electric shock through a short circuit. Be sure to confirm the completion of the installation for safety.

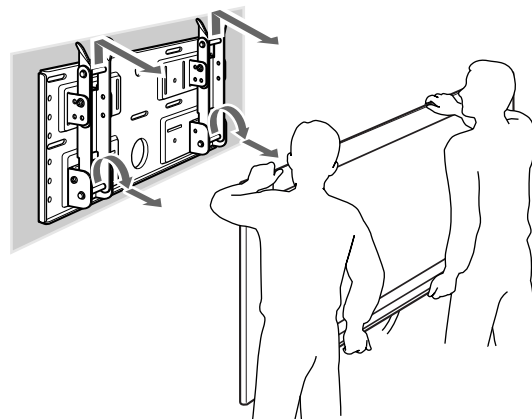
When removing the TV

To Sony Dealers

- 1** Unplug the AC power cord from the wall outlet.
- 2** Remove the two securing screws on the right and left arm bases.
- 3** Be sure that two or more persons hold the TV and slide it upward to remove the TV.

WARNING

- Be sure that two or more persons hold the TV when carrying it.
- Be careful not to allow the cords and cables to get hung up when removing the TV.
- Be careful not to hurt your hands or fingers when removing the TV.



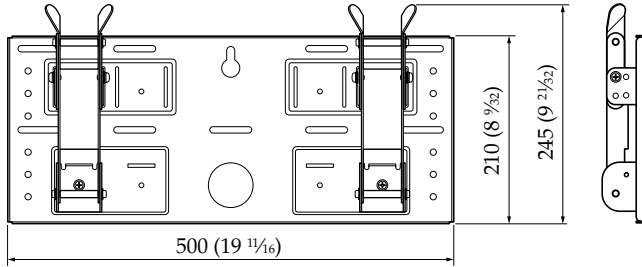
Specifications

Unit: mm (inches)

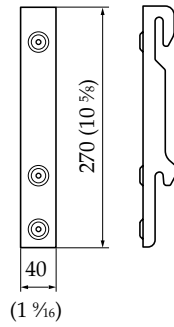
Weight: 3.4 kg (7 lb 8 oz)

Design and specifications are subject to change without notice.

PLATE UNIT



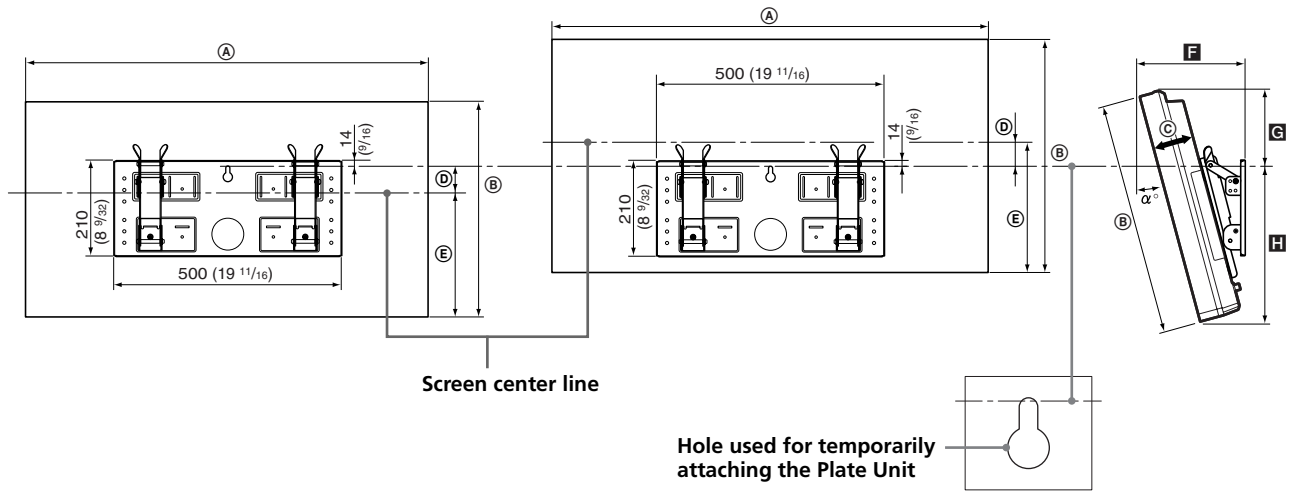
MOUNTING HOOK UNIT



TV installing dimensions table

KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*/
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*

KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/KDL-V32XBR1/
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*/KDL-V26A1□*/
KLV-V26A1□*/KDL-V26XBR1



TV Model	TV Dimensions					Length for each mounting angle				Weight	
	A	B	C	D	E	Mounting angle (α°)	F	G	H	Weight	× 4**
KDL-V32A1□* KLV-V32A1□* KDL-V32XBR1	808 (31 7/8)	550 (21 3/4)	111 (4 3/8)	38 (1 1/2)	307 (12 1/8)	0°	166 (6 5/8)	281 (11 1/8)	269 (10 5/8)	18.7 kg 41lb 4oz	74.8 kg 164lb 14oz
						5°	204 (8 1/8)	271 (10 3/4)	278 (11)		
						10°	240 (9 1/2)	257 (10 1/8)	288 (11 3/8)		
						15°	275 (10 7/8)	241 (9 1/2)	297 (11 3/4)		
						20°	307 (12 1/8)	221 (8 3/4)	305 (12 1/8)		
KDL-V26A1□* KLV-V26A1□* KDL-V26XBR1	675 (26 5/8)	473 (18 5/8)	103 (4 1/8)	4 (3/16)	265 (10 1/2)	0°	159 (6 3/8)	211 (8 3/8)	262 (10 3/8)	13.8 kg 30lb 7oz	55.2 kg 121lb 11oz
						5°	190 (7 1/2)	202 (8)	270 (10 3/4)		
						10°	221 (8 3/4)	190 (7 1/2)	280 (11 1/8)		
						15°	250 (9 7/8)	175 (7)	288 (11 3/8)		
						20°	277 (11)	158 (6 1/4)	296 (11 3/4)		
KDL-S32A1□* KLV-S32A1□*	792 (31 1/4)	564 (22 1/4)	99 (4)	15 (19/32)	323 (12 3/4)	0°	155 (6 1/8)	256 (10 1/8)	308 (12 1/4)	16.9 kg 37lb 4oz	67.6 kg 149lb 1oz
						5°	190 (7 1/2)	248 (9 7/8)	318 (12 5/8)		
						10°	224 (8 7/8)	237 (9 3/8)	326 (12 7/8)		
						15°	257 (10 1/8)	223 (8 7/8)	334 (13 1/4)		
						20°	288 (11 3/8)	206 (8 1/8)	340 (13 1/2)		
KDL-S26A1□* KLV-S26A1□*	658 (26)	474 (18 3/4)	90 (3 5/8)	35 (1 7/16)	271 (10 3/4)	0°	146 (5 3/4)	168 (6 5/8)	306 (12 1/8)	12.9 kg 28lb 7oz	51.6 kg 113lb 12oz
						5°	173 (6 7/8)	160 (6 3/8)	314 (12 3/8)		
						10°	200 (7 7/8)	150 (6)	322 (12 3/4)		
						15°	226 (9)	138 (5 1/2)	329 (13)		
						20°	250 (9 7/8)	124 (5)	335 (13 1/4)		
KDL-S23A1□* KLV-S23A1□*	566 (22 3/8)	411 (16 1/4)	93 (3 3/4)	15 (19/32)	241 (9 1/2)	0°	148 (5 7/8)	155 (6 1/8)	256 (10 1/8)	9.4 kg 20lb 11oz	37.6 kg 82lb 12oz
						5°	174 (6 7/8)	146 (5 3/4)	266 (10 1/2)		
						10°	199 (7 7/8)	136 (5 3/8)	274 (10 7/8)		
						15°	224 (8 7/8)	124 (5)	282 (11 1/8)		
						20°	248 (9 7/8)	110 (4 3/8)	289 (11 1/2)		

Figures in the above table may differ slightly depending on the installation.

* In the actual model names, the "□" indicates numbers and/or characters specific to each model.

** The wall that the TV will be installed on should be capable of supporting a weight of at least four times that of the TV.

CAUTION

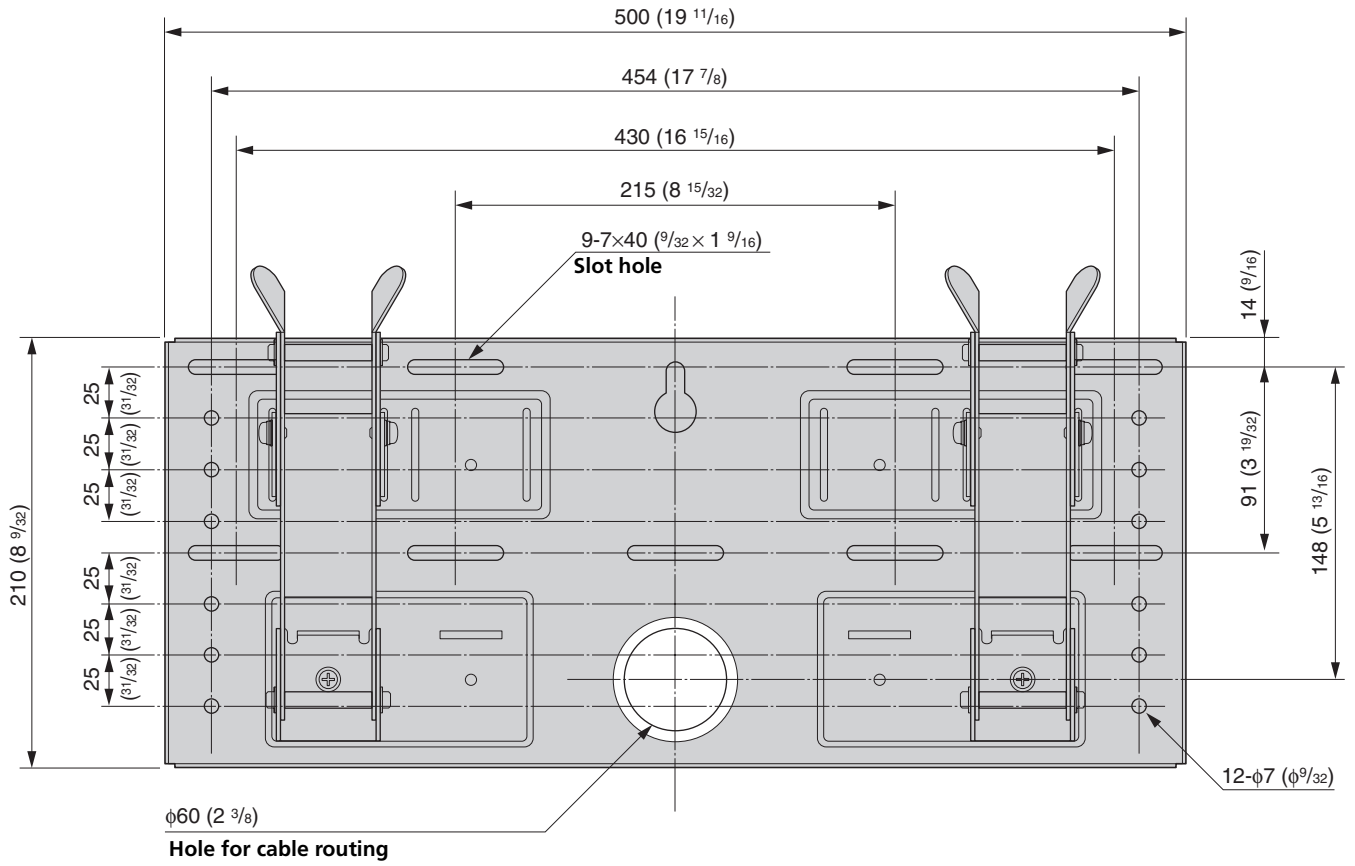
This Wall-Mount Bracket is designed for use with the specified products above.

For other TVs and monitors, refer to their operating instructions to check if this Wall-Mount Bracket can be used.

Some TVs and monitors are supplied with a leaflet including the TV/monitor installing dimensions table ("Installing the Wall-Mount Bracket").

Wall processing dimensions diagram

Unit: mm (inches)



Nous vous remercions d'avoir fait l'acquisition de ce produit.

Pour les clients aux États-Unis

Une certaine expérience est requise pour installer ce produit. Veuillez à confier l'installation à des revendeurs Sony ou à des installateurs agréés et portez une attention particulière aux consignes de sécurité pendant l'installation. Sony ne saurait être tenue responsable de tout dommage ou de toute blessure découlant d'une mauvaise utilisation ou d'une installation incorrecte.

Pour les clients des autres pays

Une certaine expérience est requise pour installer ce produit. Veuillez à confier l'installation à des revendeurs Sony ou à des installateurs agréés et portez une attention particulière aux consignes de sécurité pendant l'installation. Sony ne saurait être tenue responsable de tout dommage ou de toute blessure découlant d'une mauvaise utilisation ou d'une installation incorrecte. Vos droits légaux (éventuels) ne sont pas affectés.

AVERTISSEMENT

Le non-respect des consignes de sécurité ou l'utilisation incorrecte de ce produit peut provoquer un incendie ou des blessures graves.

Ce mode d'emploi indique comment manipuler le produit correctement et contient des précautions essentielles à prendre pour éviter tout accident. Lisez attentivement ce mode d'emploi et veillez à utiliser le produit correctement. Conservez ce mode d'emploi pour toute référence ultérieure.

À l'attention des détaillants Sony

Une certaine expérience est requise pour installer ce produit. Lisez ce mode d'emploi attentivement afin de procéder à l'installation en toute sécurité. Sony ne saurait être tenue responsable de tout dommage ou de toute blessure découlant d'une mauvaise utilisation ou d'une installation incorrecte. Une fois l'installation terminée, veuillez remettre ce manuel d'installation au client.

Sécurité

Les produits Sony sont conçus pour vous offrir le maximum de sécurité.

Toutefois, si les produits sont utilisés de façon incorrecte, ils peuvent entraîner des blessures graves en provoquant un incendie ou l'électrocution, ou encore la chute de l'appareil hors de son support. Veuillez à observer les consignes de sécurité préconisées pour éviter de tels accidents.

ATTENTION

Produits spécifiés

Les produits suivants risquent de ne plus être en stock ou de ne plus être fabriqués.

De plus, certains modèles ne sont pas vendus dans toutes les régions.

Téléviseur couleur LCD	KDL-V32A1□*	KLV-V32A1□*
	KDL-V32XBR1	KDL-V26A1□*
	KLV-V26A1□*	KDL-V26XBR1
	KDL-S32A1□*	KLV-S32A1□*
	KDL-S26A1□*	KLV-S26A1□*
	KDL-S23A1□*	KLV-S23A1□*

* Dans les noms de modèle réels, « □ » indique des chiffres et/ou des caractères propres à chaque modèle.

Ce support de fixation murale est conçu pour être utilisé avec les produits spécifiés ci-dessus.

Pour les autres téléviseurs et moniteurs, reportez-vous au mode d'emploi pour savoir si vous pouvez utiliser le support de fixation murale.

Certains téléviseurs et moniteurs sont fournis avec un dépliant qui explique comment installer le support de fixation mural (« Installation du support de fixation mural »).

À l'attention des clients

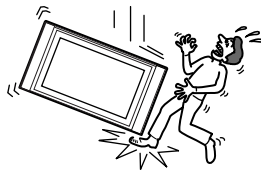
AVERTISSEMENT

Le non-respect des consignes suivantes peut être fatal ou entraîner des blessures graves en provoquant un incendie ou l'électrocution, ou encore la chute de l'appareil hors de son support.

Veillez à confier l'installation à des installateurs agréés en tenant les petits enfants à l'écart pendant l'installation.

Si le support de fixation murale ou le téléviseur n'est pas installé correctement, les accidents suivants peuvent se produire. Veillez à confier l'installation à des installateurs agréés.

- Le téléviseur peut tomber et causer des blessures graves comme des hématomes ou des fractures.
- Si le mur sur lequel le support de fixation murale est fixé est instable, inégal ou non perpendiculaire au sol, l'appareil risque de tomber et de provoquer des blessures ou des dommages matériels. Le mur doit pouvoir supporter un poids équivalent à au moins quatre fois le poids du téléviseur. (Reportez-vous au tableau des dimensions d'installation du téléviseur à la page 16 pour obtenir le poids de chaque téléviseur.)
- Si l'installation du support de fixation murale n'est pas assez solide, l'appareil risque de tomber et de provoquer des blessures ou des dommages matériels.



Veillez à confier le déplacement ou le démontage du téléviseur à des installateurs agréés.

Si des personnes autres que des installateurs agréés transportent ou démontent le téléviseur, celui-ci peut tomber et provoquer des blessures ou des dommages matériels. Deux personnes au moins doivent porter ou démonter le téléviseur.

Ne renversez aucun liquide sur le téléviseur.

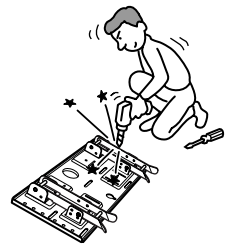
Si le téléviseur est mouillé, un incendie ou l'électrocution pourrait se produire.

Ne retirez pas les vis, etc. après l'installation du téléviseur.

Dans ce cas, le téléviseur pourrait tomber et provoquer des blessures ou des dommages matériels.

Ne démontez pas et ne modifiez pas les pièces du support de fixation murale.

Dans ce cas, le support de fixation murale pourrait tomber et provoquer des blessures ou des dommages matériels.

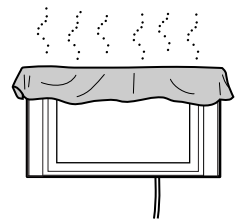


N'installez aucun appareil autre que ceux spécifiés.

Ce support de fixation murale est conçu pour être utilisé avec les produits spécifiés uniquement. Si vous installez un appareil autre que ceux qui sont spécifiés, il pourrait tomber ou se briser et provoquer des blessures ou des dommages matériels.

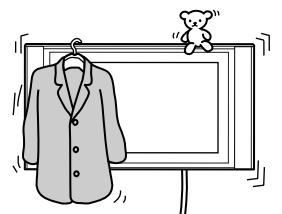
Ne couvrez pas les orifices de ventilation du téléviseur.

Si vous couvrez les orifices de ventilation (avec du tissu ou tout autre matériau), l'appareil pourrait surchauffer et provoquer un incendie.



N'installez aucune charge autre que le téléviseur sur le support de fixation murale.

Dans ce cas, le téléviseur pourrait tomber et provoquer des blessures ou des dommages matériels.



Ne vous appuyez pas sur le téléviseur et ne vous y suspendez pas.

Ne vous appuyez pas sur le téléviseur et ne vous y suspendez pas, car il risque de tomber et de causer des blessures graves.



N'exposez pas le téléviseur à la pluie ou à l'humidité.

Dans ce cas, un incendie ou l'électrocution pourrait se produire.

N'installez jamais le téléviseur dans un endroit extrêmement chaud, humide ou poussiéreux ou dans un endroit où il serait soumis à des vibrations mécaniques.

Dans ce cas, un incendie ou l'électrocution pourrait se produire.

Tenez les objets inflammables et les flammes nues (bougie, etc.) à l'écart du téléviseur.

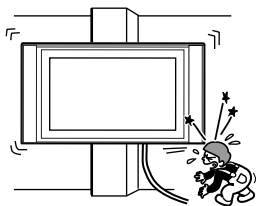
Pour éviter les risques d'incendie, ne placez pas d'objets inflammables ni de corps incandescents (une bougie, par exemple) à proximité du téléviseur.

ATTENTION

Le non-respect des consignes suivantes peut entraîner des blessures ou des dommages matériels.

N'installez pas le support de fixation murale sur une surface où les coins ou les côtés du téléviseur dépasseraient.

N'installez pas le support de fixation murale sur une surface verticale telle qu'une colonne, où les coins ou les côtés du téléviseur dépasseraient de la surface murale. Si une personne ou un objet venait à heurter le coin ou les côtés du téléviseur, ceci risquerait de provoquer des blessures ou des dommages matériels.



N'appliquez aucune force excessive sur le produit au cours de l'entretien ou du nettoyage de l'appareil.

N'exercez aucune pression excessive sur le dessus du téléviseur. Dans ce cas, le téléviseur pourrait tomber et provoquer des blessures ou des dommages matériels.

N'installez pas le téléviseur sur ou sous un climatiseur.

L'exposition prolongée du téléviseur à des fuites d'eau ou à des courants d'air provenant du climatiseur pourrait provoquer un incendie, l'électrocution ou des problèmes de fonctionnement du téléviseur.

Précautions

- Si vous utilisez le téléviseur fixé au support de fixation murale pendant une longue période, le mur situé derrière le téléviseur ou au-dessus de celui-ci peut se décolorer, ou encore le papier peint peut se décoller, selon le matériau du mur.
- Les trous des vis restent apparents si vous démontez le support de fixation murale après son installation.
- Si vous avez fait passer des câbles d'alimentation de 300 ohms dans les parois murales, nous vous recommandons de les remplacer par des câbles coaxiaux de 75 ohms. Toutefois, s'il est nécessaire de continuer à utiliser des câbles d'alimentation de 300 ohms, un espace suffisamment important doit être prévu entre le téléviseur et les câbles d'alimentation dans les parois murales avant de procéder à l'installation. Avant de procéder à l'installation, consultez votre installateur agréé pour choisir un emplacement approprié (à l'abri des interférences radio, etc.).

Installation du support de fixation murale

À l'attention des détaillants Sony

AVERTISSEMENT aux clients

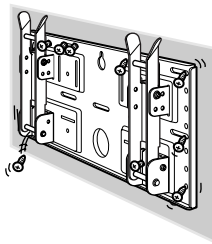
L'installation de ce produit exige un certain savoir-faire. Veuillez à confier l'installation à des revendeurs Sony ou à des installateurs agréés et portez une attention particulière aux consignes de sécurité pendant l'installation.

À l'attention des détaillants Sony

Les instructions suivantes concernent les détaillants Sony uniquement. Lisez attentivement les consignes de sécurité ci-dessus et accordez une attention particulière à la sécurité lors de l'installation, de l'entretien et de la vérification de ce produit.

Veillez à installer le support de fixation murale solidement en suivant les instructions de ce mode d'emploi.

S'il manque des vis ou si elles sont desserrées, le support de fixation murale pourrait tomber et provoquer des blessures ou des dommages matériels. Veuillez à utiliser les vis appropriées selon le matériau du mur et installez l'appareil solidement en utilisant au moins cinq vis M6 (ou équivalentes).



Veillez à utiliser correctement les vis et les pièces de fixation fournies conformément aux instructions du mode d'emploi. Si vous utilisez d'autres éléments de fixation, le téléviseur pourrait tomber et causer des blessures corporelles ou être endommagé.

Veillez à monter le support correctement en suivant la procédure décrite dans ce mode d'emploi.

S'il manque des vis ou si elles sont desserrées, le téléviseur pourrait tomber et causer des blessures corporelles ou être endommagé.

Veillez à serrer les vis solidement dans la position indiquée.

Sinon, le téléviseur pourrait tomber et causer des blessures corporelles ou être endommagé.

Veillez à ne pas soumettre le téléviseur à des chocs pendant l'installation.

Si le téléviseur subit des chocs, il pourrait tomber ou se briser. Ceci pourrait causer des blessures.

Veillez à installer le téléviseur sur un mur parfaitement vertical et plat.

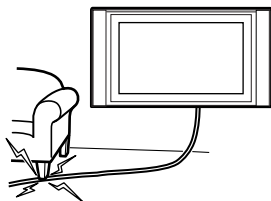
Dans le cas contraire, le téléviseur pourrait tomber et provoquer des blessures.

Une fois le téléviseur installé correctement, fixez solidement les câbles.

Si des personnes ou des objets s'accrochent aux câbles, ceci risque de provoquer des blessures ou d'endommager le téléviseur.

Veillez à ce que le cordon d'alimentation CA ou le câble de raccordement ne soit pas coincé ni écrasé.

Si le cordon d'alimentation CA ou le câble de raccordement est coincé entre l'appareil et le mur, ou s'il est plié ou tordu, les conducteurs internes peuvent être exposés et provoquer un court-circuit ou une coupure électrique. Un incendie ou l'électrocution pourrait en résulter.



Veillez à ne pas vous blesser les mains ou les doigts au cours de l'installation.

Prenez garde à ne pas vous blesser les mains ou les doigts pendant l'installation du support de fixation murale ou du téléviseur.

Les vis nécessaires à l'installation du support de fixation murale au mur ne sont pas fournies.

Utilisez les vis appropriées selon le matériau et la structure du mur lors du montage du support de fixation murale.

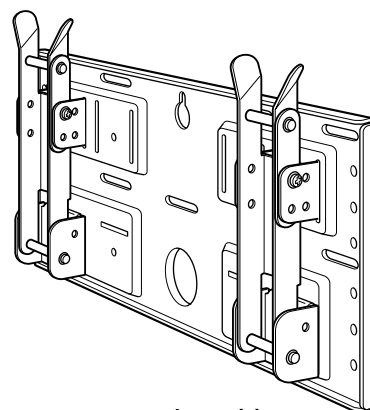
Avant l'installation

Si votre téléviseur est fourni avec un dépliant expliquant la manière d'installer le support de fixation murale (« Installation du support de fixation murale »), lisez-le attentivement avant de procéder à l'installation.

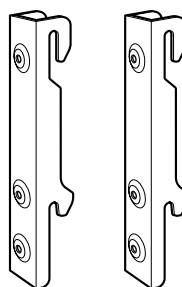
Étape 1 : Vérification des pièces requises pour l'installation

1 Préparez cinq ou six vis M6 ou équivalentes (non fournies) et un tournevis. Choisissez des vis adaptées au matériau et au mur.

2 Ouvrez l'emballage et vérifiez s'il contient bien tous les éléments suivants.



Plaque (1)



Barre de crochets de fixation murale (2)



Vis (+PSW5 x L16) (4)



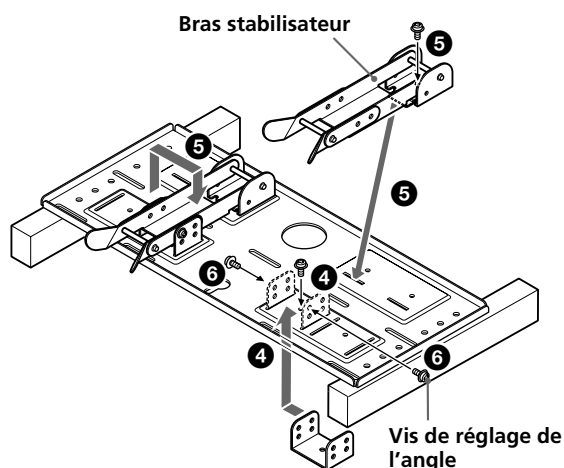
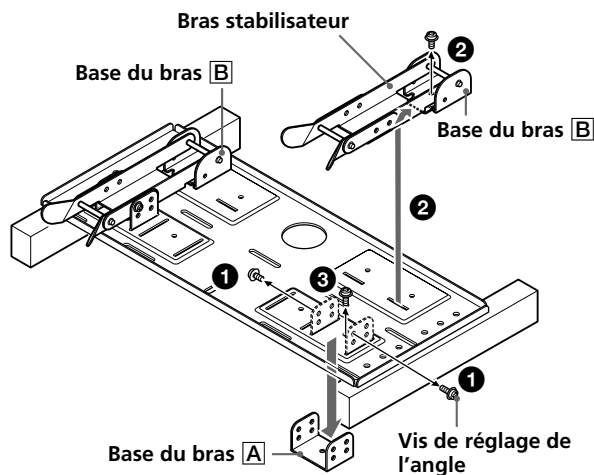
Vis (+B5 x L12) (2)

Étape 2 : Modification de la position des bases des bras (à l'exception du téléviseur KDL- S23A1□*/KLV-S23A1□*)

* Dans les noms de modèle réels, « □ » indique des chiffres et/ou des caractères propres à chaque modèle.

Si vous installez le téléviseur KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*, ne modifiez pas la position des bases des bras.

- ❶ Retirez les quatre vis de réglage des angles (deux de chaque côté) qui fixent les bras stabilisateurs aux bases des bras gauche et droite **A**.
- ❷ Retirez les vis qui fixent les bases des bras gauche et droite **B** à la plaque.
- ❸ Retirez les vis qui fixent les bases des bras gauche et droite **A** à la plaque.
- ❹ Déplacez les bases des bras **A** vers la position intérieure, en les insérant dans les fentes intérieures supérieures gauche et droite, puis remplacez les vis retirées à l'étape ❸.
- ❺ Déplacez chaque ensemble (bras stabilisateur et base du bras **B**) vers la position intérieure, en insérant les bases des bras **B** dans les fentes intérieures inférieures gauche et droite, puis remplacez les vis retirées à l'étape ❷.
- ❻ Fixez les bras stabilisateurs à l'aide des vis de réglage des angles retirées à l'étape ❶.



Remarque

Si vous utilisez un tournevis électrique, réglez le couple à environ 2 N·m {20 Kgf·cm}.

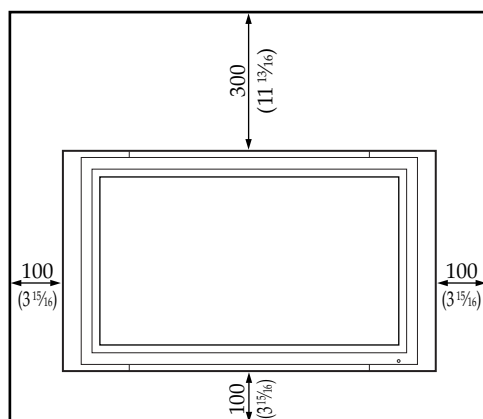
Étape 3 : Choix de l'emplacement d'installation

- 1 Prévoyez un espace suffisant entre le téléviseur et le plafond ainsi que les parties saillantes du mur, tel qu'indiqué dans l'illustration ci-dessous et déterminez l'emplacement d'installation.

Conseil

Reportez-vous au tableau des dimensions d'installation du téléviseur à la page 16.

Unité : mm (pouces)



- 2 En vous reportant à la page 17, déterminez les emplacements des vis.

Si vous envisagez d'acheminer les câbles à travers la paroi murale, déterminez la position du trou et percez-le.

AVERTISSEMENT

Le mur sur lequel vous installez le téléviseur doit pouvoir supporter un poids équivalent à au moins quatre fois celui du téléviseur (page 16). Vérifiez la solidité du mur sur lequel vous allez installer le téléviseur. Au besoin, renforcez suffisamment le mur.

Étape 4 : Installation de la plaque sur le mur

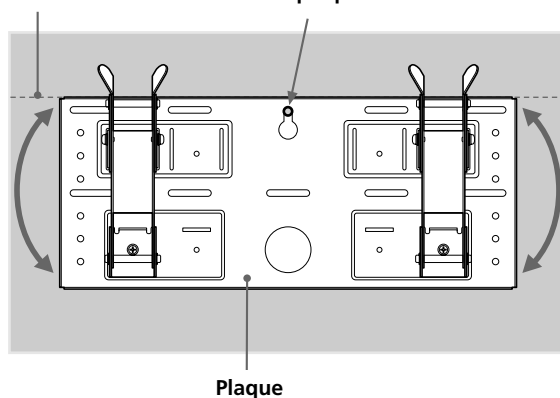
- 1 **Fixez temporairement la plaque au mur à l'aide d'une vis. Alignez la plaque pour qu'elle soit de niveau par rapport au sol.**

AVERTISSEMENT

- La vis utilisée dans cette procédure n'est pas fournie.
- Sélectionnez une vis adaptée au matériau et à la structure du mur.

Alignez l'appareil de façon à ce qu'il soit parfaitement de niveau.

Trou utilisé pour fixer temporairement la plaque

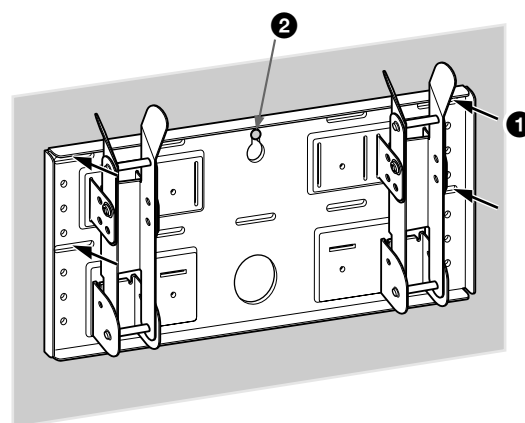


- 2 **Fixez la plaque au mur à l'aide d'au moins quatre vis M6 ou équivalentes (non fournies).**

- 1 Serrez fermement les vis afin que la plaque puisse supporter le poids de l'écran.
- 2 Serrez la vis utilisée à la procédure 1.

AVERTISSEMENT

Le mur sur lequel vous installez le téléviseur doit pouvoir supporter un poids équivalent à au moins quatre fois celui du téléviseur (page 16). Vérifiez la solidité du mur sur lequel vous allez installer le téléviseur. Au besoin, renforcez suffisamment le mur.



3 Réglez l'angle des bras stabilisateurs.

Si vous installez le téléviseur en position perpendiculaire (0 degré), il n'est pas nécessaire de régler l'angle des bras (étapes 1 et 2 ci-dessous). Vérifiez que chaque bras stabilisateur est vissé solidement.

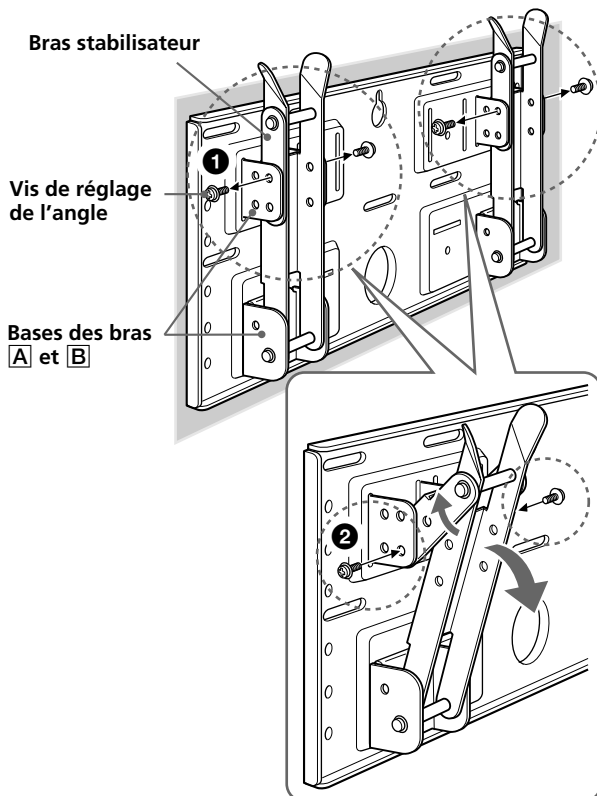
- 1 Retirez les quatre vis de réglage des angles.
- 2 Placez-les dans les trous correspondant à l'angle souhaité (5, 10, 15 ou 20 degrés) et serrez-les fermement.

Remarques

- Veillez à ce que l'angle des bras gauche et droit soit identique.
- Veillez à ne pas vous pincer les doigts lorsque vous réglez l'angle des bras.
- Si vous utilisez un tournevis électrique, réglez son couple sur 2 N·m {20 Kgf·cm} environ.
- Vérifiez que les quatre bases des bras sont vissées solidement.

Remarques sur le réglage des angles

- Lorsque vous installez des modèles de téléviseur ou de moniteur différents de ceux spécifiés à la page 2 (en fonction de la taille et des dimensions du modèle, par exemple), il est possible que vous ne puissiez pas utiliser tous les angles de réglage des bras stabilisateurs énumérés (0, 5, 10, 15, 20 degrés).
- Pour connaître les angles de réglage des bras stabilisateurs disponibles lorsque vous installez des modèles de téléviseur ou de moniteur différents de ceux spécifiés à la page 2, reportez-vous au mode d'emploi ou au dépliant (« Installation du support de fixation murale ») fourni avec le téléviseur ou le moniteur.



Étape 5 : Préparation de l'installation du téléviseur

La procédure varie selon le téléviseur. Appliquez la procédure adaptée au téléviseur que vous installez.

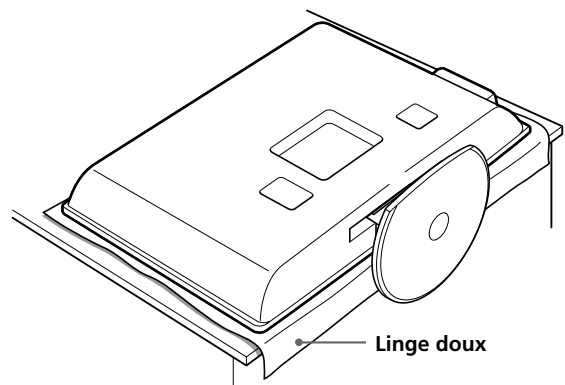
KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/	
KDL-V32XBR1	A
KDL-V26A1□*/KLV-V26A1□*/	
KDL-V26XBR1	B
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*	C
KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*	D
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*	E

* Dans les noms de modèle réels, « □ » indique des chiffres et/ou des caractères propres à chaque modèle.

1 Détachez le support de table du téléviseur.

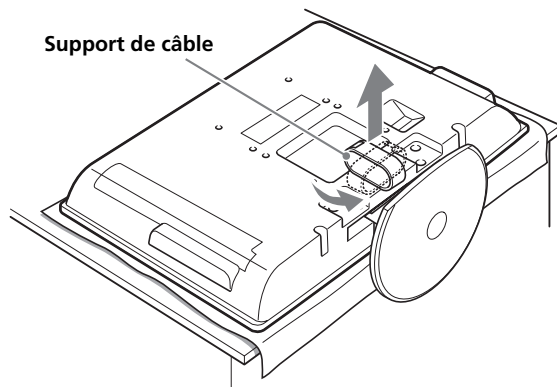
- 1 Placez le téléviseur, écran vers le bas, sur une surface de travail stable recouverte d'un linge.

A B C D E



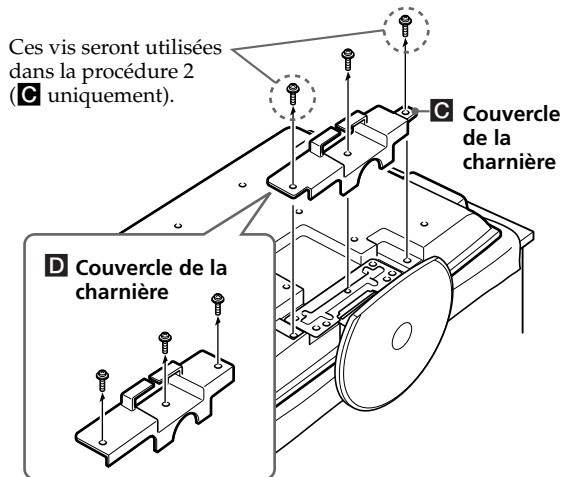
- 2 Tournez le support de câble de 90 degrés et retirez-le (A B uniquement).

AB

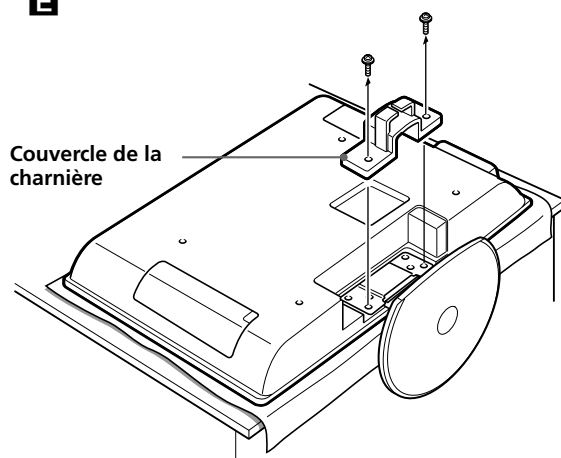


- 3 Retirez les vis de fixation du couvercle de la charnière au téléviseur, puis détachez le couvercle à charnière du téléviseur (C D E uniquement).

CD

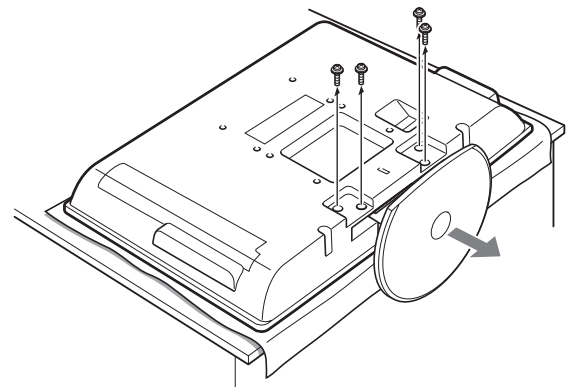


E

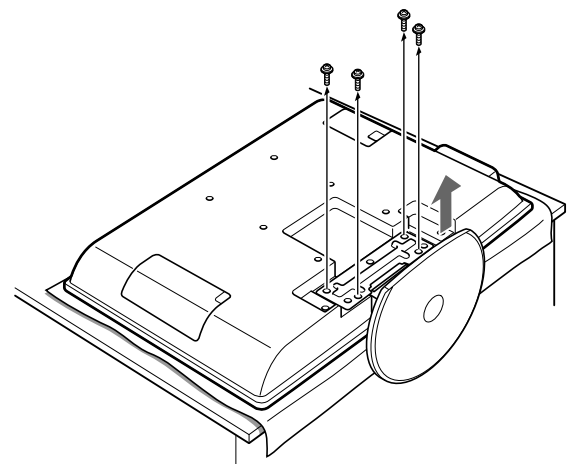


- 4 Retirez les quatre vis de fixation du support de table au téléviseur, puis détachez le support de table du téléviseur.

AB

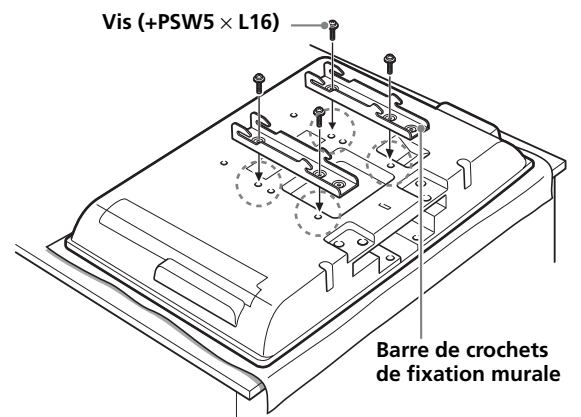


CDE



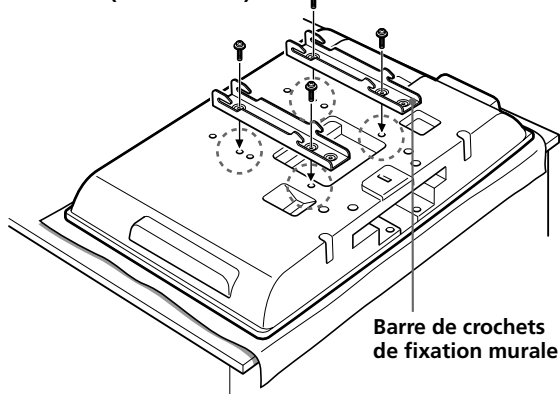
- 2 Fixez les barres de crochets de fixation murale au téléviseur à l'aide des quatre vis fournies (+PSW5 × L16).

A

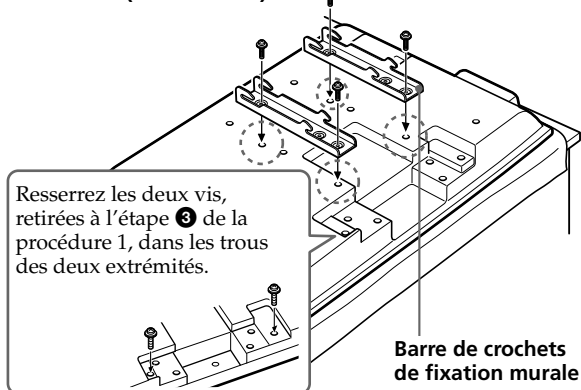


B

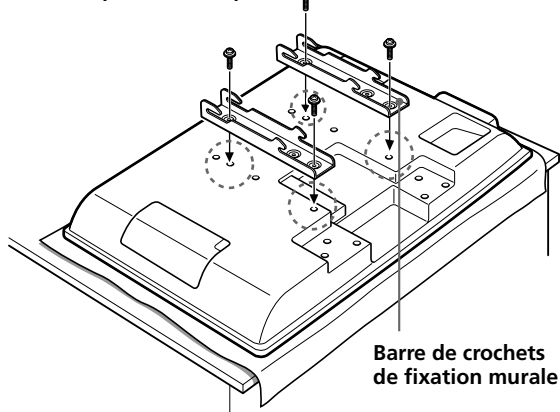
Vis (+PSW5 × L16)

**C**

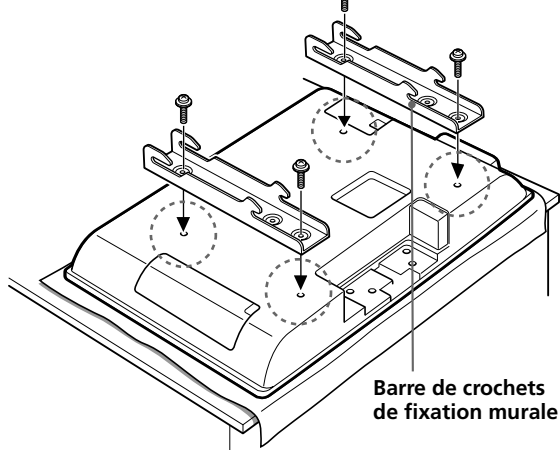
Vis (+PSW5 × L16)

**D**

Vis (+PSW5 × L16)

**E**

Vis (+PSW5 × L16)



Étape 6 : Installation du téléviseur sur la plaque

AVERTISSEMENT

Veillez à terminer l'installation avant de brancher le cordon d'alimentation CA sur la prise murale. Si le cordon d'alimentation CA se coince sous ou entre des pièces de l'appareil, cela peut provoquer un court-circuit ou l'électrocution.

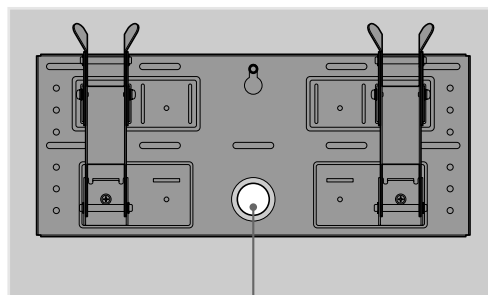
Veillez à ne pas trébucher sur le cordon d'alimentation CA ou sur le téléviseur, car vous pourriez vous blesser.

1

1 Branchez sur le téléviseur le cordon d'alimentation CA et le(s) câble(s) de raccordement fournis.

Branchez le cordon d'alimentation CA et le(s) câble(s) sur les prises situées à l'arrière du téléviseur. Pour plus d'informations sur le branchement du cordon d'alimentation CA et de(s) câble(s) de raccordement, reportez-vous au mode d'emploi du téléviseur.

Lorsque vous acheminez le cordon et le câble à travers le mur, faites-les passer par le trou que vous avez percé (page 17).



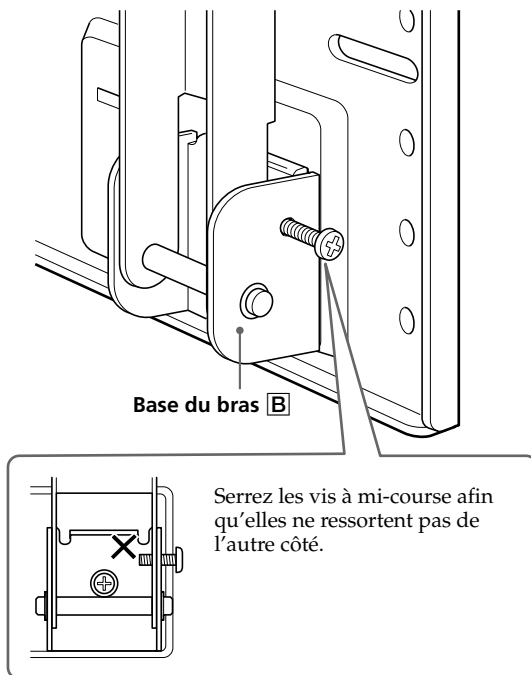
Trou de passage des câbles

Remarques

- Vous ne pouvez pas raccorder les câbles au téléviseur, une fois que celui-ci est installé sur la plaque.
- Confiez l'acheminement des câbles dans le mur à un installateur agréé.

2 Installez le téléviseur sur la plaque.

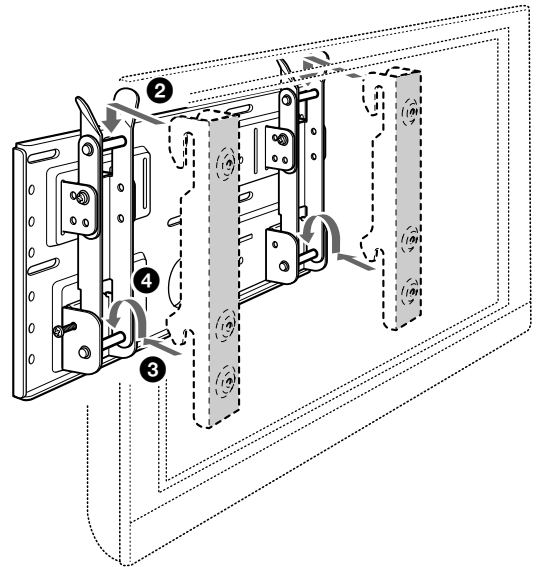
- 1 Insérez les vis (+B5 × L12, fournies) pour fixer la barre de crochets de fixation dans les trous pour vis des côtés extérieurs gauche et droit des bases des bras **B**, puis serrez-les temporairement.



Remarque

Si les vis de fixation de la barre de crochets de fixation que vous avez serrées temporairement dépassent à l'intérieur des bases des bras, il n'est pas possible d'accrocher les crochets inférieurs des barres de crochets de fixation.

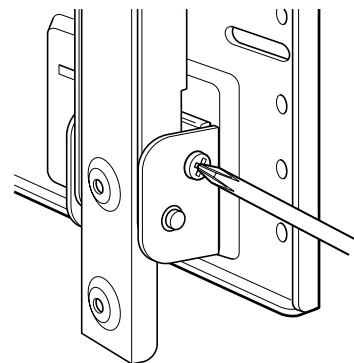
- 2 Accrochez les crochets supérieurs des barres de crochets de fixation sur les axes de support des bras stabilisateurs.
- 3 Placez les crochets inférieurs des deux barres de crochets de fixation de manière à ce qu'ils touchent la face avant des bases des bras **B**.
- 4 Poussez légèrement le téléviseur vers la plaque et vers le haut pour accrocher les crochets inférieurs des deux barres de crochets de fixation aux bases des bras **B**.



- 5 Vérifiez si les huit crochets sont fermement accrochés aux quatre axes de la plaque.
- 6 Serrez fermement les vis de fixation que vous aviez serrées temporairement à l'étape 1.

AVERTISSEMENT

Serrez fermement les vis de fixation (sur les bases des bras droite et gauche). Si les vis ne sont pas suffisamment serrées, le téléviseur risque de se détacher de la plaque et de tomber, provoquant des dégâts et/ou des blessures.



Vérification de la bonne installation

Vérifiez les points suivants.

- Les huit crochets des barres de crochets de fixation sont fermement accrochés aux quatre axes des bras stabilisateurs.
- Le cordon et le câble ne sont pas tordus ou coincés.
- Les deux vis de fixation des bases des bras sont convenablement serrées.

AVERTISSEMENT

Si l'installation est incomplète, le produit pourrait tomber et provoquer des blessures ou être endommagé. En outre, si le cordon d'alimentation CA ou autre n'est pas correctement installé, un court-circuit pourrait survenir et provoquer un incendie ou l'électrocution. Pour votre sécurité, vérifiez que l'installation est effectuée complètement.

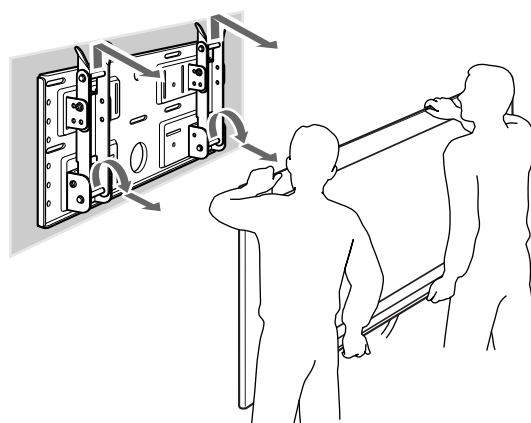
Lors du retrait du téléviseur

À l'attention des détaillants Sony

- 1 Débranchez le cordon d'alimentation CA de la prise murale.**
- 2 Retirez les deux vis de fixation des bases des bras gauche et droite.**
- 3 Veillez à ce que deux personnes au moins soutiennent le téléviseur et le fassent glisser vers le haut pour le retirer.**

AVERTISSEMENT

- Veillez à ce que deux personnes au moins soutiennent le téléviseur pour le déplacer.
- Lorsque vous retirez le téléviseur, veillez à ne pas laisser traîner les cordons et les câbles.
- Veillez à ne pas vous blesser les mains ou les doigts lors du retrait du téléviseur.



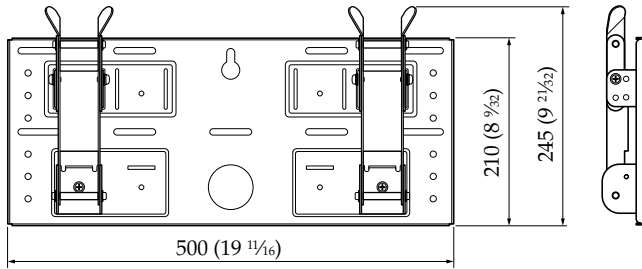
Caractéristiques

Unité : mm (pouces)

Poids : 3,4 kg (7 li. 8 on.)

La conception et les spécifications sont sujettes à modification sans préavis.

PLAQUE



BARRE DE CROCHETS DE FIXATION MURALE

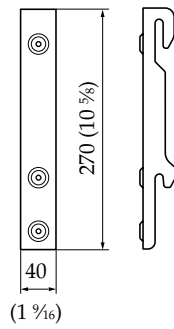
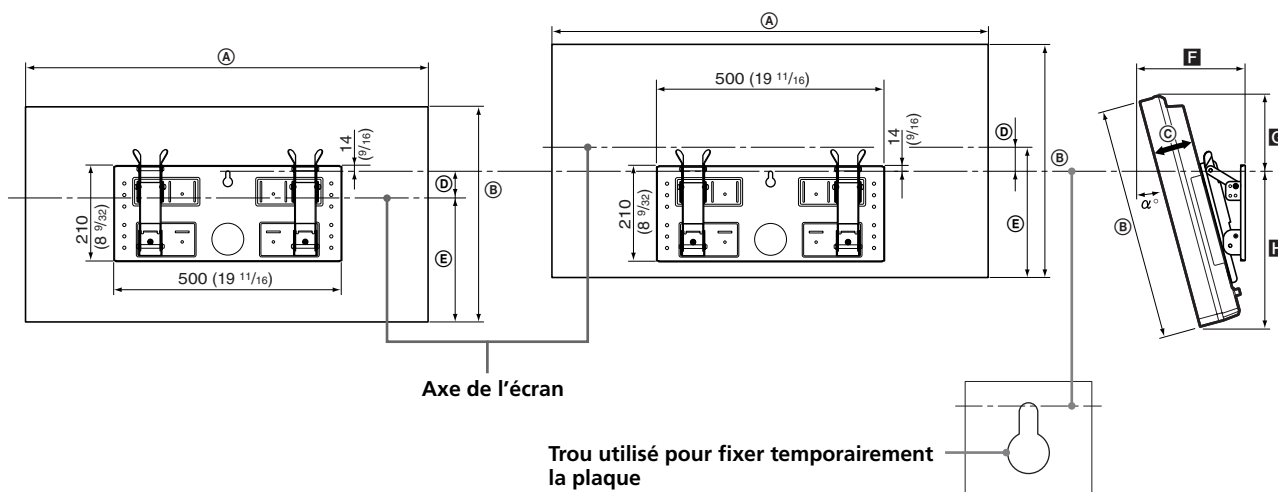


Tableau des dimensions d'installation du téléviseur

KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*/
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*

KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/KDL-V32XBR1/
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*/KDL-V26A1□*/
KLV-V26A1□*/KDL-V26XBR1



Modèle de téléviseur	Dimensions du téléviseur					Longueur pour chaque angle de fixation				Poids	
	A	B	C	D	E	Angle de fixation (α°)	F	G	H	Poids	× 4**
KDL-V32A1□* KLV-V32A1□* KDL-V32XBR1	808 (31 7/8)	550 (21 3/4)	111 (4 3/8)	38 (1 1/2)	307 (12 1/8)	0°	166 (6 5/8)	281 (11 1/8)	269 (10 5/8)	18,7 kg 41li. 4on.	74,8 kg 164li. 14on.
						5°	204 (8 1/8)	271 (10 3/4)	278 (11)		
						10°	240 (9 1/2)	257 (10 1/8)	288 (11 3/8)		
						15°	275 (10 7/8)	241 (9 1/2)	297 (11 3/4)		
						20°	307 (12 1/8)	221 (8 3/4)	305 (12 1/8)		
KDL-V26A1□* KLV-V26A1□* KDL-V26XBR1	675 (26 5/8)	473 (18 5/8)	103 (4 1/8)	4 (3/16)	265 (10 1/2)	0°	159 (6 3/8)	211 (8 3/8)	262 (10 3/8)	13,8 kg 30li. 7on.	55,2 kg 121li. 11on.
						5°	190 (7 1/2)	202 (8)	270 (10 3/4)		
						10°	221 (8 3/4)	190 (7 1/2)	280 (11 1/8)		
						15°	250 (9 7/8)	175 (7)	288 (11 3/8)		
						20°	277 (11)	158 (6 1/4)	296 (11 3/4)		
KDL-S32A1□* KLV-S32A1□*	792 (31 1/4)	564 (22 1/4)	99 (4)	15 (19/32)	323 (12 3/4)	0°	155 (6 1/8)	256 (10 1/8)	308 (12 1/4)	16,9 kg 37li. 4on.	67,6 kg 149li. 1on.
						5°	190 (7 1/2)	248 (9 7/8)	318 (12 5/8)		
						10°	224 (8 7/8)	237 (9 3/8)	326 (12 7/8)		
						15°	257 (10 1/8)	223 (8 7/8)	334 (13 1/4)		
						20°	288 (11 3/8)	206 (8 1/8)	340 (13 1/2)		
KDL-S26A1□* KLV-S26A1□*	658 (26)	474 (18 3/4)	90 (3 5/8)	35 (1 7/16)	271 (10 3/4)	0°	146 (5 3/4)	168 (6 5/8)	306 (12 1/8)	12,9 kg 28li. 7on.	51,6 kg 113li. 12on.
						5°	173 (6 7/8)	160 (6 3/8)	314 (12 3/8)		
						10°	200 (7 7/8)	150 (6)	322 (12 3/4)		
						15°	226 (9)	138 (5 1/2)	329 (13)		
						20°	250 (9 7/8)	124 (5)	335 (13 1/4)		
KDL-S23A1□* KLV-S23A1□*	566 (22 3/8)	411 (16 1/4)	93 (3 3/4)	15 (19/32)	241 (9 1/2)	0°	148 (5 7/8)	155 (6 1/8)	256 (10 1/8)	9,4 kg 20li. 11on.	37,6 kg 82li. 12on.
						5°	174 (6 7/8)	146 (5 3/4)	266 (10 1/2)		
						10°	199 (7 7/8)	136 (5 3/8)	274 (10 7/8)		
						15°	224 (8 7/8)	124 (5)	282 (11 1/8)		
						20°	248 (9 7/8)	110 (4 3/8)	289 (11 1/2)		

Les chiffres repris dans le tableau ci-dessus peuvent varier légèrement selon l'installation.

* Dans les noms de modèle réels, « □ » indique des chiffres et/ou des caractères propres à chaque modèle.

** Le mur sur lequel vous installez le téléviseur doit pouvoir supporter un poids équivalent à au moins quatre fois celui du téléviseur.

ATTENTION

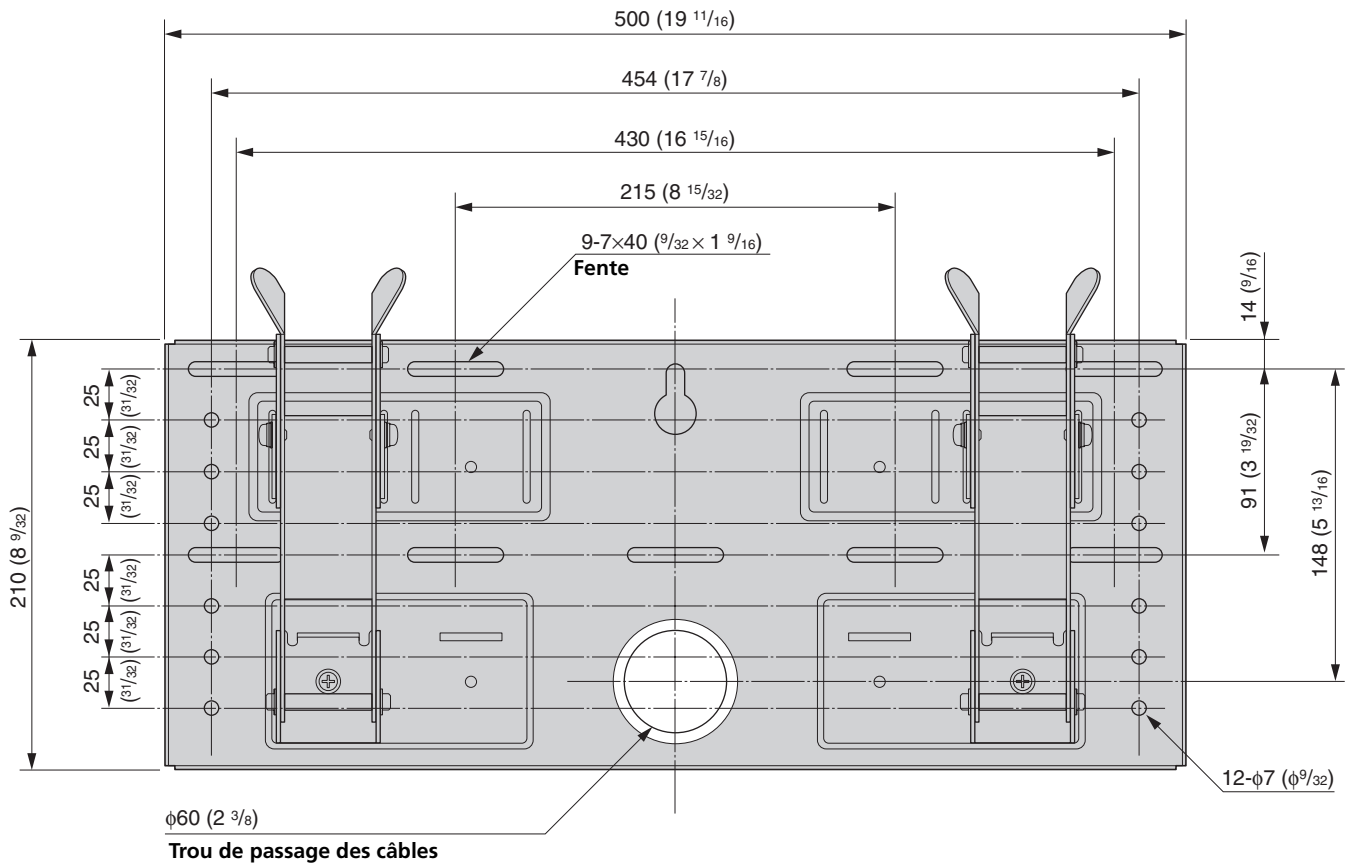
Ce support de fixation murale est conçu pour être utilisé avec les produits spécifiés ci-dessus.

Pour les autres téléviseurs et moniteurs, reportez-vous au mode d'emploi pour savoir si vous pouvez utiliser le support de fixation murale.

Certains téléviseurs et moniteurs sont fournis avec un dépliant qui reprend le tableau des dimensions d'installation du téléviseur/moniteur (« Installation du support de fixation murale »).

Schéma des dimensions de fixation au mur

Unité : mm (pouces)



Muchas gracias por la adquisición de este producto.

Para los clientes de Estados Unidos

Para instalar este producto se requieren suficientes conocimientos técnicos. Asegúrese de contratar la instalación a un distribuidor o a un contratista Sony autorizado y preste especial atención a la seguridad durante la instalación. Sony no se responsabiliza de ningún daño o lesión provocados por una manipulación o instalación incorrectas.

Para los clientes de otras zonas

Para instalar este producto se requieren suficientes conocimientos técnicos. Asegúrese de contratar la instalación a un distribuidor o a un contratista Sony autorizado y preste especial atención a la seguridad durante la instalación. Sony no se responsabiliza de ningún daño o lesión provocados por una manipulación o instalación incorrectas. Esto no afecta a sus derechos legales (en caso de haberlos).

ADVERTENCIA

Si no se siguen las medidas de seguridad o si el producto se utiliza incorrectamente, podrían producirse lesiones graves o un incendio.

Este manual de instrucciones muestra la manera correcta de manipular el producto, así como precauciones importantes necesarias para evitar accidentes. Lea detenidamente este manual y utilice el producto correctamente. Conserve este manual para poder consultarlo en el futuro.

Información para los distribuidores de Sony

Para instalar este producto se requieren suficientes conocimientos técnicos. Lea detenidamente este manual de instrucciones para realizar la instalación de manera segura. Sony no se responsabiliza de ningún daño o lesión provocados por una manipulación o instalación incorrectas. Entregue este manual al cliente después de la instalación.

Seguridad

Los productos de Sony están diseñados pensando en la seguridad. Sin embargo, si los productos se utilizan incorrectamente, pueden producirse lesiones graves a causa de un incendio o una descarga, o al volcarse o caerse el producto. Para evitar tales accidentes, asegúrese de observar las precauciones de seguridad.

PRECAUCIÓN

Productos especificados

Los siguientes productos podrían estar agotados o haberse dejado de fabricar.

Asimismo, algunos modelos no se venden en algunas regiones.

Televisor en color de pantalla de cristal líquido	KDL-V32A1□*	KLV-V32A1□*
	KDL-V32XBR1	KDL-V26A1□*
	KLV-V26A1□*	KDL-V26XBR1
	KDL-S32A1□*	KLV-S32A1□*
	KDL-S26A1□*	KLV-S26A1□*
	KDL-S23A1□*	KLV-S23A1□*

* En los nombres de modelo reales, "□" indica los números y/o los caracteres específicos de cada modelo.

Este soporte de montaje mural se ha diseñado para utilizarse sólo con los productos especificados anteriormente.

Con otros televisores y monitores, consulte los manuales de instrucciones correspondientes para comprobar si es posible utilizar este soporte de montaje mural.

Algunos televisores y monitores se suministran con un folleto en el que se explica cómo instalar el soporte de montaje mural ("Instalación del soporte de montaje mural").

Información para los clientes

ADVERTENCIA

Si no se tienen en cuenta las siguientes precauciones, existe el peligro de sufrir lesiones graves o incluso de muerte a raíz de un incendio o una descarga eléctrica, o a causa de que el producto vuelque o se caiga.

Asegúrese de contratar la instalación a contratistas autorizados y mantenga a los niños alejados durante la instalación.

Si el soporte de montaje mural o el televisor no están instalados correctamente, pueden ocurrir los accidentes siguientes. Asegúrese de que la instalación la llevan a cabo contratistas autorizados.

- El televisor podría caerse y provocar lesiones graves como contusiones o fracturas.
- Si la pared en la que se instala el soporte de montaje mural es inestable, desigual o no es perpendicular al suelo, la unidad puede caerse y provocar daños personales o materiales. La pared debe ser capaz de soportar un peso de al menos cuatro veces el peso del televisor. (Consulte la tabla de dimensiones de instalación del televisor en la página 16 para ver el peso de cada televisor.)
- Si la instalación del soporte de montaje mural en la pared no es lo suficientemente resistente, es posible que la unidad se caiga y provoque daños personales o materiales.



Asegúrese de contratar el traslado o el desmontaje del televisor a contratistas autorizados.

Si otras personas que no son contratistas autorizados llevan a cabo el transporte o el desmontaje del televisor, éste puede caerse y provocar daños personales y materiales. Asegúrese de que transportan o desmontan el televisor dos o más personas.

No vierta ningún tipo de líquido sobre el televisor.

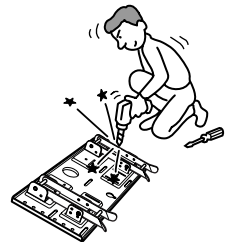
Si el televisor se moja, podría producirse un incendio o una descarga eléctrica.

No quite los tornillos, etc., una vez montado el televisor.

Si lo hace, el televisor puede caerse y provocar daños personales o materiales.

No desmonte ni modifique las piezas del soporte de montaje mural.

Si lo hace, el soporte de montaje mural puede caerse y provocar daños personales o materiales.

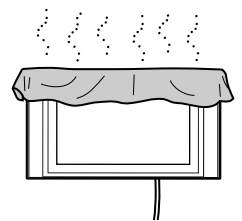


No monte ningún otro equipo que no sea el producto especificado.

Este soporte de montaje mural se ha diseñado para utilizarse sólo con el producto especificado. Si monta un equipo distinto del especificado, puede caerse o romperse y provocar daños personales o materiales.

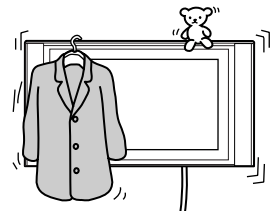
No obstruya el orificio de ventilación del televisor.

Si cubre el orificio de ventilación (con un paño, etc.), el televisor podría sobrecalentarse y provocar un incendio.



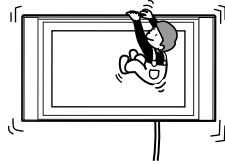
No aplique ningún peso que no sea el propio del televisor en el soporte de montaje mural.

Si lo hace, el televisor puede caerse y provocar daños personales o materiales.



No se apoye en el televisor ni se cuelgue del mismo.

No se apoye ni se cuelgue del televisor porque podría caerle encima y provocarle lesiones graves.



No exponga el televisor a la lluvia ni a la humedad.

Podría originarse un incendio o producirse una descarga eléctrica.

No coloque nunca el televisor en lugares muy calientes, húmedos, o excesivamente polvorientos ni en lugares en los que se produzcan vibraciones.

Si lo hace, podría originarse un incendio o producirse una descarga eléctrica.

Mantenga el televisor alejado de objetos inflamables y de llamas (como por ejemplo, de velas).

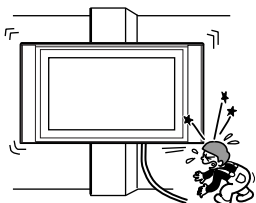
Para evitar incendios, mantenga el televisor alejado de objetos inflamables y de llamas (como por ejemplo, de velas).

PRECAUCIÓN

Si no se tienen en cuenta las precauciones siguientes, podrían producirse daños personales o materiales.

No instale el soporte de montaje mural en superficies de paredes en las que puedan sobresalir las esquinas o los lados del televisor.

No instale el soporte de montaje mural en superficies de paredes, tales como una columna, en las que puedan sobresalir las esquinas o los lados del televisor. Si una persona o un objeto se golpea con la esquina o el lado saliente del televisor, pueden producirse daños personales o materiales.



No manipule el producto con fuerza excesiva cuando realice su limpieza o mantenimiento.

No aplique fuerza excesiva en la parte superior del televisor. Si lo hace, el televisor puede caerse y provocar daños personales o materiales.

No instale el televisor encima ni debajo de un aparato de aire acondicionado.

Si el televisor queda expuesto a goteo o corriente de aire procedentes del aparato de aire acondicionado durante mucho tiempo, podría producirse un incendio, una descarga eléctrica o un fallo de funcionamiento.

Precauciones

- Si utiliza el televisor instalado en el soporte de montaje mural durante un largo período de tiempo, es posible que la pared que quede detrás o encima del televisor se descolore o que, si la pared está empapelada, se desenganche el papel, dependiendo del material de la pared.
- Si se quita el soporte de montaje mural después de haber estado instalado en la pared, quedarán los orificios de los tornillos.
- Si ha dispuesto cables de alimentación de 300 ohmios detrás de la pared, se recomienda que los cambie por cables coaxiales de 75 ohmios. Si es necesario seguir utilizando los cables de alimentación de 300 ohmios, asegúrese de que haya suficiente espacio disponible entre el televisor y dichos cables detrás de la pared antes de realizar la instalación. Póngase en contacto con el contratista autorizado para determinar la ubicación ideal (sin interferencias radioeléctricas, etc.) antes de realizar la instalación.

Instalación del soporte de montaje mural

Información para los distribuidores de Sony

ADVERTENCIA para los clientes

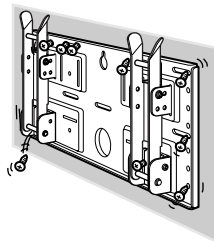
Para la instalación de este producto se requieren conocimientos suficientes. Asegúrese de contratar la instalación a un distribuidor o a un contratista Sony autorizado y preste especial atención a la seguridad durante la instalación.

Información para los distribuidores de Sony

Las instrucciones siguientes están destinadas únicamente a los distribuidores de Sony. Asegúrese de leer las precauciones de seguridad descritas anteriormente y preste especial atención a la seguridad durante la instalación, el mantenimiento y la comprobación de este producto.

Asegúrese de instalar el soporte de montaje mural firmemente en la pared siguiendo las instrucciones de este manual.

Si alguno de los tornillos queda suelto o se desprende, el soporte de montaje mural puede caerse y provocar daños personales o materiales. Asegúrese de utilizar los tornillos adecuados para el material de la pared e instale la unidad firmemente, utilizando cinco o más tornillos M6 (o equivalentes).



Asegúrese de utilizar correctamente los tornillos y las piezas de sujeción suministrados siguiendo las instrucciones que se describen en este manual. Si utiliza artículos sustitutos, el televisor podría caerse y dañarse o provocar daños personales.

Efectúe correctamente el montaje del soporte siguiendo el procedimiento descrito en este manual.

Si alguno de los tornillos queda suelto o se desprende, el televisor podría caerse y dañarse o provocar daños personales.

Asegúrese de apretar bien los tornillos en la posición correspondiente.

De lo contrario, el televisor podría caerse y dañarse o provocar daños personales.

Procure que el televisor no reciba golpes durante la instalación.

Si el televisor recibe algún golpe, puede caerse o romperse. Tales percances podrían causar heridas personales.

Asegúrese de instalar el televisor en una pared que sea perpendicular y plana.

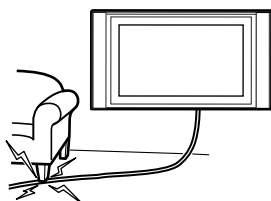
De lo contrario, el televisor podría caerse y provocar daños personales.

Una vez haya instalado correctamente el televisor, fije adecuadamente los cables.

Si alguna persona u objeto se enreda con los cables, correrá el peligro de sufrir heridas personales o de dañarse el televisor.

Evite que el cable de alimentación de ca o el cable de conexión queden atrapados.

Si el cable de alimentación de ca o el cable de conexión quedan atrapados entre la unidad y la pared o si se doblan o tuercen con fuerza, es posible que los conductores internos queden expuestos y que provoquen un cortocircuito o corte eléctrico. Esto podría originar un incendio o producir descargas eléctricas.



Tenga cuidado de no herirse las manos o los dedos durante la instalación.

Tenga cuidado de no herirse las manos o los dedos cuando instale el soporte de montaje mural o el televisor.

Los tornillos necesarios para fijar el soporte de montaje mural a la pared no están incluidos.

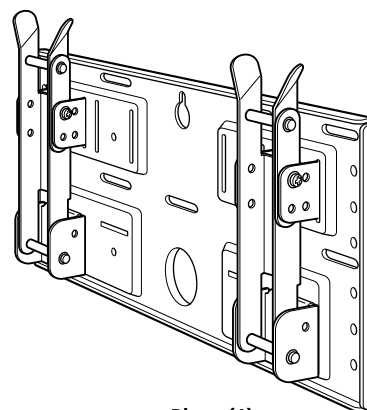
Utilice los tornillos adecuados para el material y la estructura de la pared en la que se proponga montar el soporte de montaje mural.

Antes de la instalación

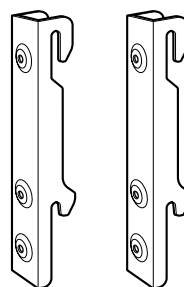
Si el televisor se suministra con un folleto en el que se explica cómo instalar el soporte de montaje mural ("Instalación del soporte de montaje mural"), asegúrese de consultar dicho folleto antes de llevar a cabo la instalación.

Paso 1: Comprobar las piezas necesarias para la instalación

- 1 Prepare cinco o más tornillos del tipo M6 o equivalentes (no suministrados) y un destornillador. Seleccione los tornillos adecuados para el material de la pared.
- 2 Abra el embalaje y compruebe que se incluyen todos los elementos siguientes.



Placa (1)



Ganchos de montaje (2)



Tornillo (+PSW5 x L16) (4)



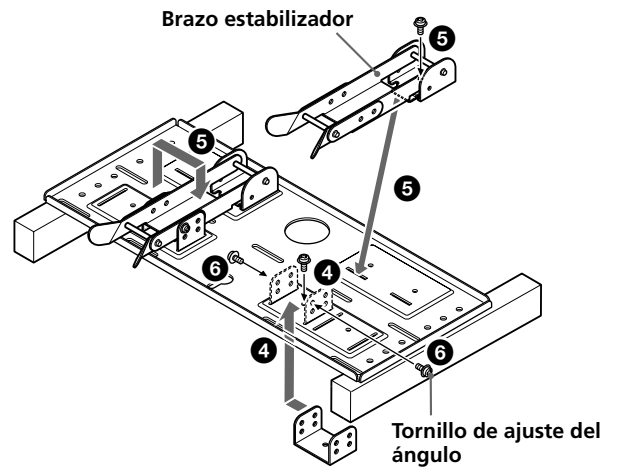
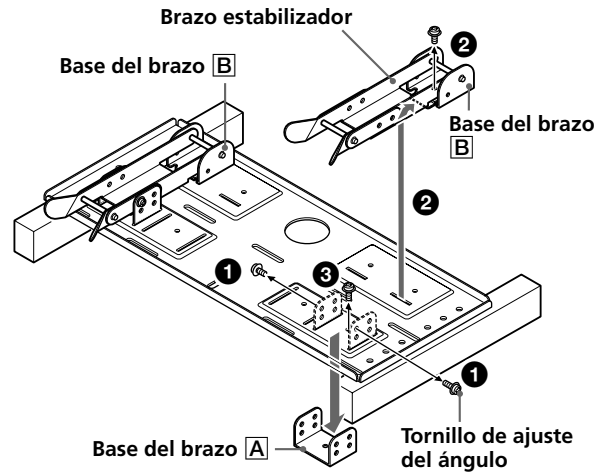
Tornillo (+B5 x L12) (2)

Paso 2: Cambiar la posición de las bases de los brazos (Excepto para los modelos de televisor KDL-S23A1□* / KLV-S23A1□*)

* En los nombres de modelo reales, "□" indica los números y/o los caracteres específicos de cada modelo.

Si instala el televisor modelo KDL-S23A1□* o KLV-S23A1□*, no cambie la posición de las bases del brazo.

- ❶ Extraiga los cuatro tornillos de ajuste del ángulo (dos en cada lado) que aseguran los brazos estabilizadores a las bases **A** del brazo izquierdo y derecho.
- ❷ Extraiga los tornillos que aseguran las bases **B** del brazo izquierdo y derecho a la placa.
- ❸ Extraiga los tornillos que aseguran las bases **A** del brazo izquierdo y derecho a la placa.
- ❹ Mueva las bases del brazo **A** hacia la posición interior, insertándolas en las ranuras interiores superiores izquierda y derecha, y vuelva a colocar los tornillos del paso ❸.
- ❺ Mueva cada unidad (brazo estabilizador y base del brazo **B**) hacia la posición interior, insertando las bases del brazo **B** en las ranuras interiores inferiores izquierda y derecha, y vuelva a colocar los tornillos del paso ❷.
- ❻ Fije los brazos estabilizadores utilizando los tornillos de ajuste del ángulo del paso ❶.



Nota

Si utiliza un destornillador eléctrico, ajuste el par de fijación aproximadamente a 2 N·m [20 Kgf·cm].

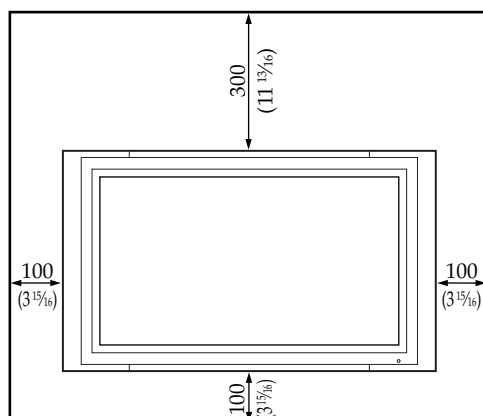
Paso 3: Decidir la ubicación de instalación

- 1 Deje un espacio adecuado entre el televisor, el techo y las partes salientes de la pared, como se muestra en el siguiente diagrama y decida la ubicación de la instalación.

Sugerencia

Consulte la tabla de dimensiones para la instalación del televisor en la página 16.

Unidad: mm (pulgadas)



- 2 Tome como referencia la página 17 para determinar la posición de los tornillos.

Si se propone pasar los cables por la pared, determine también la posición del orificio del cable y perforo la pared.

ADVERTENCIA

La pared en la que se proponga instalar el televisor deberá ser capaz de soportar un peso al menos cuatro veces mayor que el peso del televisor (página 16). Confirme la resistencia de la pared en la que instalará el televisor. Si es necesario, refuércela.

Paso 4: Instalar la placa en la pared

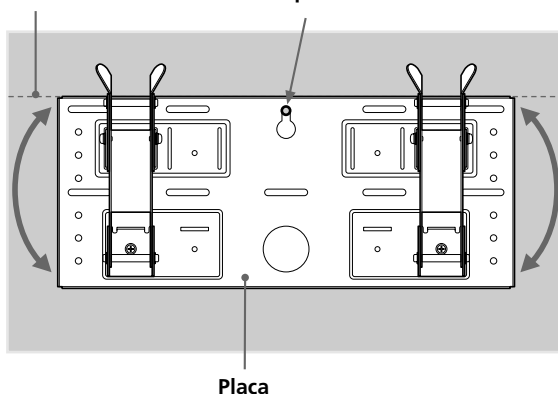
- 1 Provisionalmente, fije la placa en la pared utilizando un tornillo. Alinee la placa para nivelarla con el suelo.

ADVERTENCIA

- El tornillo que se utiliza en este procedimiento no se suministra.
- Seleccione un tornillo adecuado según el material y la estructura de la pared.

Alinee la unidad de forma que quede perfectamente nivelada.

Orificio utilizado para instalar la placa provisionalmente

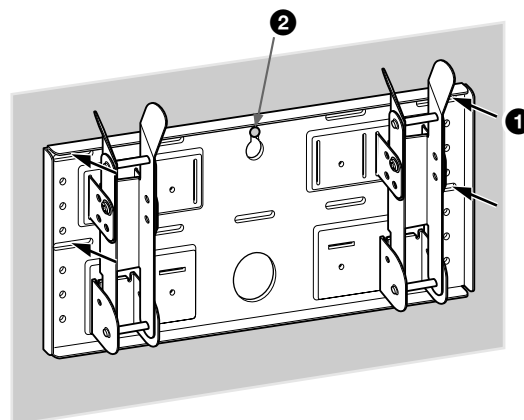


- 2 Fije la placa en la pared utilizando cuatro o más tornillos M6 o equivalentes (no suministrados).

- 1 Apriete firmemente los tornillos de forma que la placa pueda soportar el peso de la pantalla.
- 2 Apriete el tornillo que ha utilizado en el procedimiento 1.

ADVERTENCIA

La pared en la que se proponga instalar el televisor deberá ser capaz de soportar un peso al menos cuatro veces mayor que el peso del televisor (página 16). Confirme la resistencia de la pared en la que instalará el televisor. Si es necesario, refuércela.



3 Ajuste el ángulo de los brazos estabilizadores.

Cuando instale el televisor perpendicularmente (0 grados), no es necesario realizar el ajuste del ángulo de los brazos (paso 1 y 2 siguientes). Asegúrese de que cada brazo estabilizador queda fijado con seguridad.

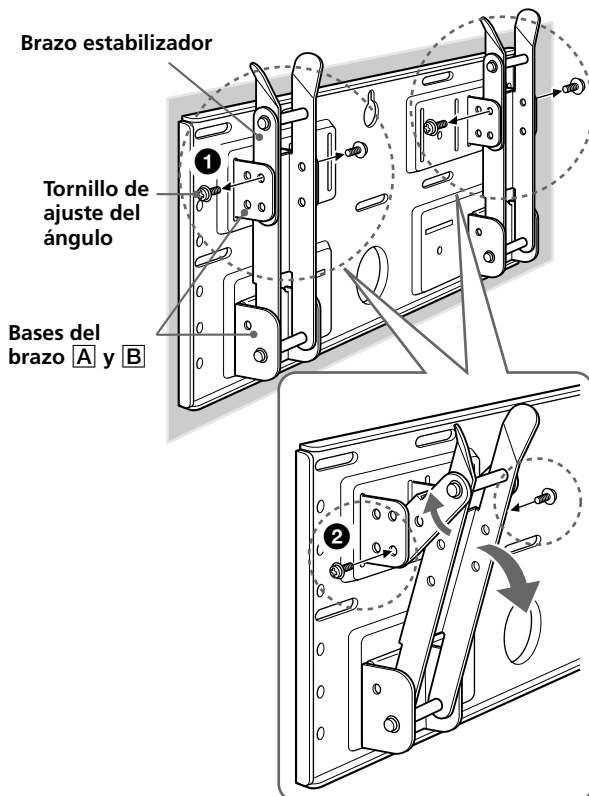
- 1 Extraiga los cuatro tornillos de ajuste del ángulo.
- 2 Colóquelos en los orificios de los tornillos correspondientes al ángulo deseado (5, 10, 15 o 20 grados) y apriételos firmemente.

Notas

- Asegúrese de ajustar los ángulos de los brazos estabilizadores derecho e izquierdo en el mismo ángulo.
- Tenga cuidado de no pillarse los dedos al ajustar el ángulo de los brazos.
- Si utiliza un destornillador eléctrico, ajuste el par de fijación aproximadamente a 2 N·m {20 Kgf·cm}.
- Asegúrese de que las cuatro bases de los brazos hayan quedado fijadas con seguridad.

Notas sobre los ángulos de ajuste

- Cuando instale modelos de televisor o monitor distintos de los especificados en la página 2 (en función del tamaño y las dimensiones, etc.), es posible que los ángulos de ajuste facilitados (0, 5, 10, 15, 20 grados) de los brazos estabilizadores sean limitados.
- Para obtener información acerca de los ángulos de ajuste disponibles al instalar modelos de televisor o monitor distintos de los especificados en la página 2, consulte el manual de instrucciones o el folleto ("Instalación del soporte de montaje mural") suministrados con el televisor o monitor.



Paso 5: Preparar la instalación del televisor

El procedimiento varía según el televisor. Aplique el procedimiento adecuado para el televisor que instala.

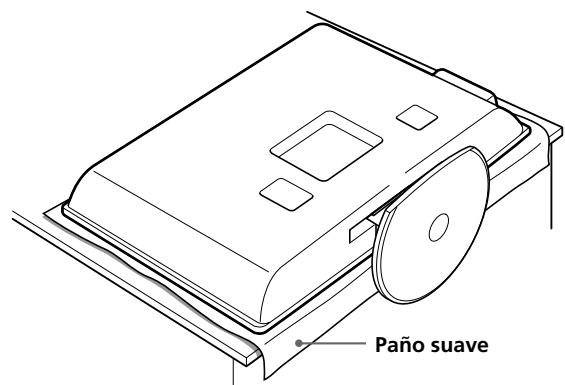
KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/ KDL-V32XBR1	A
KDL-V26A1□*/KLV-V26A1□*/ KDL-V26XBR1	B
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*	C
KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*	D
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*	E

* En los nombres de modelo reales, "□" indica los números y/o los caracteres específicos de cada modelo.

1 Retire el televisor del soporte de sobremesa.

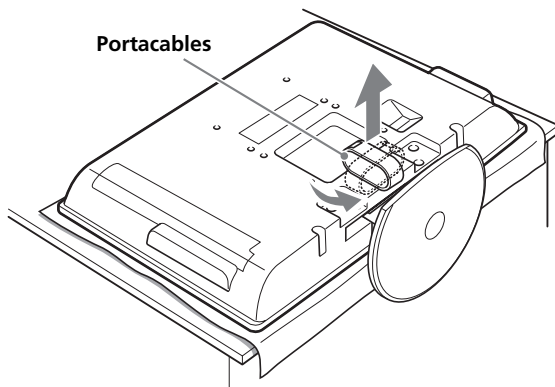
- 1 Colóquelo con la pantalla hacia abajo sobre una superficie estable cubierta con un paño suave.

A B C D E



- 2 Gire el portacables 90 grados y tire de él hacia fuera (solamente **A B**).

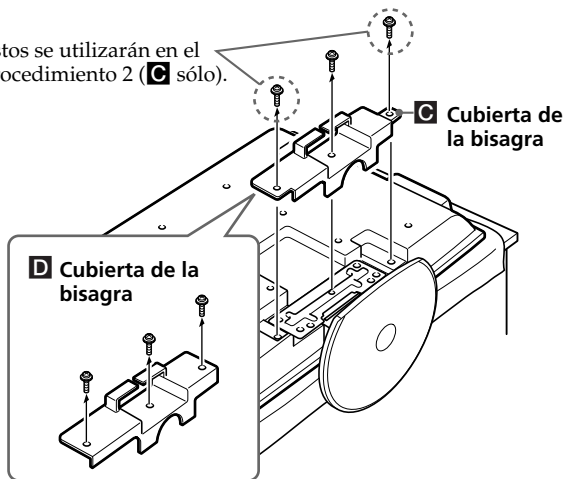
AB



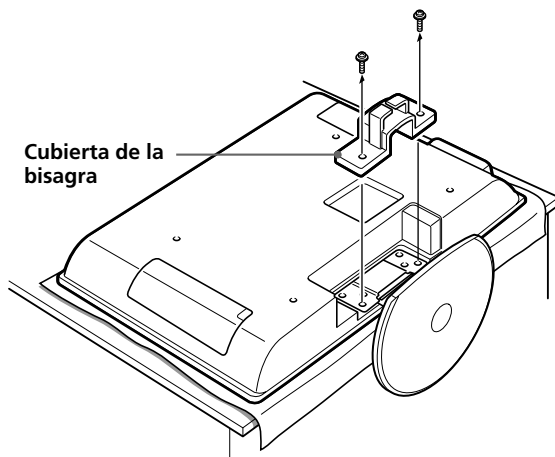
- 3 Extraiga los tornillos que sujetan la cubierta de la bisagra al televisor y retire dicha cubierta del aparato (solamente **C D E**).

CD

Estos se utilizarán en el procedimiento 2 (**C** sólo).

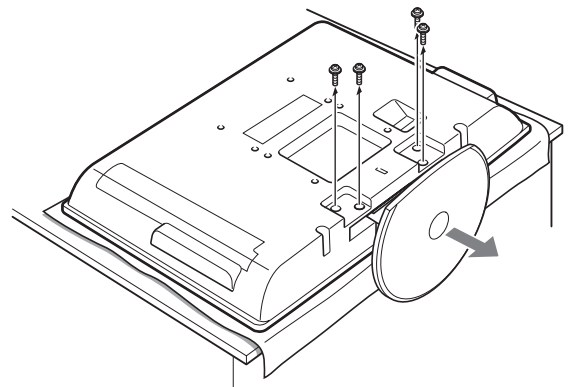


E

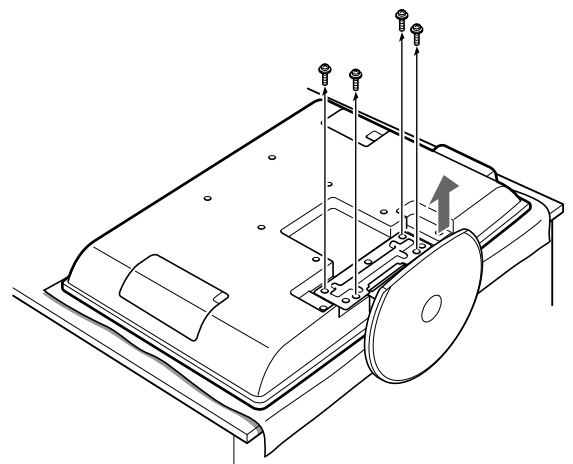


- 4 Extraiga los cuatro tornillos que sujetan el soporte de sobremesa al televisor y retire el soporte de sobremesa del aparato.

AB

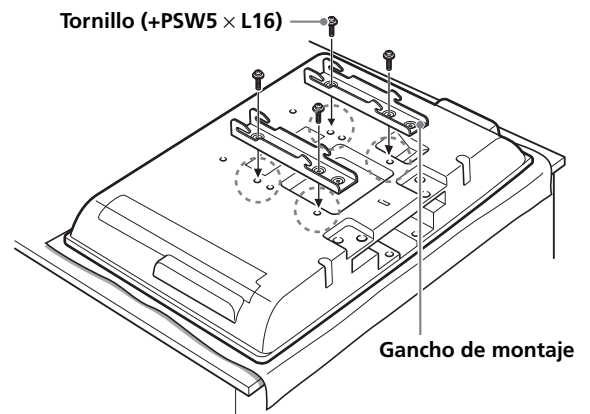


CDE



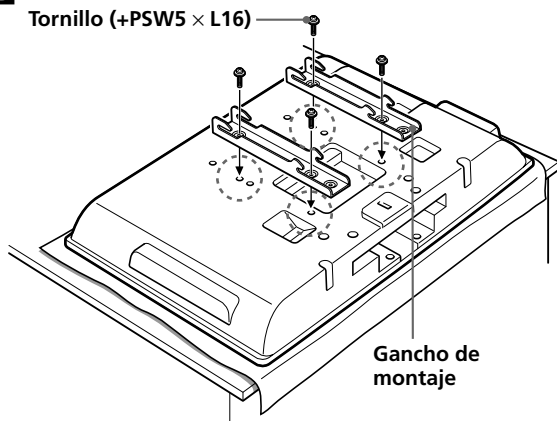
- 2 Coloque los ganchos de montaje en el televisor utilizando los cuatro tornillos suministrados (+PSW5 × L16).

A

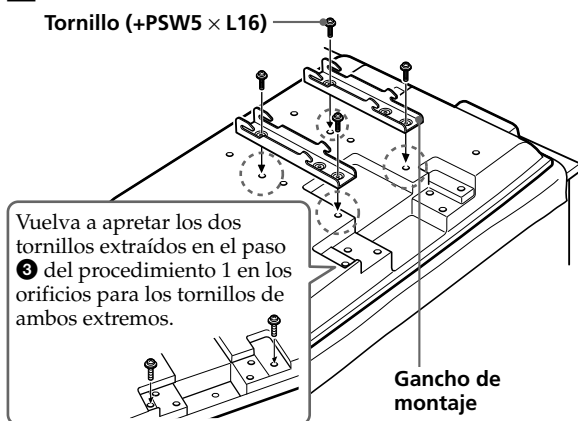


B

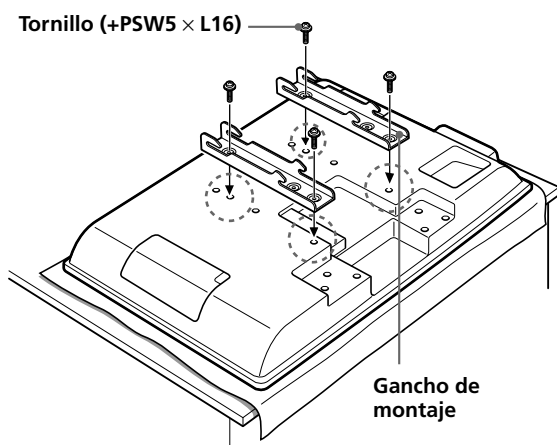
Tornillo (+PSW5 × L16)

**C**

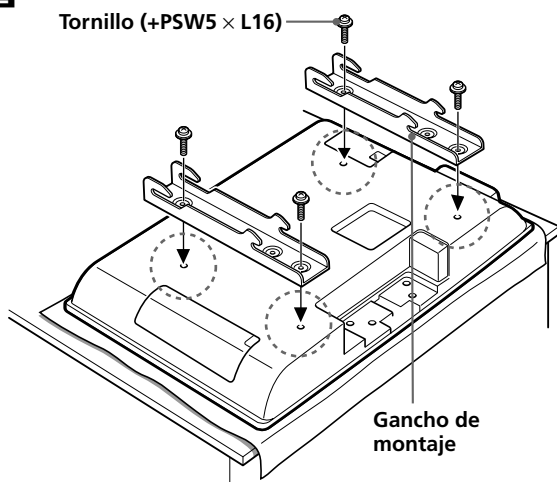
Tornillo (+PSW5 × L16)

**D**

Tornillo (+PSW5 × L16)

**E**

Tornillo (+PSW5 × L16)



Paso 6: Instalar el televisor en la placa

ADVERTENCIA

Asegúrese de haber completado la instalación antes de enchufar el cable de alimentación de ca a la toma de pared. Si el cable de alimentación de ca queda atrapado debajo de componentes del equipo o entre los mismos, podría producirse un cortocircuito o una descarga eléctrica.

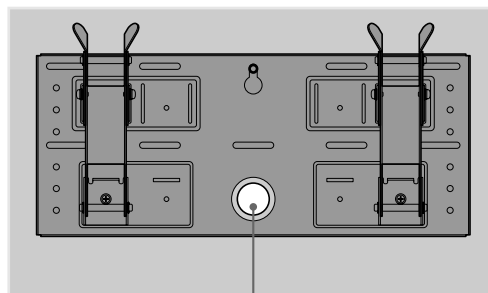
Tenga cuidado de no tropezar con el cable de alimentación de ca o el televisor, porque podría hacerse daño.

1

Conecte el cable de alimentación de ca y los cables de conexión suministrados al televisor.

Conecte el cable de alimentación de ca y los cables de conexión a los conectores de la parte posterior del televisor. Para obtener información detallada sobre la conexión del cable de alimentación de ca y de los cables de conexión, consulte el manual de instrucciones del televisor.

Cuando coloque los cables en la pared, páselos por el orificio que ha taladrado (página 17).



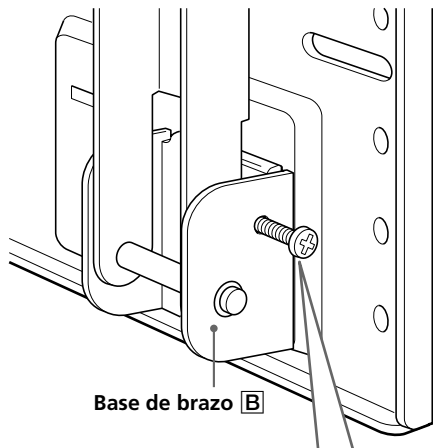
Orificio para el paso de cables

Notas

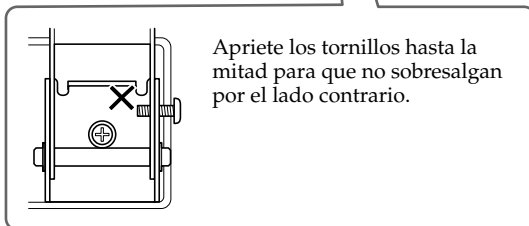
- No es posible conectar los cables al televisor después de instalarlo en la placa.
- Asegúrese de contratar la instalación de los cables en la pared a contratistas autorizados.

2 Instale el televisor en la placa.

- 1 Inserte los tornillos (+B5 x L12, suministrados) para fijar el gancho de montaje en los orificios para los tornillo de los lados exteriores izquierdo y derecho de las bases del brazo **B** y, a continuación, apriételos provisionalmente.



Base de brazo **B**

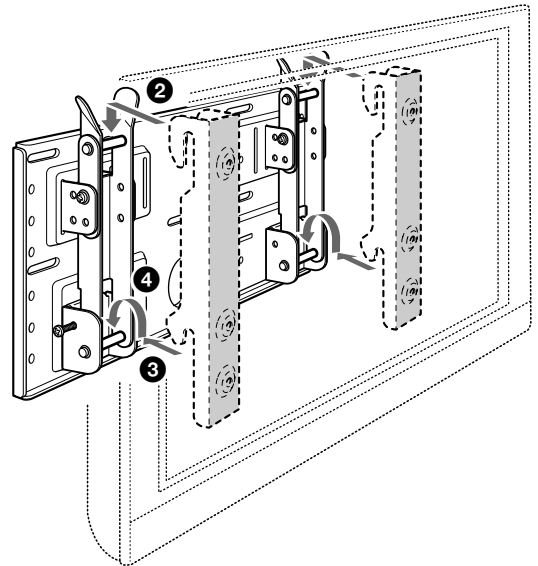


Apriete los tornillos hasta la mitad para que no sobresalgan por el lado contrario.

Nota

Si los tornillos colocados provisionalmente para fijar el gancho de montaje sobresalen dentro de las bases del brazo, los ganchos inferiores de los ganchos de montaje no pueden acoplarse.

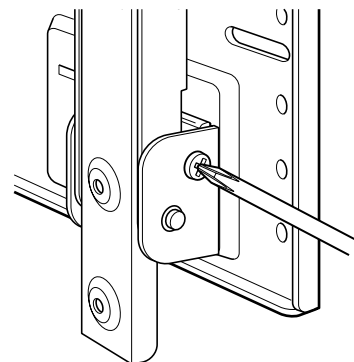
- 2 Enganche los ganchos superiores de los dos ganchos de montaje en los dos ejes de soporte de los brazos estabilizadores.
- 3 Coloque los ganchos inferiores de los dos ganchos de montaje de forma que queden en contacto con la parte frontal de las bases del brazo **B**.
- 4 Empuje el televisor suavemente hacia la placa y hacia arriba para enganchar los ganchos inferiores de los dos ganchos de montaje en las bases del brazo **B**.



- 5 Confirme que los ocho ganchos hayan quedado firmemente enganchados a los cuatro ejes de soporte de la placa.
- 6 Apriete firmemente los tornillos de fijación que ha atornillado provisionalmente en el paso 1.

ADVERTENCIA

Apriete los tornillos de fijación firmemente (uno en cada base del brazo izquierdo y derecho). Si no aprieta suficientemente los tornillos, es posible que el televisor se separe de la placa y se caiga, lo cual podría provocar daños y/o lesiones.



Confirme que haya finalizado la instalación

Compruebe los puntos siguientes.

- Que los ocho ganchos del gancho de montaje estén firmemente enganchados a los cuatro ejes de soporte de los brazos estabilizadores.
- Que los cables no estén retorcidos ni atrapados.
- Que los dos tornillos de fijación de las bases del brazo estén bien apretados.

ADVERTENCIA

Una instalación incompleta puede causar la caída del aparato y ocasionar daños materiales o personales. Además, la colocación inadecuada del cable de alimentación de ca, etc., puede ser causa de un incendio o de descargas eléctricas debido a un cortocircuito. Por razones de seguridad, no se olvide de confirmar que haya finalizado la instalación.

Para retirar el televisor

Información para los distribuidores de Sony

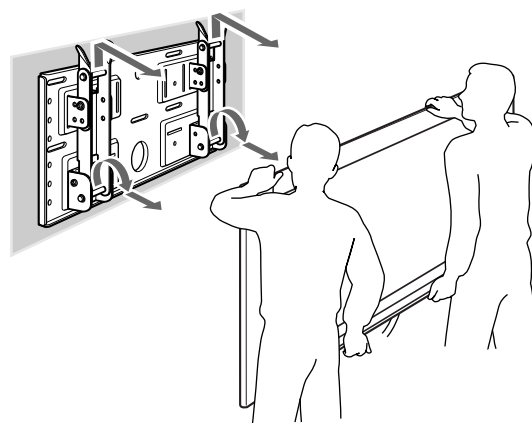
1 Desenchufe el cable de alimentación de ca de la toma de pared.

2 Extraiga los dos tornillos de fijación de las bases del brazo izquierdo y derecho.

3 Haga que dos o más personas sujeten el televisor y deslícelo hacia arriba para extraerlo.

ADVERTENCIA

- Asegúrese de que sujeten el televisor dos o más personas para transportarlo.
- Tenga cuidado de que los cables no queden colgando cuando extraiga el televisor.
- Tenga cuidado de no herirse las manos o los dedos al extraer el televisor.



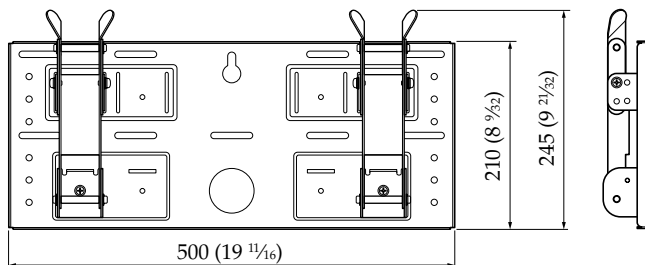
Especificaciones

Unidad: mm (pulgadas)

Peso: 3,4 kg (7 lb 8 oz)

Diseño y especificaciones sujetos a cambios sin previo aviso.

PLACA



GANCHO DE MONTAJE

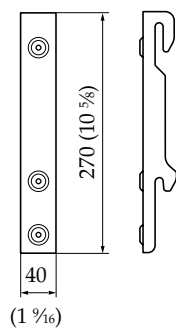
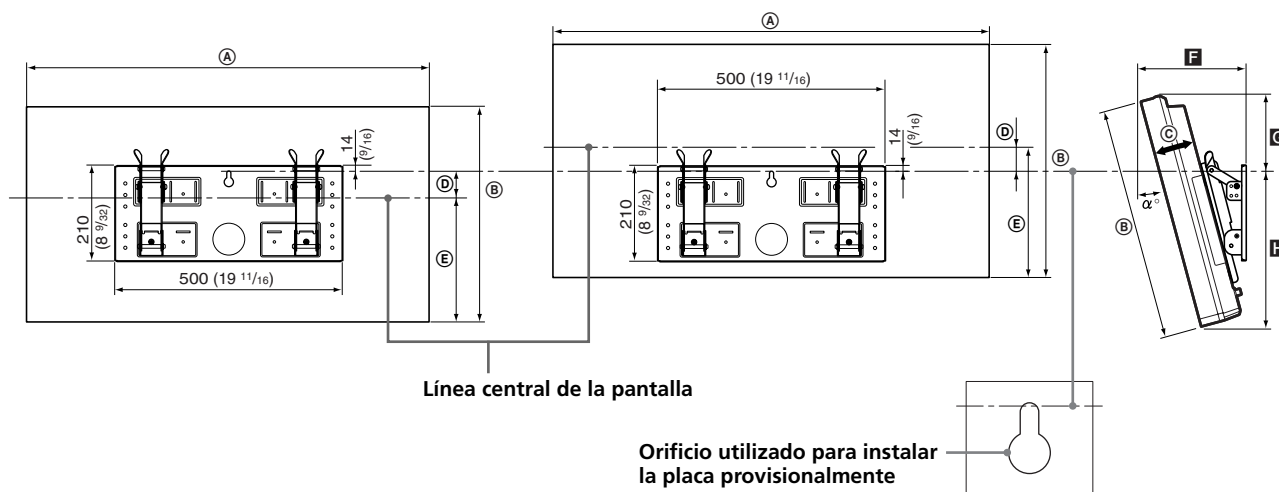


Tabla de dimensiones para la instalación del televisor

KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*/
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*

KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/KDL-V32XBR1/
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*/KDL-V26A1□*/
KLV-V26A1□*/KDL-V26XBR1



Modelo del televisor	Dimensiones del televisor					Longitud de cada ángulo de montaje				Peso	
	A	B	C	D	E	Ángulo de montaje (α°)	F	G	H	Peso	× 4**
KDL-V32A1□* KLV-V32A1□* KDL-V32XBR1	808 (31 7/8)	550 (21 3/4)	111 (4 3/8)	38 (1 1/2)	307 (12 1/8)	0°	166 (6 5/8)	281 (11 1/8)	269 (10 5/8)	18,7 kg 41lb 4oz	74,8 kg 164lb 14oz
						5°	204 (8 1/8)	271 (10 3/4)	278 (11)		
						10°	240 (9 1/2)	257 (10 1/8)	288 (11 3/8)		
						15°	275 (10 7/8)	241 (9 1/2)	297 (11 3/4)		
						20°	307 (12 1/8)	221 (8 3/4)	305 (12 1/8)		
KDL-V26A1□* KLV-V26A1□* KDL-V26XBR1	675 (26 5/8)	473 (18 5/8)	103 (4 1/8)	4 (3/16)	265 (10 1/2)	0°	159 (6 3/8)	211 (8 3/8)	262 (10 3/8)	13,8 kg 30lb 7oz	55,2 kg 121lb 11oz
						5°	190 (7 1/2)	202 (8)	270 (10 3/4)		
						10°	221 (8 3/4)	190 (7 1/2)	280 (11 1/8)		
						15°	250 (9 7/8)	175 (7)	288 (11 3/8)		
						20°	277 (11)	158 (6 1/4)	296 (11 3/4)		
KDL-S32A1□* KLV-S32A1□*	792 (31 1/4)	564 (22 1/4)	99 (4)	15 (19/32)	323 (12 3/4)	0°	155 (6 1/8)	256 (10 1/8)	308 (12 1/4)	16,9 kg 37lb 4oz	67,6 kg 149lb 1oz
						5°	190 (7 1/2)	248 (9 7/8)	318 (12 5/8)		
						10°	224 (8 7/8)	237 (9 3/8)	326 (12 7/8)		
						15°	257 (10 1/8)	223 (8 7/8)	334 (13 1/4)		
						20°	288 (11 3/8)	206 (8 1/8)	340 (13 1/2)		
KDL-S26A1□* KLV-S26A1□*	658 (26)	474 (18 3/4)	90 (3 5/8)	35 (1 7/16)	271 (10 3/4)	0°	146 (5 3/4)	168 (6 5/8)	306 (12 1/8)	12,9 kg 28lb 7oz	51,6 kg 113lb 12oz
						5°	173 (6 7/8)	160 (6 3/8)	314 (12 3/8)		
						10°	200 (7 7/8)	150 (6)	322 (12 3/4)		
						15°	226 (9)	138 (5 1/2)	329 (13)		
						20°	250 (9 7/8)	124 (5)	335 (13 1/4)		
KDL-S23A1□* KLV-S23A1□*	566 (22 3/8)	411 (16 1/4)	93 (3 3/4)	15 (19/32)	241 (9 1/2)	0°	148 (5 7/8)	155 (6 1/8)	256 (10 1/8)	9,4 kg 20lb 11oz	37,6 kg 82lb 12oz
						5°	174 (6 7/8)	146 (5 3/4)	266 (10 1/2)		
						10°	199 (7 7/8)	136 (5 3/8)	274 (10 7/8)		
						15°	224 (8 7/8)	124 (5)	282 (11 1/8)		
						20°	248 (9 7/8)	110 (4 3/8)	289 (11 1/2)		

Las cifras de la tabla anterior pueden variar ligeramente en función de la instalación.

* En los nombres de modelo reales, "□" indica los números y/o los caracteres específicos de cada modelo.

** La pared en la que se proponga instalar el televisor deberá ser capaz de soportar un peso al menos cuatro veces mayor que el del televisor.

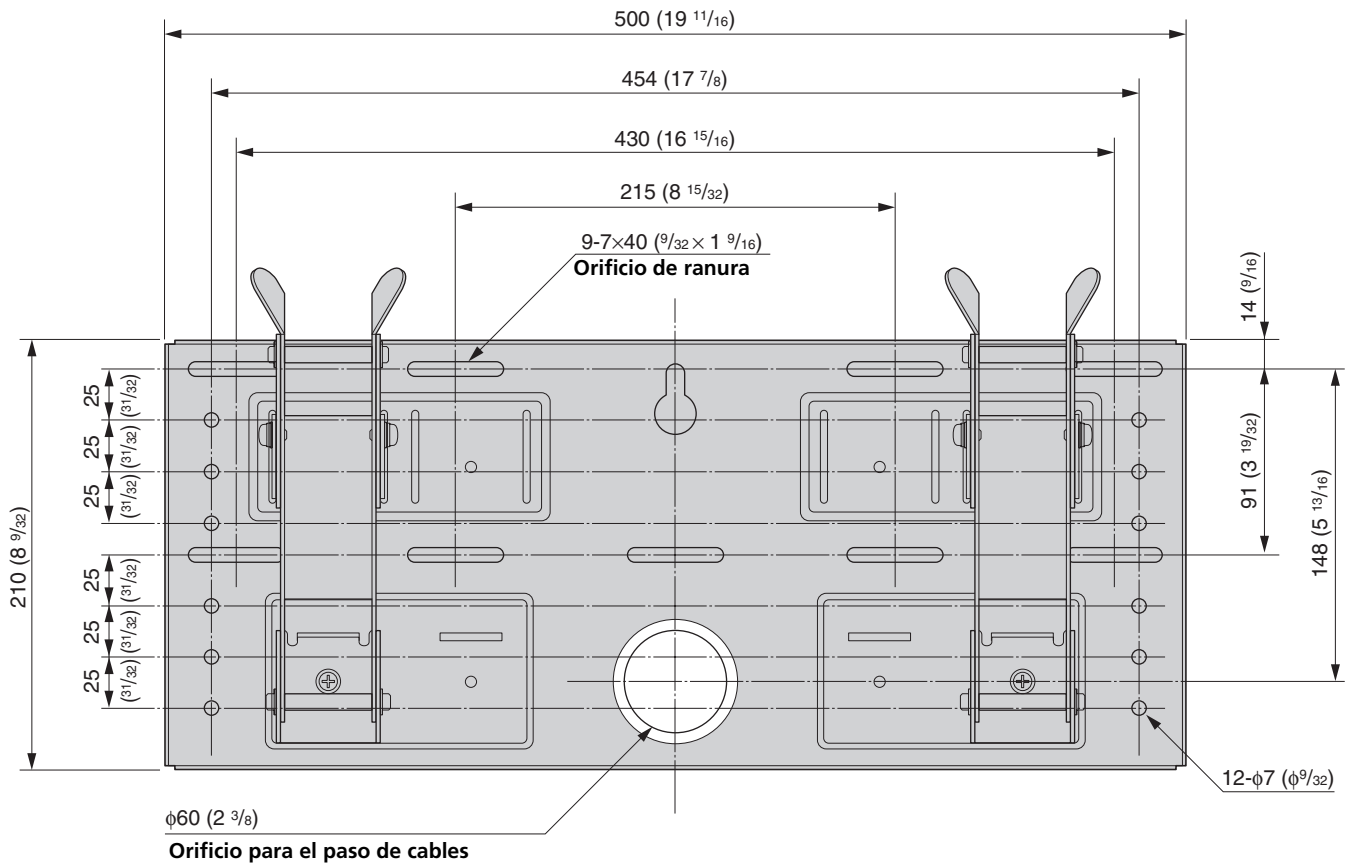
PRECAUCIÓN

Este soporte de montaje mural se ha diseñado para utilizarse sólo con los productos especificados anteriormente. Con otros televisores y monitores, consulte los manuales de instrucciones correspondientes para comprobar si es posible utilizar este soporte de montaje mural.

Algunos televisores y monitores se suministran con un folleto en el que se incluye la tabla de dimensiones de instalación ("Instalación del soporte de montaje mural").

Diagrama de dimensiones de la pared

Unidad: mm (pulgadas)



Danke, dass Sie sich für dieses Produkt entschieden haben.

Für Kunden in den USA

Zur Installation dieses Produkts sind Fachkenntnisse erforderlich. Lassen Sie die Installationsarbeiten unbedingt von Ihrem Sony-Händler oder lizenzierten Fachleuten ausführen und beachten Sie bei der Installation die nötigen Sicherheitsvorkehrungen. Sony übernimmt keine Haftung für Verletzungen bzw. Sachschäden, die durch unsachgemäßen Umgang mit dem Produkt oder eine fehlerhafte Montage entstehen.

Für Kunden in anderen Regionen

Zur Installation dieses Produkts sind Fachkenntnisse erforderlich. Lassen Sie die Installationsarbeiten unbedingt von Ihrem Sony-Händler oder lizenzierten Fachleuten ausführen und beachten Sie bei der Installation die nötigen Sicherheitsvorkehrungen. Sony übernimmt keine Haftung für Verletzungen bzw. Sachschäden, die durch unsachgemäßen Umgang mit dem Produkt oder eine fehlerhafte Montage entstehen. Ihre gesetzlich vorgeschriebenen Rechte (sofern vorhanden) bleiben davon unberührt.

ACHTUNG

Wenn die Sicherheitsmaßnahmen nicht eingehalten werden oder das Produkt unsachgemäß verwendet wird, besteht die Gefahr schwerer Verletzungen oder Feuergefahr.

Diese Gebrauchsanweisung erläutert die richtige Handhabung des Produkts und enthält wichtige Sicherheitshinweise, um Unfälle zu verhindern. Lesen Sie diese Anweisungen sorgfältig durch und verwenden Sie das Produkt sachgemäß. Bewahren Sie diese Gebrauchsanweisung zum späteren Nachschlagen sorgfältig auf.

Für Sony-Händler

Zur Installation dieses Produkts sind Fachkenntnisse erforderlich. Lesen Sie diese Gebrauchsanweisung unbedingt sorgfältig durch, damit eine sichere Ausführung der Arbeiten gewährleistet ist. Sony übernimmt keine Haftung für Verletzungen bzw. Sachschäden, die durch unsachgemäßen Umgang mit dem Produkt oder eine fehlerhafte Montage entstehen. Händigen Sie diese Gebrauchsanweisung nach der Installation bitte an den Kunden aus.

Sicherheit

Bei der Entwicklung von Sony-Produkten wird besonderer Wert auf den Faktor Sicherheit gelegt. Wenn ein Produkt jedoch nicht sachgemäß verwendet wird, kann es durch Feuer, einen elektrischen Schlag, das Umkippen oder das Herunterfallen des Produkts zu schweren Verletzungen kommen. Beachten Sie bitte unbedingt die Sicherheitsmaßnahmen, um solche Unfälle zu vermeiden.

VORSICHT

Spezifizierte Produkte

Die folgenden Produkte sind möglicherweise nicht mehr vorrätig oder Auslaufmodelle.

Außerdem sind einige Modelle in einigen Regionen nicht erhältlich.

LCD-Farbfernsehgerät	KDL-V32A1□*	KLV-V32A1□*
	KDL-V32XBR1	KDL-V26A1□*
	KLV-V26A1□*	KDL-V26XBR1
	KDL-S32A1□*	KLV-S32A1□*
	KDL-S26A1□*	KLV-S26A1□*
	KDL-S23A1□*	KLV-S23A1□*

* „□“ steht für Zahlen und/oder Zeichen, die im eigentlichen Modellnamen für das jeweilige Modell eindeutig sind.

Diese Wandhalterung wurde für die oben angegebenen Geräte konzipiert.

Schlagen Sie bei anderen Fernsehgeräten und Monitoren in den dazugehörigen Bedienungsanleitungen nach und überprüfen Sie, ob diese Wandhalterung verwendet werden kann. Bei einigen Fernsehgeräten und Monitoren wird ein Infoblatt mitgeliefert, in dem die Montage der Wandhalterung erläutert wird („Installieren der Wandhalterung“).

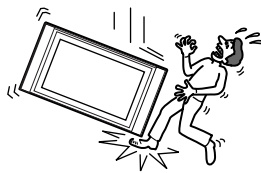
WARNUNG

Bitte beachten Sie unbedingt die folgenden Sicherheitsmaßnahmen! Andernfalls kann es durch Feuer, einen elektrischen Schlag, das Umkippen oder das Herunterfallen des Produkts zu schweren oder gar tödlichen Verletzungen kommen.

Lassen Sie die Installationsarbeiten unbedingt von lizenzierten Fachleuten ausführen und halten Sie kleine Kinder bei der Installation unbedingt fern.

Wenn die Wandhalterung oder das Fernsehgerät nicht ordnungsgemäß installiert wird, kann es zu den im Folgenden aufgelisteten Unfällen kommen. Lassen Sie die Installation daher unbedingt von lizenzierten Fachleuten ausführen.

- Das Fernsehgerät kann herunterfallen und schwere Verletzungen wie Blutergüsse oder Knochenbrüche verursachen.
- Wenn die Wand, an der die Wandhalterung installiert wird, nicht stabil, nicht eben oder nicht senkrecht zum Fußboden ist, wenn es sich also um eine schräge Wand handelt, kann das Gerät herunterfallen. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden. Die Wand muss eine Tragfähigkeit von mindestens dem Vierfachen des Gewichts des Fernsehgeräts aufweisen. In der Tabelle auf Seite 16 mit den Installationsabmessungen für die Fernsehgeräte ist auch das Gewicht der einzelnen Fernsehgeräte aufgelistet.
- Wenn die Wandhalterung nicht ausreichend stabil an der Wand befestigt wird, kann das Fernsehgerät herunterfallen. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.



Lassen Sie die Arbeiten zum Versetzen oder Abnehmen des Fernsehgeräts unbedingt von lizenziertem Fachpersonal ausführen.

Wenn das Fernsehgerät von anderen Personen als lizenzierten Fachleuten abgenommen oder transportiert wird, kann es herunterfallen und Verletzungen oder Sachschäden verursachen. Zum Abnehmen bzw. Transportieren des Fernsehgeräts sind mindestens zwei Personen erforderlich.

Achten Sie darauf, dass keinerlei Flüssigkeit in das Fernsehgerät gelangt.

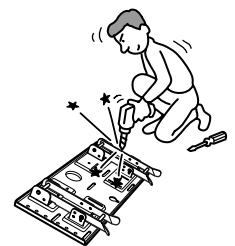
Wenn das Fernsehgerät nass wird, besteht Feuergefahr oder die Gefahr eines elektrischen Schlags.

Entfernen Sie nach der Montage des Fernsehgeräts keine Schrauben usw.

Andernfalls kann das Fernsehgerät herunterfallen und es besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.

Versuchen Sie nicht, die Wandhalterung zu zerlegen oder ihre Komponenten zu modifizieren.

Andernfalls kann die Wandhalterung herunterfallen und es besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.

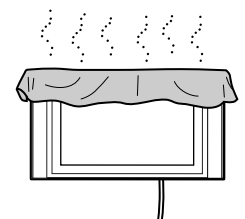


Installieren Sie an der Halterung ausschließlich die angegebenen Geräte.

Diese Wandhalterung wurde ausschließlich für die angegebenen Geräte konzipiert. Wenn Sie andere als die angegebenen Geräte an der Wandhalterung installieren, kann sie herunterfallen oder brechen und es besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.

Blockieren Sie nicht die Lüftungsöffnung am Fernsehgerät.

Wenn Sie die Lüftungsöffnung abdecken (zum Beispiel mit einem Tuch), kann es im Inneren des Geräts zu einem Wärmestau kommen, der ein Feuer auslösen kann.



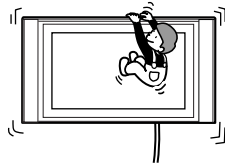
Befestigen Sie zusätzlich zu dem Fernsehgerät keine weiteren Lasten an der Wandhalterung.

Andernfalls kann das Fernsehgerät herunterfallen und es besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.



Lehnen und hängen Sie sich nicht an das Fernsehgerät.

Andernfalls kann das Fernsehgerät auf Sie fallen und schwere Verletzungen verursachen.



Schützen Sie das Fernsehgerät vor Regen und Feuchtigkeit.

Andernfalls besteht Feuergefahr oder die Gefahr eines elektrischen Schlags.

Installieren Sie das Fernsehgerät nicht in heißer, feuchter oder übermäßig staubiger Umgebung und nicht an Orten, an denen es mechanischen Vibrationen ausgesetzt ist.

Andernfalls besteht Feuergefahr oder die Gefahr eines elektrischen Schlags.

Halten Sie brennbare Materialien bzw. offenes Feuer (z. B. Kerzen) vom Fernsehgerät fern.

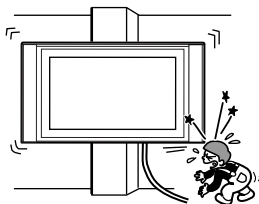
Um Feuergefahr zu vermeiden, halten Sie brennbare Materialien bzw. offenes Feuer (z. B. Kerzen) vom Fernsehgerät fern.

VORSICHT

Wenn Sie die folgenden Sicherheitsmaßnahmen nicht beachten, besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.

Installieren Sie die Wandhalterung nicht an Wandstellen, bei denen die Ecken oder die Seiten des Fernsehgeräts über die Wandfläche hinausragen.

Installieren Sie die Wandhalterung nicht an Stellen wie z. B. einem Pfeiler, bei denen die Ecken oder die Seiten des Fernsehgeräts über die Wandfläche hinausragen. Andernfalls könnten Personen oder Gegenstände gegen die vorstehenden Ecken oder Seiten des Fernsehgeräts stoßen. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.



Wenden Sie bei Reinigungs- bzw. Wartungsarbeiten nicht zu viel Kraft an.

Drücken Sie nicht zu stark auf die Oberseite des Fernsehgeräts. Andernfalls kann das Fernsehgerät herunterfallen und es besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden.

Montieren Sie das Fernsehgerät nicht über oder unter einer Klimaanlage.

Andernfalls könnte das Fernsehgerät über längere Zeit austretendem Wasser oder dem Luftstrom der Klimaanlage ausgesetzt sein. Dies könnte zu Feuer, einem elektrischen Schlag oder zu Fehlfunktionen des Fernsehgeräts führen.

Sicherheitsmaßnahmen

- Wenn das Fernsehgerät längere Zeit an der Wandhalterung montiert bleibt, kann sich die Wand hinter und über dem Fernsehgerät verfärben und die Tapete kann sich von der Wand lösen. Dies hängt vom Material der Wand ab.
- Wenn die Wandhalterung später von der Wand abgenommen wird, bleiben die Bohrlöcher sichtbar.
- Wenn hinter der Wand 300-Ohm-Speisekabel verlegt sind, empfiehlt es sich, diese durch 75-Ohm-Koaxialkabel zu ersetzen. Wenn es nicht möglich ist, die 300-Ohm-Speisekabel auszutauschen, achten Sie vor der Installation darauf, dass zwischen dem Fernsehgerät und den Speisekabeln hinter der Wand ausreichend Platz ist. Lassen Sie sich von den mit der Installation betrauten, lizenzierten Fachleuten bei der Wahl einer geeigneten Montageposition beraten, damit das Fernsehgerät keinen Funkstörungen usw. ausgesetzt ist.

Installieren der Wandhalterung

Für Sony-Händler

WARNHINWEIS für Kunden

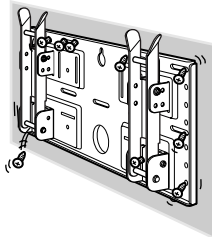
Zur Installation dieses Produkts sind Fachkenntnisse erforderlich. Lassen Sie die Installationsarbeiten unbedingt von Ihrem Sony-Händler oder lizenzierten Fachleuten ausführen und beachten Sie bei der Installation die nötigen Sicherheitsvorkehrungen.

Für Sony-Händler

Die folgenden Anweisungen richten sich ausschließlich an Sony-Händler. Lesen Sie die oben erläuterten Sicherheitsmaßnahmen sorgfältig durch und beachten Sie bei der Installation, der Wartung und der Überprüfung dieses Produkts alle relevanten Sicherheitsmaßnahmen.

Beachten Sie beim Installieren der Wandhalterung an der Wand unbedingt die Anweisungen in dieser Gebrauchsanweisung.

Wenn Schrauben nicht fest sitzen oder gar herausfallen, kann die Wandhalterung herunterfallen und Verletzungen oder Sachschäden verursachen. Verwenden Sie unbedingt Schrauben, die für das Material der Wand geeignet sind, und befestigen Sie die Halterung sicher mit mindestens fünf M6-Schrauben oder entsprechenden Schrauben.



Verwenden Sie die mitgelieferten Schrauben und Montageteile unbedingt wie in dieser Gebrauchsanweisung erläutert. Wenn Sie andere Teile verwenden, kann das Fernsehgerät herunterfallen. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen bzw. Schäden am Fernsehgerät.

Gehen Sie bei der Montage der Halterung unbedingt genau nach den Anweisungen in dieser Gebrauchsanweisung vor.

Wenn Schrauben nicht fest sitzen oder gar herausfallen, kann das Fernsehgerät herunterfallen. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen bzw. Schäden am Fernsehgerät.

Ziehen Sie unbedingt alle Schrauben an den angegebenen Stellen fest an.

Andernfalls kann das Fernsehgerät herunterfallen. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen bzw. Schäden am Fernsehgerät.

Schützen Sie das Fernsehgerät bei der Montage vor Stößen.

Wenn das Fernsehgerät Stößen ausgesetzt wird, kann es herunterfallen oder beschädigt werden. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen.

Montieren Sie das Fernsehgerät unbedingt an einer senkrechten und ebenen Wand.

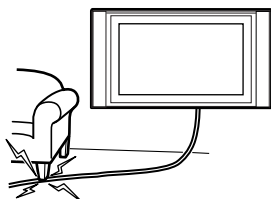
Andernfalls kann das Fernsehgerät herunterfallen und Verletzungen verursachen.

Sichern Sie die Kabel ordnungsgemäß, nachdem das Fernsehgerät korrekt installiert wurde.

Wenn jemand über die Kabel stolpert oder sich Gegenstände darin verfangen, besteht Verletzungsgefahr oder das Fernsehgerät kann beschädigt werden.

Achten Sie darauf, das Netzkabel und die Verbindungskabel nicht einzuklemmen.

Wenn das Netzkabel oder das Verbindungskabel zwischen dem Gerät und der Wand eingeklemmt wird oder mit Gewalt gebogen oder verdreht wird, wird möglicherweise die Kabelisolierung beschädigt. Die blanken Drähte können zu einem Kurzschluss führen oder es kann zu einer elektrischen Unterbrechung kommen. In diesem Fall besteht Feuergefahr oder die Gefahr eines elektrischen Schlags.



Klemmen Sie sich bei der Montage nicht die Hände oder Finger ein.

Gehen Sie bei der Montage der Wandhalterung und bei der Installation des Fernsehgeräts bitte vorsichtig vor, damit Sie sich nicht an den Händen oder Fingern verletzen.

Die Schrauben, die zum Befestigen der Wandhalterung an der Wand benötigt werden, sind nicht im Lieferumfang enthalten.

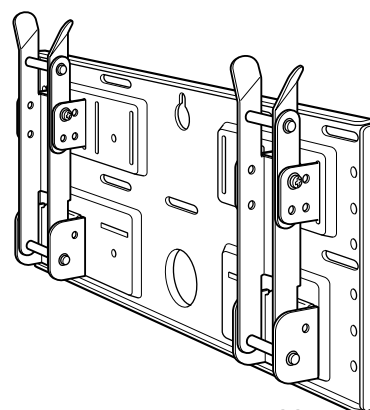
Verwenden Sie zur Installation der Wandhalterung für das Material und die Struktur der Wand geeignete Schrauben.

Vorbereitungen für die Installation

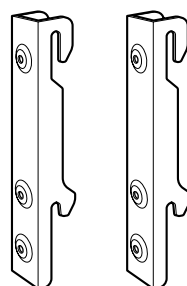
Wenn bei Ihrem Fernsehgerät ein Infoblatt mitgeliefert wird, in dem die Montage der Wandhalterung erläutert wird („Installieren der Wandhalterung“), lesen Sie bitte vor der Installation unbedingt dieses Infoblatt durch.

Schritt 1: Überprüfen der für die Installation benötigten Teile

- 1 Halten Sie mindestens fünf M6-Schrauben oder entsprechende Schrauben (nicht mitgeliefert) und einen Schraubenzieher bereit. Wählen Sie Schrauben aus, die für das Material der Wand geeignet sind.
- 2 Öffnen Sie die Verpackung und vergewissern Sie sich, dass folgende Teile enthalten sind.



Montageplatte (1)



Befestigungsstrebe (2)



Schraube (+PSW5 × L16)
(4)



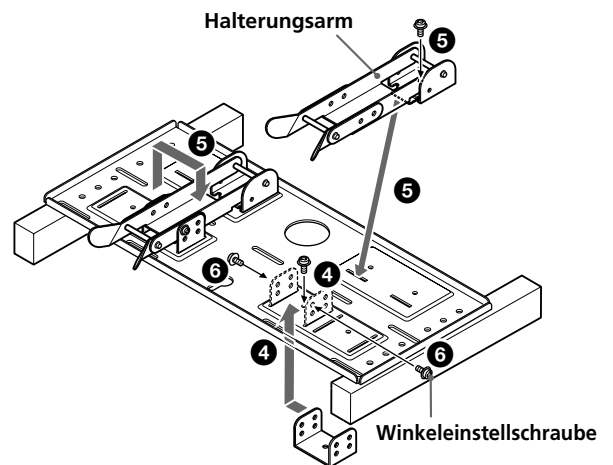
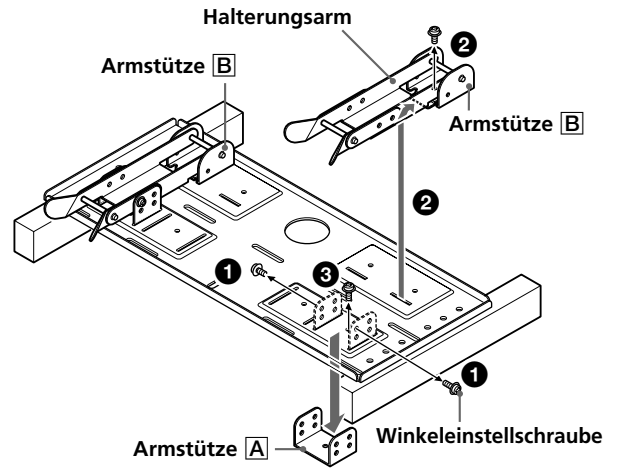
Schraube (+B5 × L12) (2)

Schritt 2: Ändern der Position der Armstützen (außer beim Fernsehgerät KDL-S23A1□*/ KLV-S23A1□*)

* „□“ steht für Zahlen und/oder Zeichen, die im eigentlichen Modellnamen für das jeweilige Modell eindeutig sind.

Wenn Sie das Fernsehgerät KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□* installieren, ändern Sie die Position der Armstützen nicht.

- ❶ Entfernen Sie die vier Winkeleinstellschrauben (zwei auf jeder Seite), mit denen die Halterungsarme an den linken und rechten Armstützen **A** befestigt sind.
- ❷ Entfernen Sie die Schrauben, mit denen die linke und die rechte Armstütze **B** an der Montageplatte befestigt sind.
- ❸ Entfernen Sie die Schrauben, mit denen die linke und die rechte Armstütze **A** an der Montageplatte befestigt sind.
- ❹ Verschieben Sie die Armstützen **A** an die innere Position, indem Sie sie in die inneren Schlitz links und rechts oben einsetzen, und bringen Sie die Schrauben aus Schritt ❸ wieder an.
- ❺ Verschieben Sie beide Baugruppen (Halterungsarm und Armstütze **B**) an die innere Position, indem Sie die Armstützen **B** in die inneren Schlitz links und rechts unten einsetzen, und bringen Sie die Schrauben aus Schritt ❷ wieder an.
- ❻ Befestigen Sie die Halterungsarme mit den Winkeleinstellschrauben aus Schritt ❶.



Hinweis

Wenn Sie einen elektrischen Schraubenzieher verwenden, stellen Sie ein Drehmoment von etwa 2 N·m {20 Kgf·cm} ein.

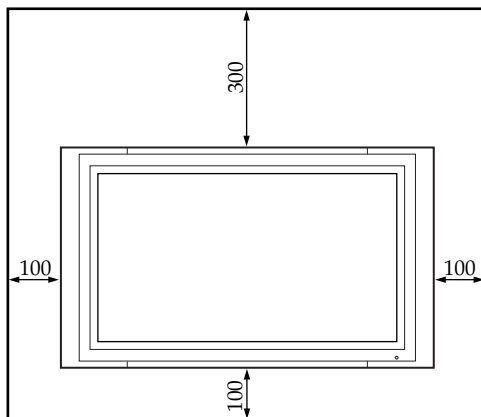
Schritt 3: Festlegen der Montageposition

- 1 Halten Sie zwischen dem Fernsehgerät und der Decke bzw. vorstehenden Teilen der Wand unbedingt die in der Abbildung unten gezeigten Abstände ein und legen Sie die Montageposition fest.

Tip

Näheres dazu finden Sie in Aufriss und Tabelle der Installationsabmessungen für das Fernsehgerät auf Seite 16.

Einheit: mm



- 2 Schlagen Sie auf Seite 17 nach und legen Sie die Position der Schrauben fest.
Wenn Sie die Kabel in der Wand verlegen möchten, legen Sie auch die Position der Aussparung für die Verkabelung fest und bohren Sie ein Loch in die Wand.

ACHTUNG

Die Wand, an der das Fernsehgerät installiert werden soll, muss eine Tragfähigkeit von mindestens dem Vierfachen des Gewichts des Fernsehgeräts aufweisen (Seite 16).

Überprüfen Sie die Tragfähigkeit der Wand an der Montagestelle. Wenn nötig, muss die Wand ausreichend verstärkt werden.

Schritt 4: Installieren der Montageplatte an der Wand

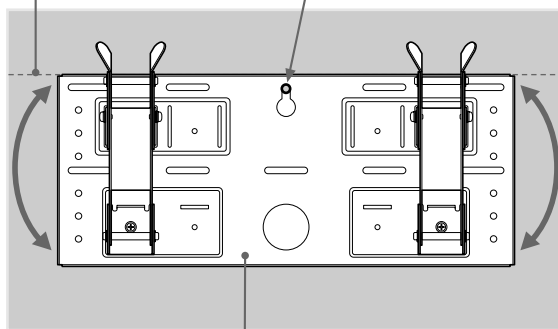
1 Befestigen Sie die Montageplatte vorübergehend mit einer Schraube an der Wand. Richten Sie die Montageplatte waagrecht aus.

ACHTUNG

- Die in diesem Schritt verwendete Schraube ist nicht mitgeliefert.
- Wählen Sie eine Schraube aus, die für das Material und die Struktur der Wand geeignet ist.

Richten Sie die Platte
vollkommen
waagrecht aus.

Bohrung für
vorübergehendes Anbringen
der Montageplatte



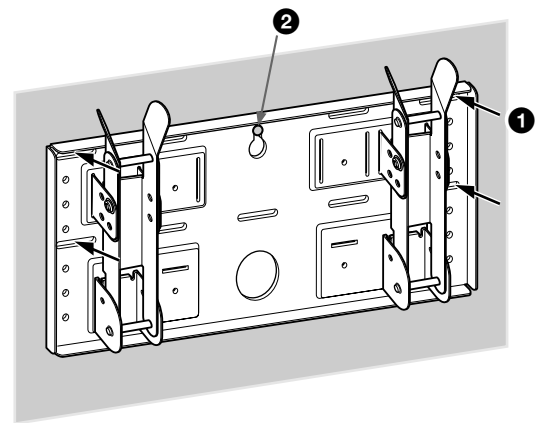
Montageplatte

2 Befestigen Sie die Montageplatte mit mindestens vier M6-Schrauben oder entsprechenden Schrauben (nicht mitgeliefert) an der Wand.

- 1 Ziehen Sie die Schrauben fest an, so dass die Montageplatte das Gewicht des Fernsehgeräts tragen kann.
- 2 Ziehen Sie die in Schritt 1 verwendete Schraube an.

ACHTUNG

Die Wand, an der das Fernsehgerät installiert werden soll, muss eine Tragfähigkeit von mindestens dem Vierfachen des Gewichts des Fernsehgeräts aufweisen (Seite 16). Überprüfen Sie die Tragfähigkeit der Wand an der Montagestelle. Wenn nötig, muss die Wand ausreichend verstärkt werden.



3 Stellen Sie den Winkel der Halterungsarme ein.

Wenn Sie das Fernsehgerät senkrecht, d. h. parallel zur Wand (in einem Winkel von 0 Grad) anbringen wollen, brauchen Sie den Winkel der Halterungsarme nicht einzustellen, also Schritt ① und ② unten nicht auszuführen. Vergewissern Sie sich in diesem Fall, dass beide Halterungsarme sicher befestigt sind.

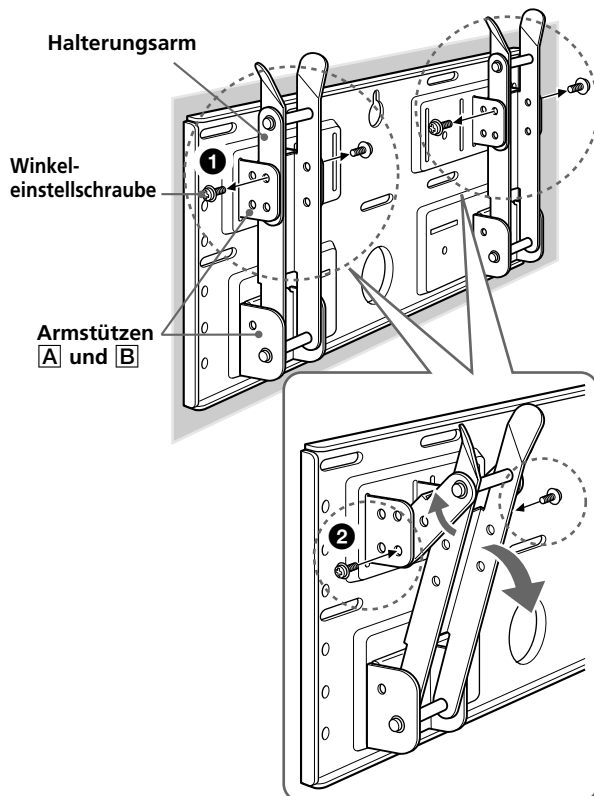
- ① Entfernen Sie alle vier Winklereinstellschrauben.
- ② Setzen Sie sie in die Bohrungen für den gewünschten Winkel (5, 10, 15 oder 20 Grad) ein und ziehen Sie sie fest an.

Hinweise

- Stellen Sie unbedingt für die Halterungsarme links und rechts denselben Winkel ein.
- Achten Sie darauf, sich nicht die Finger einzuklemmen, wenn Sie den Winkel der Halterungsarme einstellen.
- Wenn Sie einen elektrischen Schraubenzieher verwenden, stellen Sie ein Drehmoment von etwa 2 N·m {20 Kgf·cm} ein.
- Vergewissern Sie sich, dass die vier Armstützen sicher angeschraubt sind.

Hinweise zu den Einstellwinkeln

- Wenn andere als die auf Seite 2 angegebenen Fernseh- oder Monitormodelle montiert werden, sind je nach Größe, Abmessungen usw. des jeweiligen Modells die für die Halterungsarme genannten Einstellwinkel (0, 5, 10, 15, 20 Grad) möglicherweise eingeschränkt.
- Welche Einstellwinkel bei anderen als den auf Seite 2 angegebenen Fernseh- oder Monitormodellen zur Verfügung stehen, schlagen Sie bitte in der Bedienungsanleitung oder im Infoblatt („Installieren der Wandhalterung“) zum jeweiligen Fernsehgerät oder Monitor nach.



Schritt 5: Vorbereitungen für die Installation des Fernsehgeräts

Das Verfahren variiert je nach Fernsehgerät. Gehen Sie nach dem Verfahren vor, das für das zu installierende Fernsehgerät geeignet ist.

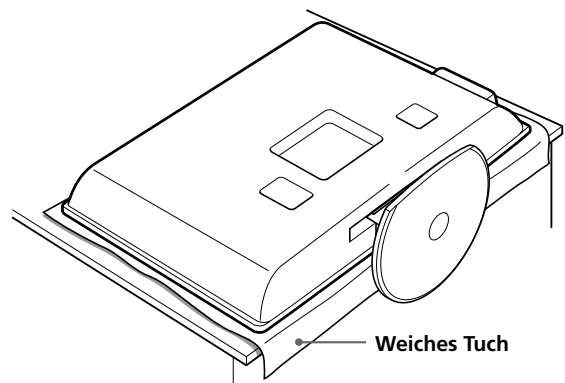
KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/	
KDL-V32XBR1	A
KDL-V26A1□*/KLV-V26A1□*/	
KDL-V26XBR1	B
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*	C
KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*	D
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*	E

* „□“ steht für Zahlen und/oder Zeichen, die im eigentlichen Modellnamen für das jeweilige Modell eindeutig sind.

1 Nehmen Sie den Tischständer vom Fernsehgerät ab.

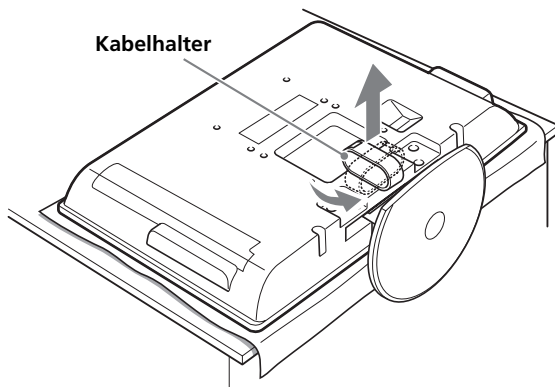
- ① Legen Sie das Fernsehgerät mit dem Bildschirm nach unten auf eine stabile, mit einem Tuch bedeckte Arbeitsfläche.

A B C D E



- 2 Drehen Sie den Kabelhalter um 90 Grad und ziehen Sie ihn heraus (nur **A B**).

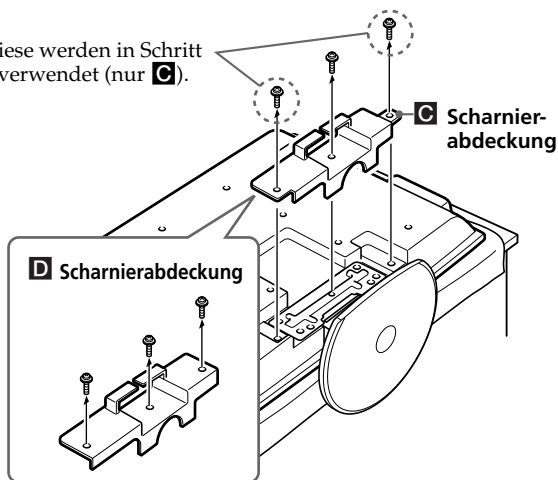
A B



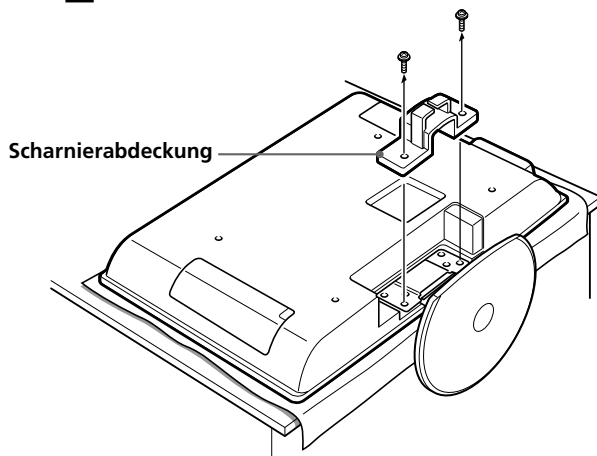
- 3 Entfernen Sie die Schrauben, mit denen die Scharnierabdeckung am Fernsehgerät befestigt ist, und nehmen Sie die Scharnierabdeckung vom Fernsehgerät ab (nur **C D E**).

C D

Diese werden in Schritt 2 verwendet (nur **C**).

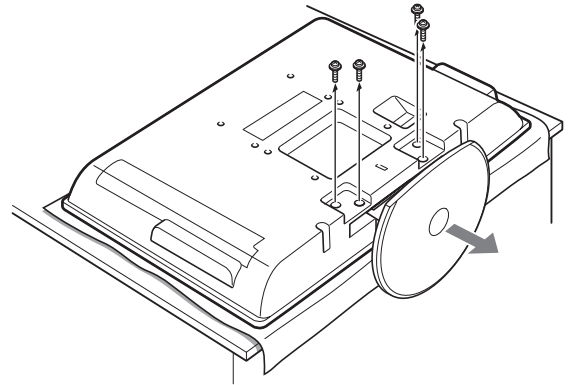


E

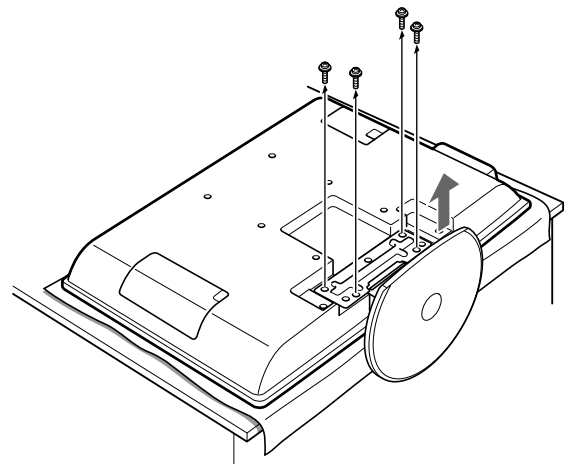


- 4 Entfernen Sie die vier Schrauben, mit denen der Tischständer am Fernsehgerät befestigt ist, und nehmen Sie den Tischständer vom Fernsehgerät ab.

A B

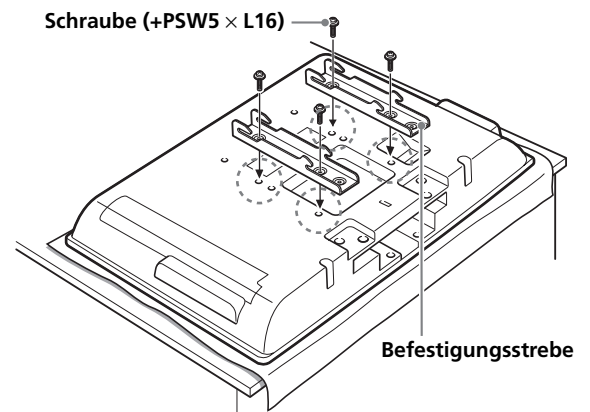


C D E



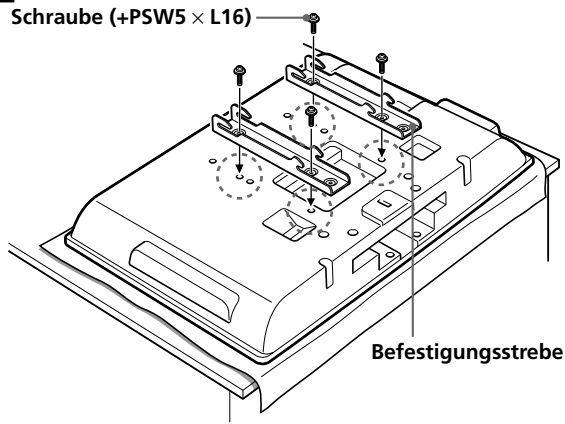
- 2 Bringen Sie die Befestigungsstreben mit den mitgelieferten vier Schrauben (+PSW5 × L16) am Fernsehgerät an.

A



B

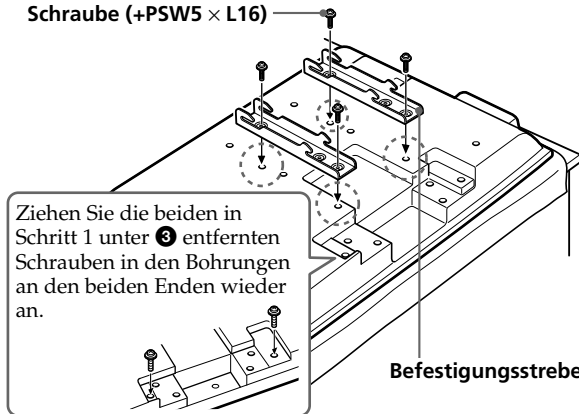
Schraube (+PSW5 × L16)



Befestigungsstrebe

C

Schraube (+PSW5 × L16)

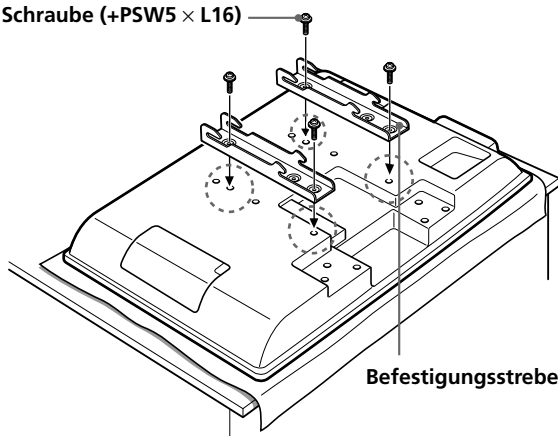


Befestigungsstrebe

Ziehen Sie die beiden in Schritt 1 unter ③ entfernten Schrauben in den Bohrungen an den beiden Enden wieder an.

D

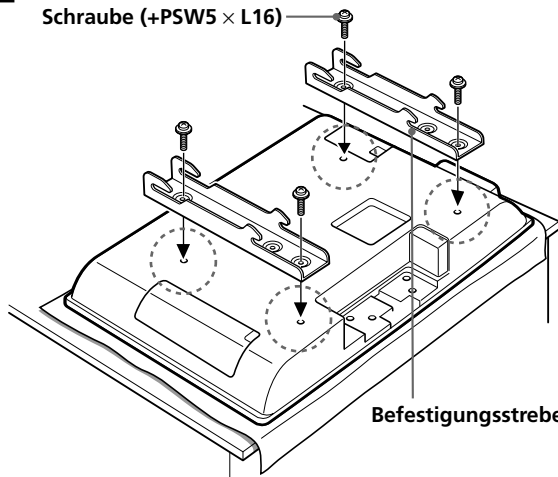
Schraube (+PSW5 × L16)



Befestigungsstrebe

E

Schraube (+PSW5 × L16)



Befestigungsstrebe

Schritt 6: Installieren des Fernsehgeräts auf der Montageplatte

ACHTUNG

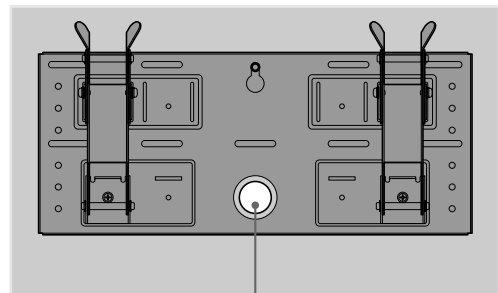
Führen Sie erst die Installation vollständig durch und schließen Sie dann das Netzkabel an eine Netzsteckdose an. Wenn das Netzkabel unter oder zwischen irgendwelchen Teilen eingeklemmt wird, kann es zu einem Kurzschluss kommen und es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlags.

Seien Sie vorsichtig, damit Sie nicht über das Netzkabel oder das Fernsehgerät stolpern. Andernfalls könnten Sie sich verletzen.

1 Schließen Sie das Netzkabel und das/die mit dem Fernsehgerät gelieferte(n) Verbindungskabel an das Fernsehgerät an.

Schließen Sie das Netzkabel und das/die Verbindungskabel an die Anschlüsse an der Rückseite des Fernsehgeräts an. Genaue Anweisungen zum Anschließen von Netzkabel und Verbindungskabel(n) finden Sie in der Bedienungsanleitung zum Fernsehgerät.

Wenn Sie die Kabel in der Wand verlegen wollen, führen Sie sie durch die Aussparung, die Sie gebohrt haben (Seite 17).



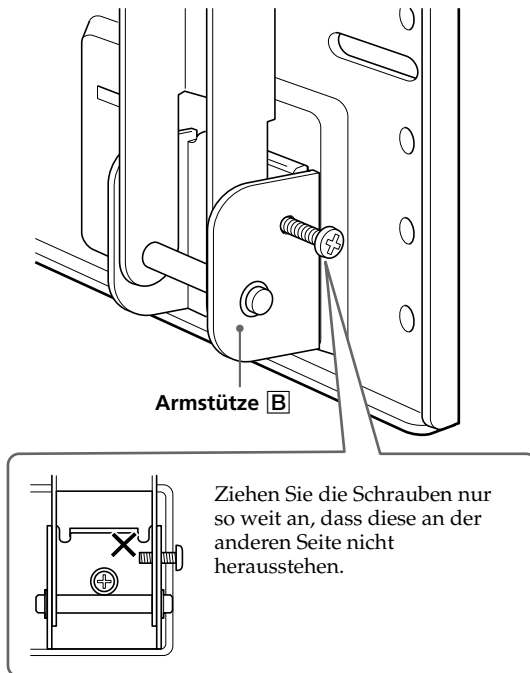
Aussparung zum Verlegen der Kabel

Hinweise

- Sie können die Kabel nicht mehr an das Fernsehgerät anschließen, wenn dieses auf der Montageplatte installiert ist.
- Lassen Sie das Verlegen der Kabel in der Wand von lizenzierten Fachleuten ausführen.

2 Installieren Sie das Fernsehgerät auf der Montageplatte.

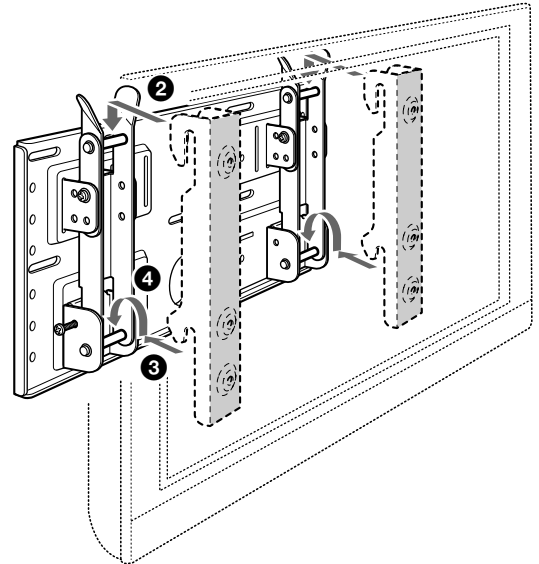
- 1 Setzen Sie die Schrauben (+B5 × L12, mitgeliefert) zum Fixieren der Befestigungsstreben in die Schraublöcher links und rechts außen an den Armstützen **B** ein und ziehen Sie sie provisorisch an.



Hinweis

Wenn die provisorisch eingedrehten Schrauben zum Fixieren der Befestigungsstreben an den Armstützen nach innen überstehen, lassen sich die unteren Haken der Befestigungsstreben nicht einsetzen.

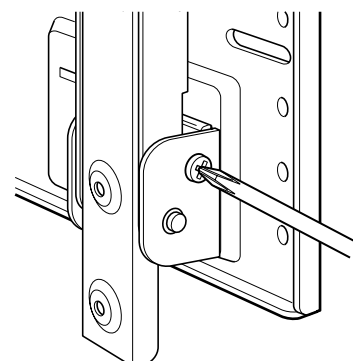
- 2 Hängen Sie die oberen Haken der beiden Befestigungsstreben in die Trageschäfte der Halterungsarme ein.
- 3 Platzieren Sie die unteren Haken der beiden Befestigungsstreben so, dass diese die Vorderseite der Armstützen **B** berühren.
- 4 Drücken Sie das Fernsehgerät leicht gegen die Montageplatte und nach oben, so dass die unteren Haken der beiden Befestigungsstreben in die Armstützen **B** hineingreifen.



- 5 Vergewissern Sie sich, dass die acht Haken sicher in die vier Schäfte der Montageplatte eingehängt sind.
- 6 Ziehen Sie die in Schritt 1 provisorisch angezogenen Befestigungsschrauben nun fest an.

ACHTUNG

Ziehen Sie die Befestigungsschrauben (je eine an den linken und rechten Armstützen) fest an. Wenn die Schrauben nicht fest genug angezogen werden, kann sich das Fernsehgerät von der Montageplatte lösen und herunterfallen. Dabei besteht die Gefahr von Sachschäden und/oder Verletzungen.



Überprüfen der Installation

Überprüfen Sie Folgendes:

- Vergewissern Sie sich, dass die acht Haken an den Befestigungsstreben sicher in die vier Schäfte der Halterungsarme eingehängt sind.
- Vergewissern Sie sich, dass das Netzkabel und die anderen Kabel nicht verdreht oder eingeklemmt sind.
- Die beiden Befestigungsschrauben an den Armstützen müssen fest angezogen sein.

ACHTUNG

Eine unvollständige Installation kann dazu führen, dass das Gerät herunterfällt. Dabei besteht die Gefahr von Verletzungen oder Sachschäden. Eine unsachgemäße Platzierung des Netzkabels oder der anderen Kabel kann zu einem Kurzschluss und infolgedessen zu Feuer oder einem elektrischen Schlag führen. Überprüfen Sie die fertige Installation daher zur Sicherheit unbedingt noch einmal.

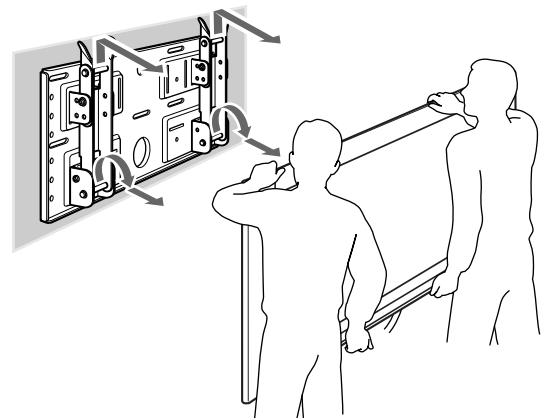
Wenn Sie das Fernsehgerät abnehmen

Für Sony-Händler

- 1 Lösen Sie das Netzkabel von der Netzsteckdose.**
- 2 Entfernen Sie die beiden Befestigungsschrauben an den rechten und linken Armstützen.**
- 3 Heben Sie das Fernsehgerät so weit an, dass Sie es abnehmen können. Hierfür sind mindestens zwei Personen erforderlich!**

ACHTUNG

- Zum Tragen des Fernsehgeräts sind mindestens zwei Personen erforderlich.
- Achten Sie darauf, dass sich die Kabel beim Abnehmen des Fernsehgeräts nirgendwo verfangen.
- Gehen Sie beim Abnehmen des Fernsehgeräts bitte vorsichtig vor, damit Sie sich nicht an den Händen oder Fingern verletzen.



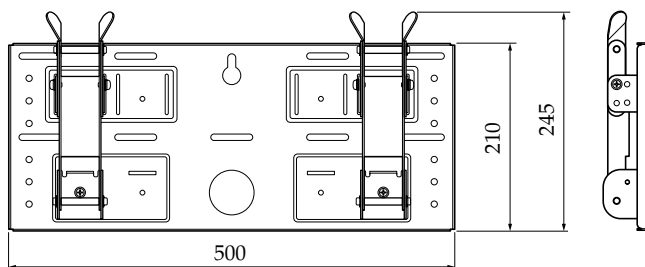
Technische Daten

Einheit: mm

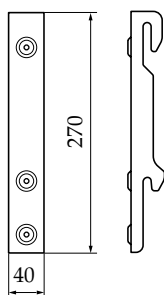
Gewicht: 3,4 kg

Änderungen, die dem technischen Fortschritt dienen, bleiben vorbehalten.

MONTAGEPLATTE



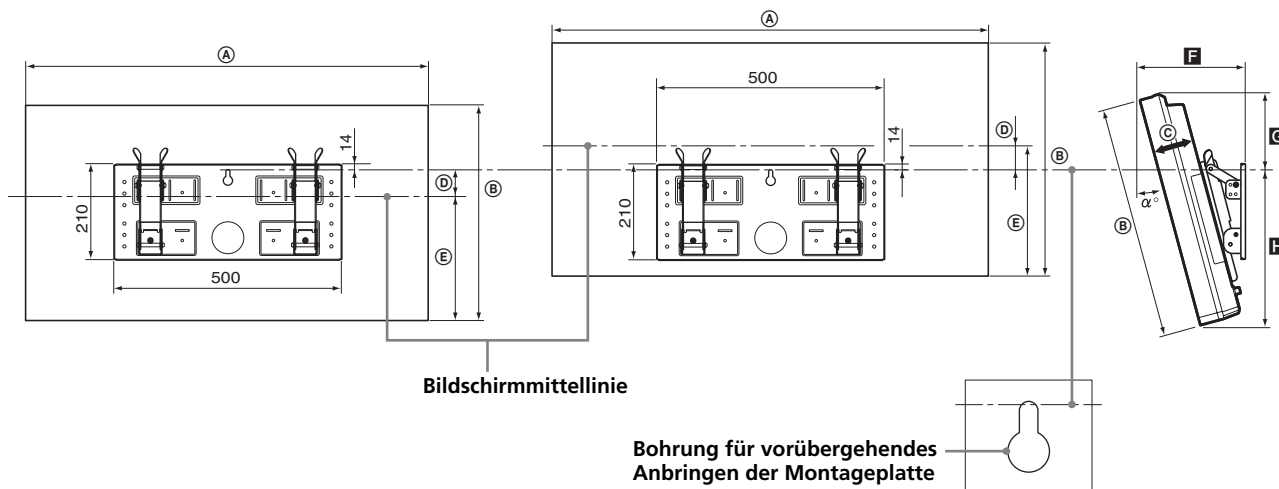
BEFESTIGUNGSTREBE



Aufriss und Tabelle der Installationsabmessungen für das Fernsehgerät

KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*/
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*

KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/KDL-V32XBR1/
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*/KDL-V26A1□*/
KLV-V26A1□*/KDL-V26XBR1



Fernsehmodell	Abmessungen des Fernsehgeräts					Abmessungen bei verschiedenen Montagewinkeln				Gewicht	
	A	B	C	D	E	Montagewinkel (α°)	F	G	H	Gewicht	× 4**
KDL-V32A1□* KLV-V32A1□* KDL-V32XBR1	808	550	111	38	307	0°	166	281	269	18,7 kg	74,8 kg
						5°	204	271	278		
						10°	240	257	288		
						15°	275	241	297		
						20°	307	221	305		
KDL-V26A1□* KLV-V26A1□* KDL-V26XBR1	675	473	103	4	265	0°	159	211	262	13,8 kg	55,2 kg
						5°	190	202	270		
						10°	221	190	280		
						15°	250	175	288		
						20°	277	158	296		
KDL-S32A1□* KLV-S32A1□*	792	564	99	15	323	0°	155	256	308	16,9 kg	67,6 kg
						5°	190	248	318		
						10°	224	237	326		
						15°	257	223	334		
						20°	288	206	340		
KDL-S26A1□* KLV-S26A1□*	658	474	90	35	271	0°	146	168	306	12,9 kg	51,6 kg
						5°	173	160	314		
						10°	200	150	322		
						15°	226	138	329		
						20°	250	124	335		
KDL-S23A1□* KLV-S23A1□*	566	411	93	15	241	0°	148	155	256	9,4 kg	37,6 kg
						5°	174	146	266		
						10°	199	136	274		
						15°	224	124	282		
						20°	248	110	289		

Die Angaben in der Tabelle oben können je nach Installation etwas variieren.

* „□“ steht für Zahlen und/oder Zeichen, die im eigentlichen Modellnamen für das jeweilige Modell eindeutig sind.

** Die Wand, an der das Fernsehgerät installiert werden soll, muss eine Tragfähigkeit von mindestens dem Vierfachen des Gewichts des Fernsehgeräts aufweisen.

VORSICHT

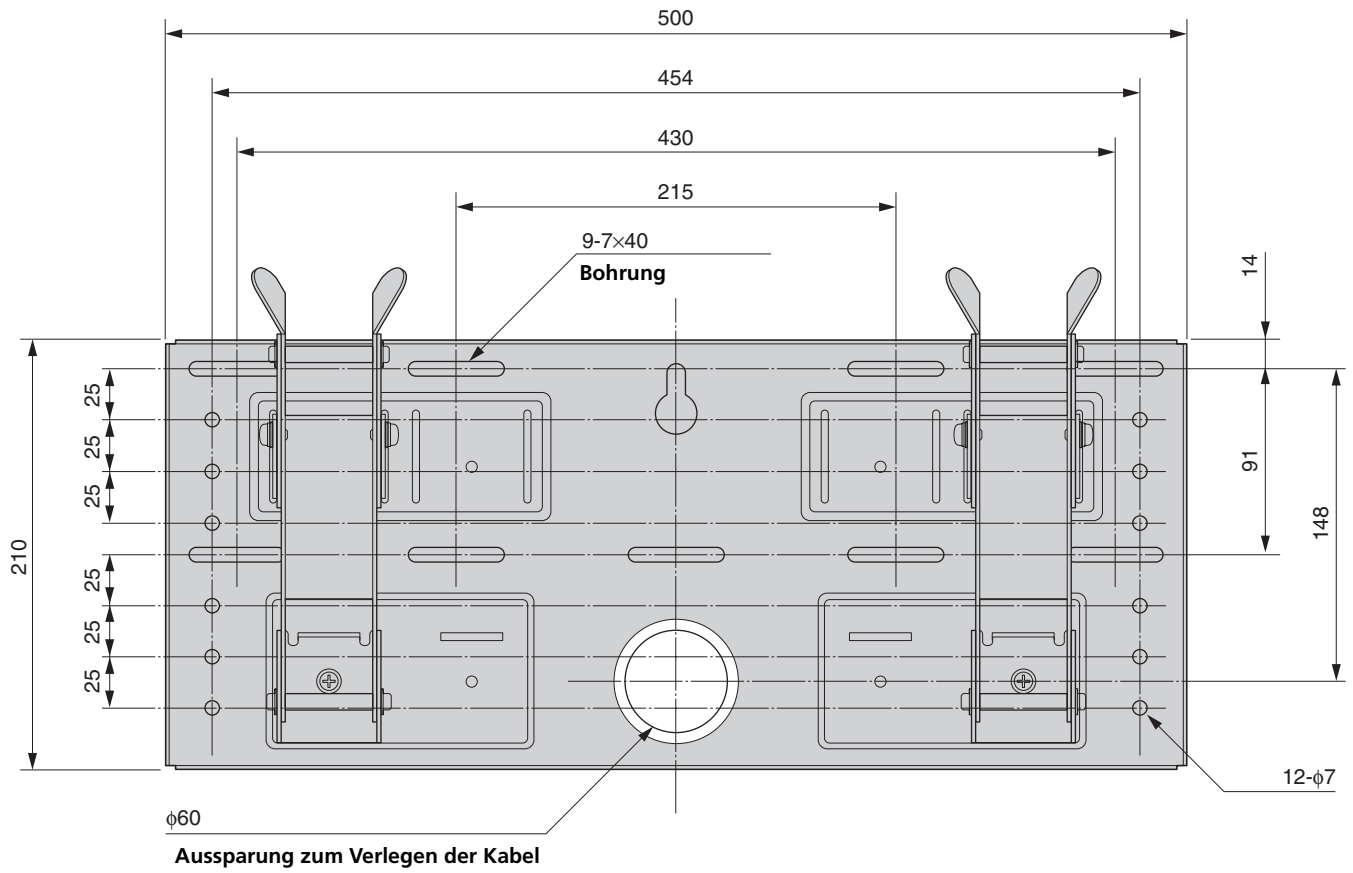
Diese Wandhalterung wurde für die oben angegebenen Geräte konzipiert.

Schlagen Sie bei anderen Fernsehgeräten und Monitoren in den dazugehörigen Bedienungsanleitungen nach und überprüfen Sie, ob diese Wandhalterung verwendet werden kann.

Bei einigen Fernsehgeräten und Monitoren wird ein Infoblatt mitgeliefert, das auch Aufriss und Tabelle der Installationsabmessungen für das Fernsehgerät bzw. den Monitor enthält („Installieren der Wandhalterung“).

Abmessungen für die Bohrungen in der Wand

Einheit: mm



Dank u voor de aankoop van dit product.

Voor klanten uit de VS

Voldoende ervaring is vereist voor het installeren van dit product. Besteed de installatie uit aan uw Sony-handelaar of een bevoegde installateur en houd voldoende rekening met de veiligheid tijdens de installatie.

Sony is niet aansprakelijk voor schade of letsel als gevolg van onjuist handelen of een onjuiste installatie.

Voor klanten uit andere landen

Voldoende ervaring is vereist voor het installeren van dit product. Besteed de installatie uit aan uw Sony-handelaar of een bevoegde installateur en houd voldoende rekening met de veiligheid tijdens de installatie.

Sony is niet aansprakelijk voor schade of letsel als gevolg van onjuist handelen of een onjuiste installatie. Uw wettelijke rechten (indien van toepassing) worden niet aangetast.

WAARSCHUWING

Als er geen rekening wordt gehouden met de veiligheidsmaatregelen of als het product onjuist wordt gebruikt, kan dit ernstig letsel of brand tot gevolg hebben.

In deze gebruiksaanwijzing wordt beschreven hoe het product moet worden gebruikt en worden belangrijke voorzorgsmaatregelen gegeven die zijn vereist om ongelukken te voorkomen. Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door en gebruik het product op de juiste manier. Bewaar deze gebruiksaanwijzing voor toekomstig gebruik.

Voor Sony-handelaars

Voldoende ervaring is vereist voor het installeren van dit product. Lees deze gebruiksaanwijzing aandachtig door zodat u de installatie veilig kunt uitvoeren. Sony is niet aansprakelijk voor schade of letsel als gevolg van onjuist handelen of een onjuiste installatie. Geef deze gebruiksaanwijzing aan de klant nadat het product is geïnstalleerd.

Veiligheid

Bij het ontwerpen van producten houdt Sony rekening met de veiligheid. Als de producten onjuist worden gebruikt, kan dit echter ernstig letsel veroorzaken als gevolg van brand, elektrische schokken, omvallen van het product of vallen van het product. Houd rekening met de veiligheidsmaatregelen om dergelijke ongelukken te voorkomen.

LET OP

Opgegeven producten

Het is mogelijk dat de volgende producten niet voorradig zijn of niet meer worden gemaakt.

Bovendien worden sommige modellen in bepaalde gebieden niet verkocht.

LCD kleurentelevisie	KDL-V32A1□*	KLV-V32A1□*
	KDL-V32XBR1	KDL-V26A1□*
	KLV-V26A1□*	KDL-V26XBR1
	KDL-S32A1□*	KLV-S32A1□*
	KDL-S26A1□*	KLV-S26A1□*
	KDL-S23A1□*	KLV-S23A1□*

* In de werkelijke modelnamen staan in plaats van "□" nummers en/of letters die voor elk model anders zijn.

Deze wandmontagesteun is speciaal geschikt voor gebruik met de hiervoor opgegeven producten. Controleer voor andere tv's en monitors in de bijbehorende bedieningsinstructies of u daarvoor deze wandmontagesteun kunt gebruiken.

Bij sommige tv's en monitors wordt een informatiefel geleverd waarop wordt uitgelegd hoe u de wandmontagesteun installeert ("De wandmontagesteun installeren").

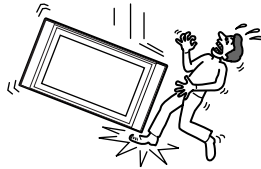
WAARSCHUWING

Als er geen rekening wordt gehouden met de volgende voorzorgsmaatregelen, kan dit leiden tot ernstig letsel of de dood als gevolg van brand, elektrische schokken, omvallen van het product of vallen van het product.

Besteed de installatie uit aan bevoegde installateurs en houd kleine kinderen uit de buurt tijdens de installatie.

Als de wandmontagesteun of de tv niet correct wordt geïnstalleerd, kunnen de volgende ongelukken plaatsvinden. Zorg ervoor dat de installatie wordt uitgevoerd door bevoegde installateurs.

- De tv kan vallen en ernstig letsel veroorzaken, zoals kneuzingen of breuken.
- Als de muur waaraan de wandmontagesteun wordt bevestigd, instabiel of ongelijk is of niet loodrecht op de vloer staat, kan de steun vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben. De muur moet sterk genoeg zijn om ten minste vier keer het gewicht van de tv te dragen. (Zie de tabel met installatieafmetingen voor de tv op pagina 16 voor het gewicht van elke tv.)
- Als de wandmontagesteun niet stevig genoeg op de muur wordt bevestigd, kan de steun vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.



Als u de tv wilt verplaatsen of van de steun wilt halen, moet u dit werk uitbesteden aan bevoegde installateurs.

Als andere personen dan bevoegde installateurs de tv verplaatsen of van de steun halen, kan de tv vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben. Ten minste twee personen moeten de tv dragen of van de steun halen.

Mors geen vloeistoffen op de tv.

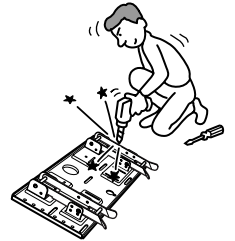
Als de tv nat wordt, kan dit brand of elektrische schokken tot gevolg hebben.

Verwijder de schroeven niet nadat de tv op de steun is bevestigd.

Als u dit wel doet, kan de tv vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.

Haal de wandmontagesteun niet uit elkaar en pas de onderdelen van de steun niet aan.

Als u dit wel doet, kan de wandmontagesteun vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.

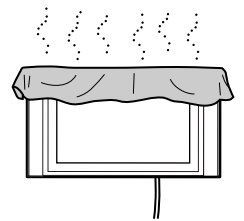


Plaats geen andere apparaten dan de opgegeven producten op de steun.

Deze wandmontagesteun is alleen geschikt voor gebruik met de opgegeven producten. Als u andere apparaten dan de opgegeven producten plaatst, kunnen die vallen of kapot gaan. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.

Dek de ventilatieopeningen van de tv niet af.

Als u de ventilatieopeningen afdekt (bijvoorbeeld met een doek), kan de tv oververhit raken. Dit kan brand tot gevolg hebben.



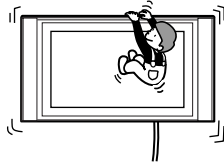
Plaats geen ander gewicht dan de tv op de wandmontagesteun.

Als u dit wel doet, kan de tv vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.



Leun niet op en hang niet aan de tv.

Leun niet op en hang niet aan de tv. De tv kan op u vallen en ernstig letsel veroorzaken.



Stel de tv niet bloot aan regen of vocht.

Dit kan brand of elektrische schokken tot gevolg hebben.

Installeer de tv nooit op hete, vochtige of erg stoffige plaatsen of op een plaats waar de tv wordt blootgesteld aan mechanische trillingen.

Als u dit wel doet, kan dit brand of elektrische schokken tot gevolg hebben.

Houd ontvlambare voorwerpen en open vuur (zoals kaarsen) uit de buurt van de tv.

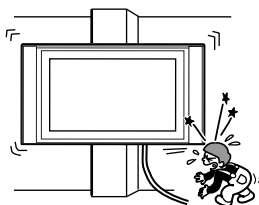
Houd ontvlambare voorwerpen en open vuur (zoals kaarsen) uit de buurt van de tv om brand te voorkomen.

LET OP

Als er geen rekening wordt gehouden met de volgende voorzorgsmaatregelen, kan dit letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.

Installeer de wandmontagesteun niet op een muuroppervlak waar de hoeken of zijkanten van de tv uitsteken.

Installeer de wandmontagesteun niet op muuroppervlakken, zoals een pilaar, waar de hoeken of zijkanten van de tv uitsteken. Als een persoon of voorwerp tegen een uitstekende hoek of zijkant van de tv botst, kan dit letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.



Oefen niet te veel druk uit op het product als u dit reinigt of onderhoudt.

Oefen niet te veel druk uit op de bovenkant van de tv. Als u dit wel doet, kan de tv vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben.

Installeer de tv niet boven of onder de airconditioning.

Als de tv langere tijd wordt blootgesteld aan waterlekkage of luchtcirculatie van de airconditioning, kan dit brand, elektrische schokken of een storing van de tv tot gevolg hebben.

Voorzorgsmaatregelen

- Als u de tv langere tijd gebruikt terwijl deze op de wandmontagesteun is bevestigd, kan de muur achter of boven de tv verkleuren en kan het behang losraken, afhankelijk van het materiaal waarvan de muur is gemaakt.
- Wordt de wandmontagesteun verwijderd nadat u deze aan de muur hebt bevestigd, dan blijven de schroefgaten zichtbaar.
- Als er achter de muur voedingskabels van 300 ohm lopen, kunt u deze kabels het beste vervangen door coaxkabels van 75 ohm. Als u toch voedingskabels van 300 ohm moet gebruiken, controleert u vóór de installatie of er voldoende ruimte tussen de tv en de voedingskabels achter de muur is. Voordat de steun wordt geïnstalleerd, moet u contact opnemen met de bevoegde installateur over een geschikte installatieplaats (geen radiostoring, enzovoort).

De wandmontagesteun installeren

Voor Sony-handelaars

WAARSCHUWING voor klanten

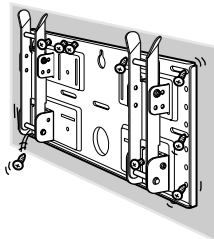
Om dit product te kunnen installeren is afdoende deskundigheid nodig. Besteed de installatie uit aan dealers van Sony of aan aannemers met een vergunning, en schenk tijdens de installatie speciale aandacht aan de veiligheid.

Voor Sony-handelaars

De volgende instructies zijn alleen voor Sony-handelaars. Lees de bovenstaande veiligheidsmaatregelen aandachtig door en houd voldoende rekening met de veiligheid tijdens het installeren, onderhouden en controleren van dit product.

Bevestig de wandmontagesteun stevig aan de muur volgens de instructies in deze gebruiksaanwijzing.

Als een van de schroeven loszit of uit de muur valt, kan de wandmontagesteun vallen. Dit kan letsel of beschadiging van eigendommen tot gevolg hebben. Gebruik schroeven die geschikt zijn voor het materiaal waarvan de muur is gemaakt en zorg dat u de steun stevig vastzet met vijf of meer M6-schroeven of gelijkwaardige schroeven.



Gebruik de bijgeleverde schroeven en montageonderdelen op de juiste manier volgens de instructies in deze gebruiksaanwijzing. Als u andere onderdelen gebruikt, kan de tv vallen. Dit kan lichamelijk letsel of beschadiging van de tv tot gevolg hebben.

Monteer de steun op de juiste manier volgens de procedure in deze gebruiksaanwijzing.

Als een van de schroeven loszit of uit de muur valt, kan de tv vallen. Dit kan lichamelijk letsel of beschadiging van de tv tot gevolg hebben.

Draai de schroeven stevig vast op de aangegeven plaats.

Als u dit niet doet, kan de tv vallen. Dit kan lichamelijk letsel of beschadiging van de tv tot gevolg hebben.

Stel de tv niet bloot aan schokken tijdens de installatie.

Als de tv wordt blootgesteld aan schokken, kan die vallen of kapot gaan. Dit kan letsel tot gevolg hebben.

Bevestig de tv aan een vlakke muur die loodrecht op de vloer staat.

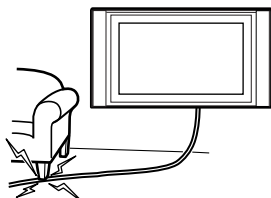
Als u dit niet doet, kan de tv vallen. Dit kan letsel tot gevolg hebben.

Als de tv op de juiste manier is geïnstalleerd, moeten de kabels goed worden vastgezet.

Raken personen of voorwerpen verward in de kabels, dan kan dit letsel of beschadiging van de tv tot gevolg hebben.

Zorg ervoor dat het netsnoer en de verbindingkabel niet beklemd raken.

Als het netsnoer of de verbindingkabel beklemd raakt tussen de steun en de muur of als een van beide met kracht gebogen of gedraaid is, kan de interne bedrading worden blootgelegd waardoor kortsluiting of een stroomonderbreking kan worden veroorzaakt. Dit kan brand of elektrische schokken tot gevolg hebben.



Wees voorzichtig en bezeer uw handen en vingers niet tijdens de installatie.

Wees voorzichtig en bezeer uw handen en vingers niet tijdens het installeren van de wandmontagesteun of de tv.

De schroeven die nodig zijn om de wandmontagesteun aan de muur te bevestigen, worden niet bijgeleverd.

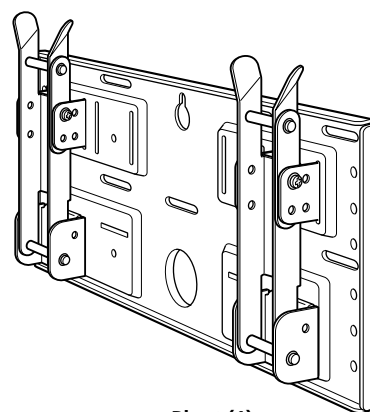
Als u de wandmontagesteun installeert, moet u schroeven gebruiken die geschikt zijn voor het materiaal en de structuur van de muur.

Voor installatie

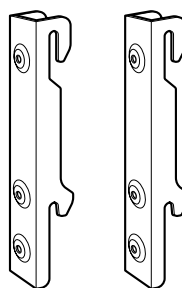
Als een folder met uitleg over installatie van de wandmontagesteun ("De wandmontagesteun installeren") bij uw tv is geleverd, raadpleeg deze folder dan vóór installatie.

Stap 1: Onderdelen benodigd voor de installatie controleren

- 1 Leg vijf of meer M6-schroeven of gelijkwaardige schroeven (niet bijgeleverd) en een schroevendraaier klaar. Kies schroeven die geschikt zijn voor het wandmateriaal.
- 2 Pak de kartonnen doos uit en controleer of de volgende onderdelen aanwezig zijn.



Plaat (1)



Montagehaken (2)



Schroef (+PSW5 × L16) (4)



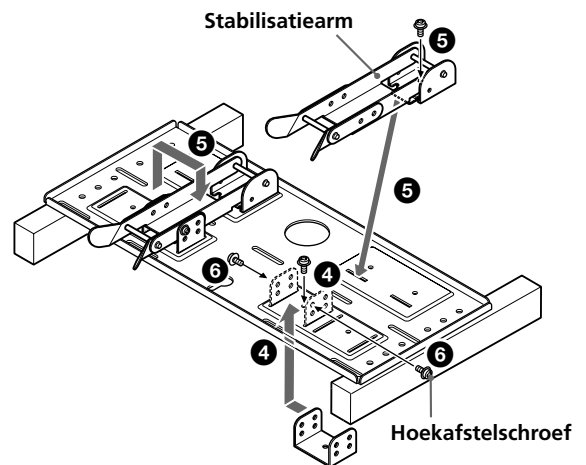
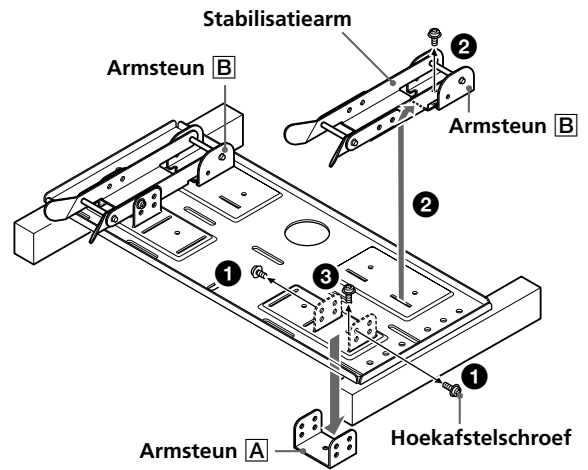
Schroef (+B5 × L12) (2)

Stap 2: Positie van de armsteunen aanpassen (geldt niet voor de tv's KDL-S23A1□*/ KLV-S23A1□*)

* In de werkelijke modelnamen staan in plaats van "□" nummers en/of letters die voor elk model anders zijn.

Als u de tv's KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□* installeert, pas dan de positie van de armsteunen niet aan.

- ❶ Verwijder de vier hoekafstelschroeven (twee aan elke zijde) waarmee de stabilisatiearmen aan de linker- en rechterarmsteunen **A** vastzitten.
- ❷ Verwijder de schroeven waarmee de linker- en rechterarmsteunen **B** aan de plaat vastzitten.
- ❸ Verwijder de schroeven waarmee de linker- en rechterarmsteunen **A** aan de plaat vastzitten.
- ❹ Beweeg de armsteunen **A** naar de binnenpositie terwijl u deze in de bovenste linker- en rechterbinnengleuven inbrengt, en draai de schroeven van stap ❸ opnieuw vast.
- ❺ Beweeg elke constructie (stabilisatiearm en armsteun **B**) naar de binnenpositie, terwijl u de armsteunen **B** in de onderste linker- en rechterbinnengleuven inbrengt, en draai de schroeven van stap ❷ opnieuw vast.
- ❻ Maak de stabilisatiearmen vast met behulp van de hoekafstelschroeven van stap ❶.



Opmerking

Als u een elektrische schroevendraaier gebruikt, stel dan het draaimoment in op ongeveer 2 N·m {20 Kgf·cm}.

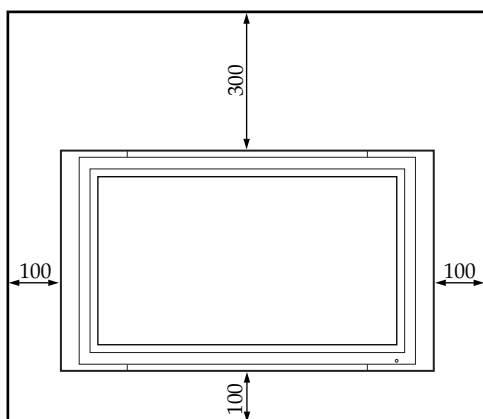
Stap 3: Installatieplek bepalen

- 1 Zorg voor de juiste speling tussen de tv en het plafond en uitstekende onderdelen van de muur, zoals weergegeven in het schema hieronder, en bepaal de installatieplek.

Tip

Raadpleeg de maattabel voor installatie van de tv op pagina 16.

Eenheid: mm



- 2 Raadpleeg pagina 17 en bepaal de posities van de schroeven. Als u de kabels door de muur wilt geleiden, bepaal dan ook de positie van het kabelgat en boor een gat in de muur.

WAARSCHUWING

De muur waaraan de tv wordt geïnstalleerd, moet geschikt zijn om ten minste viermaal het gewicht van de tv te dragen (pagina 16).

Vergewis u van de sterkte van de muur waaraan de tv wordt geïnstalleerd. Verstevig de muur voldoende, indien noodzakelijk.

Stap 4: Plaat aan de muur vastmaken

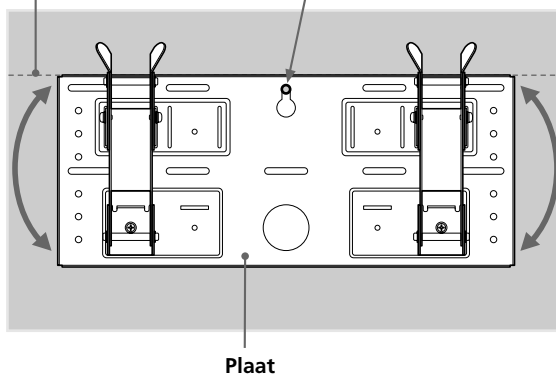
- 1** Maak de plaat tijdelijk aan de muur vast met behulp van een schroef. Breng de plaat zodanig in lijn dat de plaat waterpas met de vloer hangt.

WAARSCHUWING

- De schroef die bij deze procedure wordt gebruikt, wordt niet bijgeleverd.
- Kies een schroef uit die geschikt is voor het materiaal en de structuur van de muur.

Breng de plaat zodanig in lijn dat deze precies waterpas hangt.

Gat gebruikt voor het tijdelijk vastmaken van de plaat

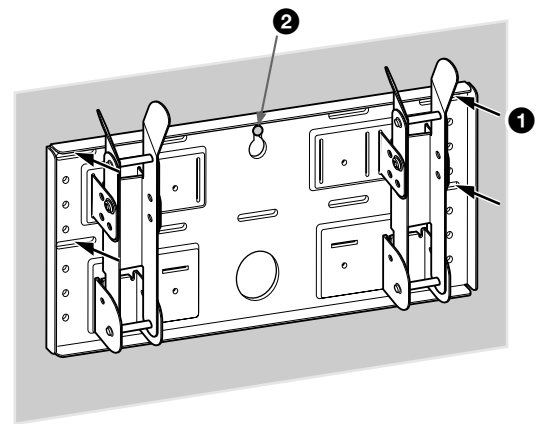


- 2** Maak de plaat aan de muur vast met behulp van vier of meer M6-schroeven of gelijkwaardige schroeven (niet bijgeleverd).

- 1 Draai de schroeven stevig vast zodat de plaat het gewicht van het scherm kan dragen.
- 2 Draai de schroeven die zijn gebruikt in procedure 1, vast.

WAARSCHUWING

De muur waaraan de tv wordt geïnstalleerd, moet geschikt zijn om ten minste viermaal het gewicht van de tv te dragen (pagina 16). Vergewis u van de sterkte van de muur waaraan de tv wordt geïnstalleerd. Verstevig de muur voldoende, indien noodzakelijk.



3

Pas de hoek van de stabilisatiearmen aan.

Als u de tv loodrecht plaatst (0 graden), is aanpassing van de hoek van de armen (stap 1 en 2 hierna) niet nodig. Controleer of elke stabilisatiearm stevig is vastgeschroefd.

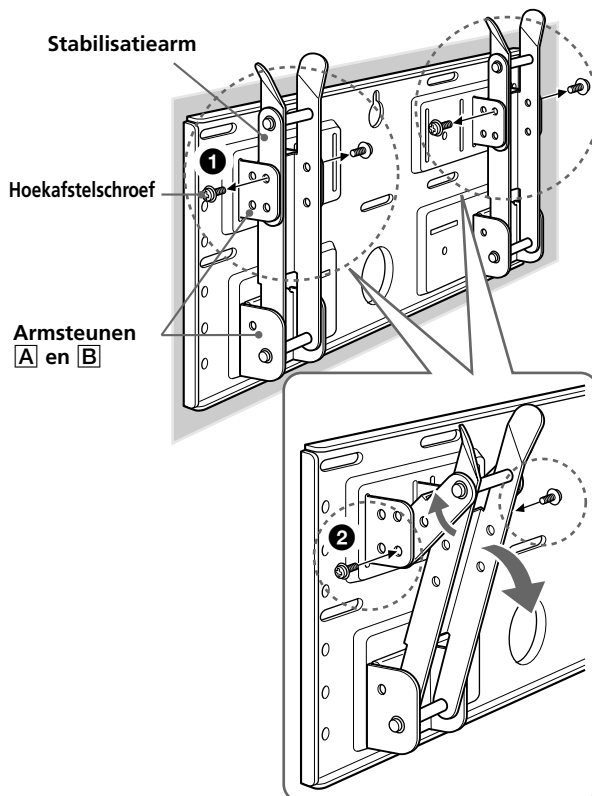
- 1 Verwijder de vier hoekafstelschroeven.
- 2 Steek deze in de schroefgaten overeenkomstig de gewenste hoek (5, 10, 15 of 20 graden) en draai ze stevig vast.

Opmerkingen

- Zorg ervoor dat de hoek van de rechter- en linkerarm hetzelfde is.
- Let erop dat uw vingers tijdens het aanpassen van de hoeken van de armen niet bekneld raken.
- Als u een elektrische schroevendraaier gebruikt, stel dan het draaimoment in op ongeveer 2 N·m [20 Kgf·cm].
- Schroef de vier armsteunen stevig vast.

Opmerkingen over de afstelhoeken

- Wanneer u een ander tv- of monitormodel installeert dan de modellen vermeld op pagina 2 (afhankelijk van de grootte, afmetingen, enz. van het model) kunnen de vermelde afstelhoeken (0, 5, 10, 15, 20 graden) van de stabilisatiearmen beperkt zijn.
- Voor de beschikbare afstelhoeken van de stabilisatiearmen bij het installeren van andere tv- of monitormodellen dan de modellen vermeld op pagina 2, raadpleeg de meegeleverde bedieningsinstructies of het informatieveel van de tv of monitor ("De wandmontagesteun installeren").



Stap 5: Plaatsing van de tv voorbereiden

De procedure verschilt per tv. Pas de procedure toe die geschikt is voor de tv die u installeert.

KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/	
KDL-V32XBR1	A
KDL-V26A1□*/KLV-V26A1□*/	
KDL-V26XBR1	B
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*	C
KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*	D
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*	E

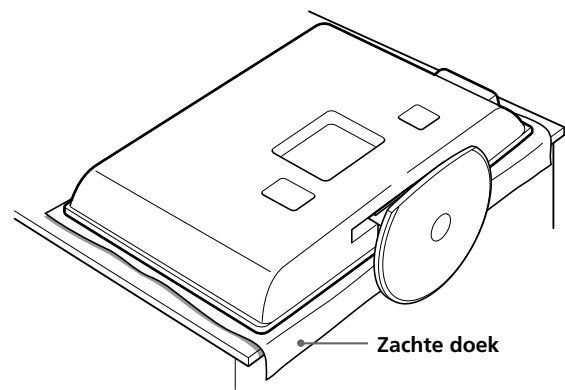
* In de werkelijke modelnamen staan in plaats van "□" nummers en/of letters die voor elk model anders zijn.

1

Maak de tafelbladstandaard van de tv los.

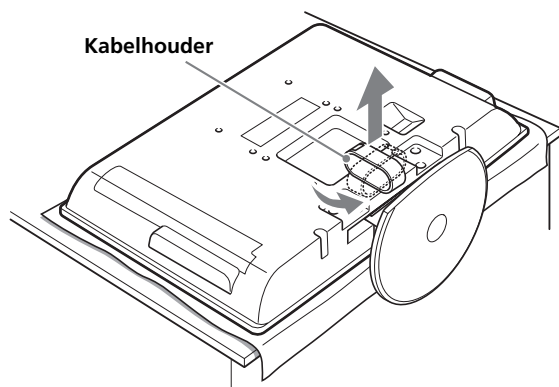
- 1 Leg de tv, met het scherm naar beneden, op een stabiel werkblad dat is bedekt met een doek.

A B C D E



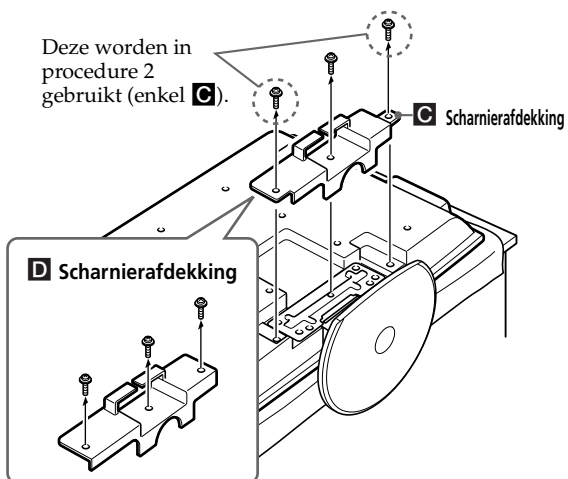
- 2 Draai de kabelhouder 90 graden en trek de kabelhouder eruit (alleen **A B**).

AB

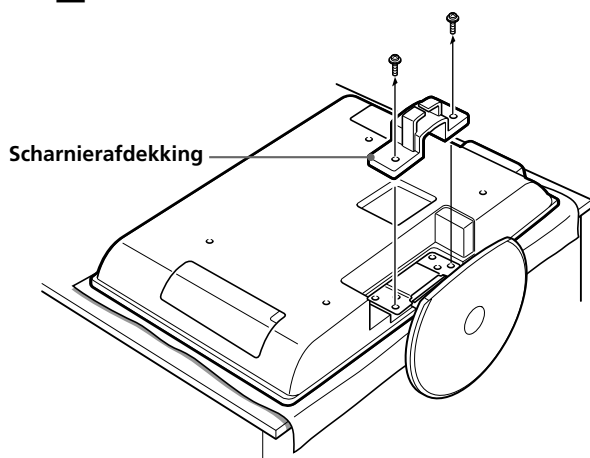


- 3 Verwijder de schroeven waarmee de scharnierafdekking aan de tv is vastgemaakt, en maak de scharnierafdekking los van de tv (alleen **C D E**).

CD

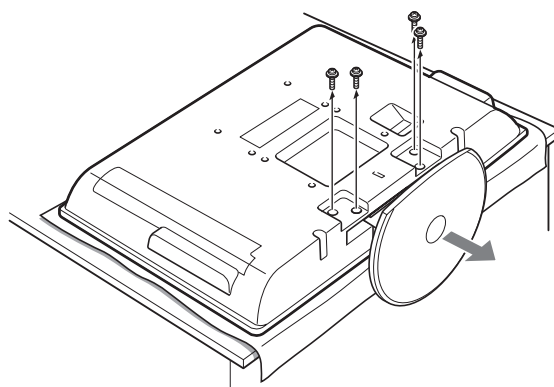


E

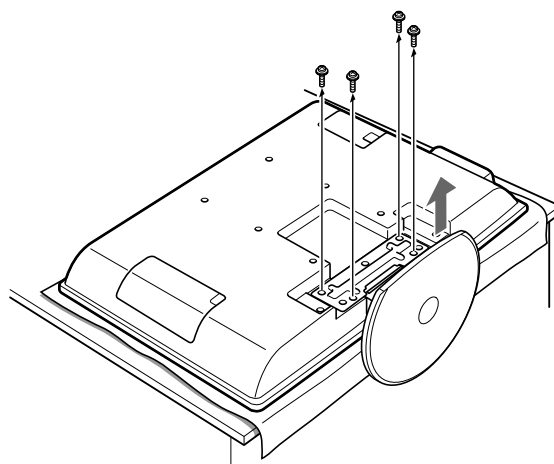


- 4 Verwijder de vier schroeven waarmee de tafelbladstandaard aan de tv is vastgemaakt, en maak de tafelbladstandaard van de tv los.

AB

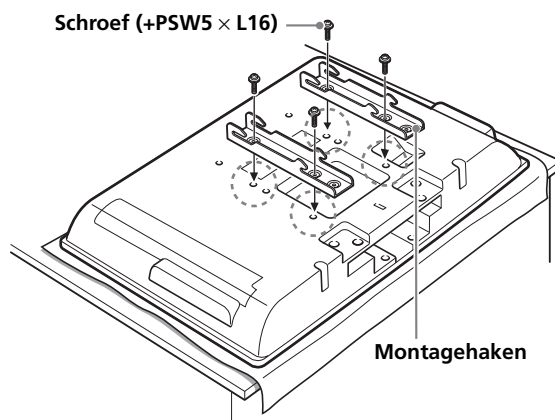


CDE



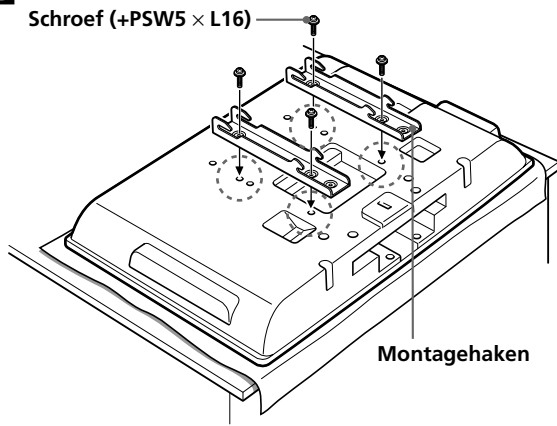
- 2 Maak de montagehaken aan de tv vast met de vier bijgeleverde schroeven (+PSW5 × L16).

A

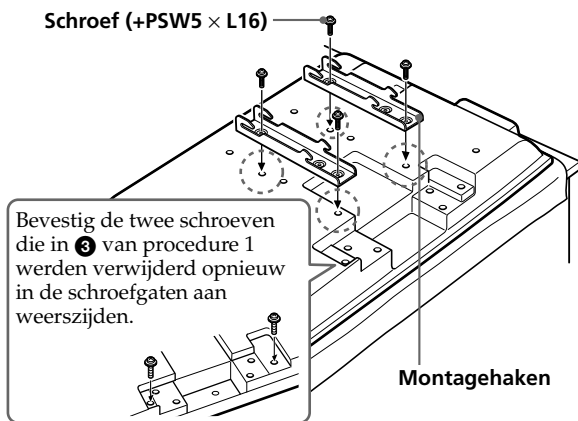


B

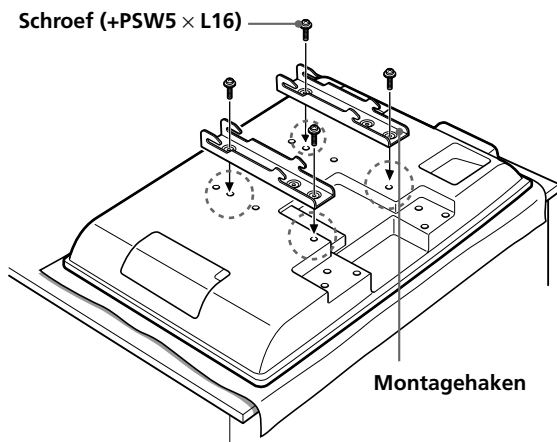
Schroef (+PSW5 × L16)

**C**

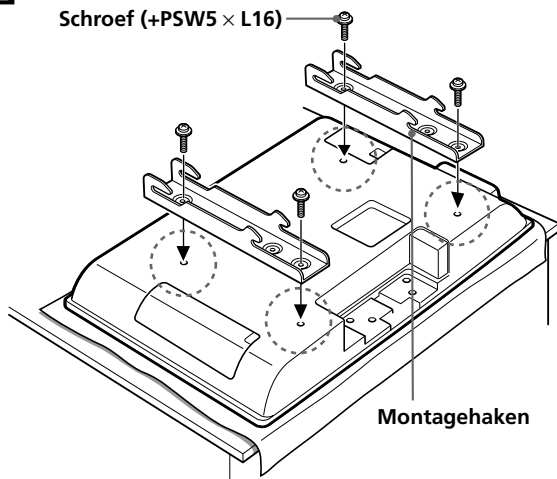
Schroef (+PSW5 × L16)

**D**

Schroef (+PSW5 × L16)

**E**

Schroef (+PSW5 × L16)



Stap 6: De tv op de plaat installeren

WAARSCHUWING

Voltooi eerst de installatie volledig voordat u het wisselstroomsnoer op de wandcontactdoos aansluit. Als het wisselstroomsnoer beklemd raakt onder of tussen onderdelen, kan dat tot kortsluiting of een elektrische schok leiden.

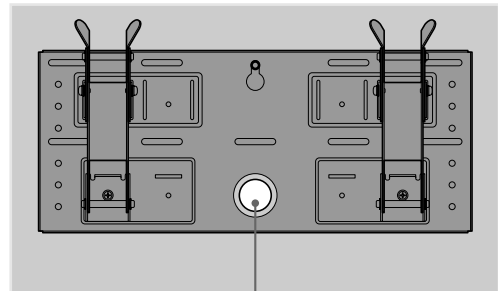
Struikel niet over het wisselstroomsnoer of de tv, omdat u zich dan kunt bezeren.

1

Sluit het wisselstroomsnoer en de aansluitkabel(s) die bij uw tv zijn geleverd, op de tv aan.

Sluit het wisselstroomsnoer en de aansluitkabel(s) aan op de contrastekkers aan de achterkant van de tv. Raadpleeg de handleiding van de tv voor meer informatie over aansluiting van het wisselstroomsnoer en de aansluitkabel(s).

Als u het snoer en de kabel door de muur voert, schuif ze dan door het gat dat u hebt geboord (pagina 17).



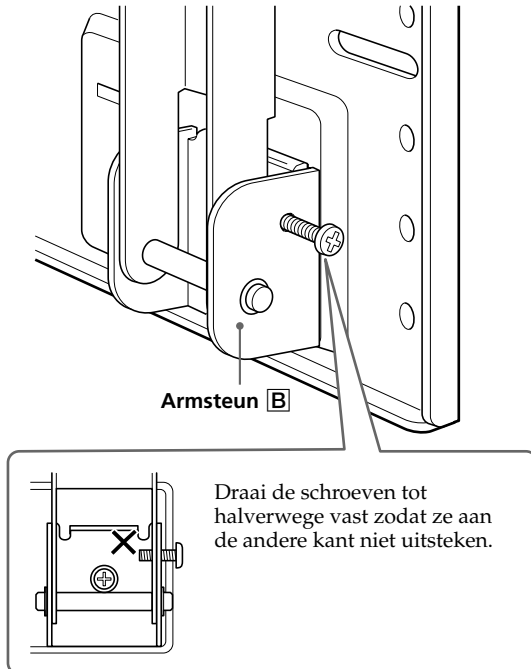
Gat voor kabelgeleiding

Opmerkingen

- Nadat u de tv op de plaat hebt geïnstalleerd, kunt u de kabels niet meer op de tv aansluiten.
- Besteed de kabelgeleiding door de muur uit aan aannemers met een vergunning.

2 Installeer de tv op de plaat.

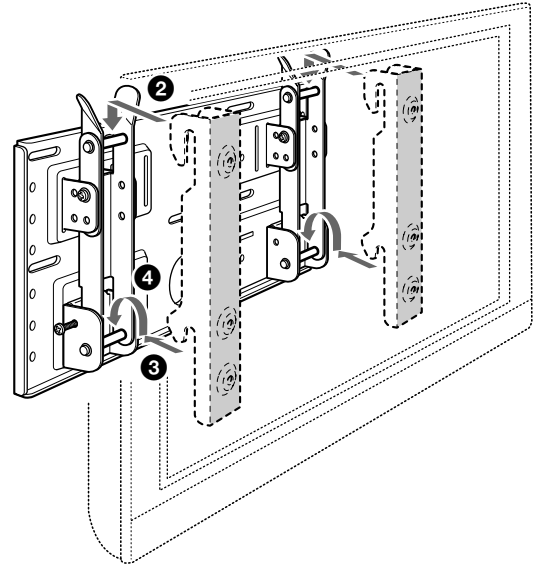
- 1 Steek de schroeven (+B5 × L12, bijgeleverd) voor het vastmaken van de montagehaken in de schroefgaten op de buitenste linker- en rechterzijden van de armsteunen **B**, en draai ze tijdelijk vast.



Opmerking

Als de tijdelijk vastgemaakte schroeven voor het vastmaken van de montagehaken binnen in de armsteunen uitsteken, passen de onderste montagehaken niet.

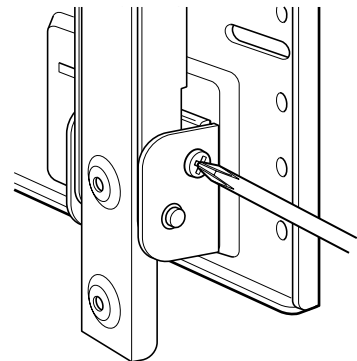
- 2 Maak de bovenste montagehaken vast aan de steunschachten van de stabilisatiearmen.
- 3 Plaats de onderste montagehaken zodanig dat ze de voorkant van de armsteunen **B** raken.
- 4 Duw de tv enigszins richting de plaat en omhoog om de onderste montagehaken aan de armsteunen **B** vast te maken.



- 5 Controleer of de acht haken stevig zijn vastgemaakt aan de vier schachten van de plaat.
- 6 Draai de schroeven die tijdens stap 1 tijdelijk zijn vastgeschroefd, stevig vast.

WAARSCHUWING

Draai de bevestigingsschroeven stevig vast (een aan de linker en rechter armsteunen). Als de schroeven niet stevig genoeg zijn vastgedraaid, kan de tv loskomen van de plaat en vallen, wat beschadiging van eigendommen en/of letsel tot gevolg kan hebben.



Voltooiing van de installatie controleren

Controleer de volgende punten.

- Acht montagehaken zijn stevig vastgemaakt aan de vier schachten van de stabilisatiearmen.
- Het snoer en de kabel zijn niet ineengedraaid en zitten niet bekneld.
- De twee bevestigingsschroeven op de armsteunen zijn stevig vastgeschroefd.

WAARSCHUWING

Onvolledige installatie kan ervoor zorgen dat het product valt en kan leiden tot verwondingen of beschadiging van het product. Ook kan onjuiste plaatsing van het wisselstroomsnoer, enz., brand of een elektrische schok door kortsluiting veroorzaken. Controleer de voltooiing van de installatie om veiligheidsredenen.

De tv verwijderen

Voor Sony-handelaars

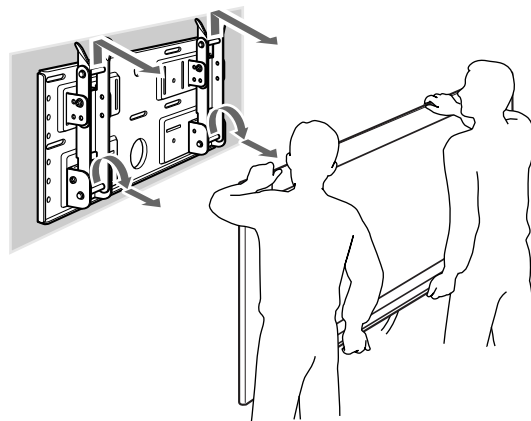
1 Haal het wisselstroomsnoer uit de wandcontactdoos.

2 Haal de twee bevestigingsschroeven uit de rechter- en linkerarmsteunen.

3 Zorg ervoor dat twee of meer personen de tv vasthouden en omhoog schuiven om de tv te verwijderen.

WAARSCHUWING

- Zorg ervoor dat twee of meer personen de tv dragen.
- Let erop dat snoeren en kabels niet vast blijven zitten tijdens het verwijderen van de tv.
- Pas op dat u uw handen of vingers niet bezeert tijdens het verwijderen van de tv.



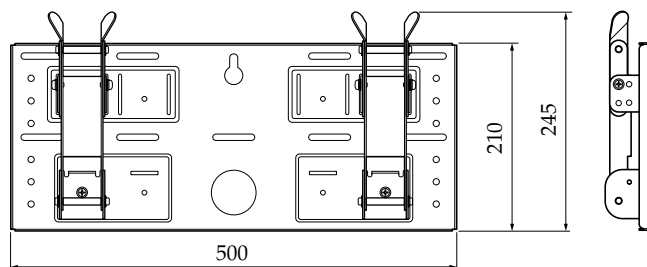
Specificaties

Eenheid: mm

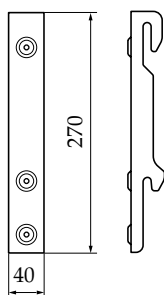
Gewicht: 3,4 kg

Ontwerp en specificaties zijn onderhevig aan wijzigingen zonder voorafgaande kennisgeving.

PLAAT



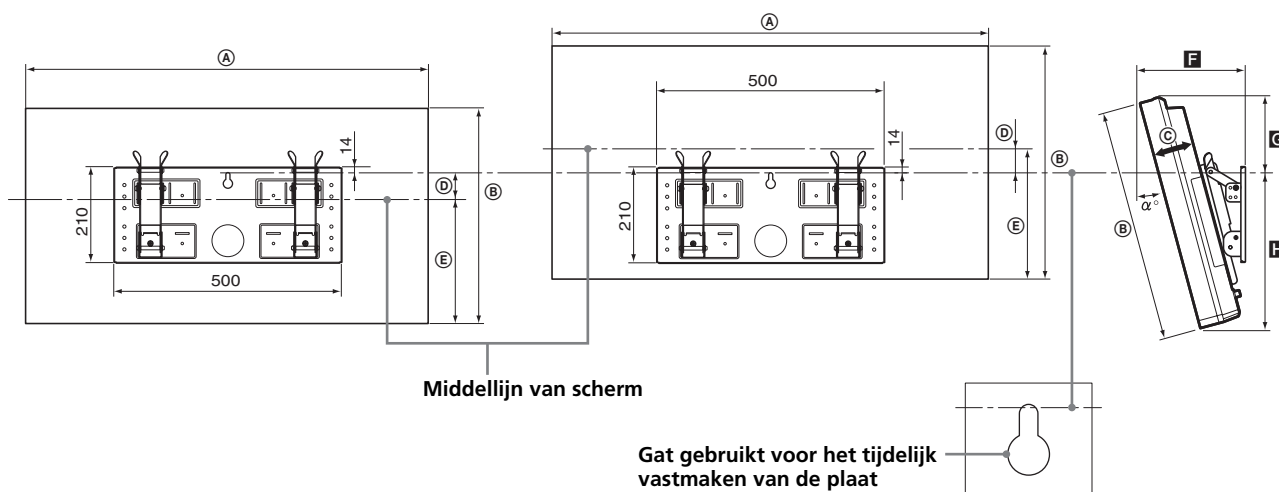
MONTAGEHAKEN



Maattabel voor installatie van de tv

KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*/
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*

KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/KDL-V32XBR1/
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*/KDL-V26A1□*/
KLV-V26A1□*/KDL-V26XBR1



Tv-model	Afmetingen van de tv					Omvang van elke montagehoek				Gewicht	
	A	B	C	D	E	Montagehoek (α°)	F	G	H	Gewicht	× 4**
KDL-V32A1□* KLV-V32A1□* KDL-V32XBR1	808	550	111	38	307	0°	166	281	269	18,7 kg	74,8 kg
						5°	204	271	278		
						10°	240	257	288		
						15°	275	241	297		
						20°	307	221	305		
KDL-V26A1□* KLV-V26A1□* KDL-V26XBR1	675	473	103	4	265	0°	159	211	262	13,8 kg	55,2 kg
						5°	190	202	270		
						10°	221	190	280		
						15°	250	175	288		
						20°	277	158	296		
KDL-S32A1□* KLV-S32A1□*	792	564	99	15	323	0°	155	256	308	16,9 kg	67,6 kg
						5°	190	248	318		
						10°	224	237	326		
						15°	257	223	334		
						20°	288	206	340		
KDL-S26A1□* KLV-S26A1□*	658	474	90	35	271	0°	146	168	306	12,9 kg	51,6 kg
						5°	173	160	314		
						10°	200	150	322		
						15°	226	138	329		
						20°	250	124	335		
KDL-S23A1□* KLV-S23A1□*	566	411	93	15	241	0°	148	155	256	9,4 kg	37,6 kg
						5°	174	146	266		
						10°	199	136	274		
						15°	224	124	282		
						20°	248	110	289		

De cijfers in bovenstaande tabel kunnen licht variëren afhankelijk de installatie.

* In de werkelijke modelnamen staan in plaats van "□" nummers en/of letters die voor elk model anders zijn.

** De muur waaraan de tv wordt geïnstalleerd, moet geschikt zijn om ten minste viermaal het gewicht van de tv te dragen.

LET OP

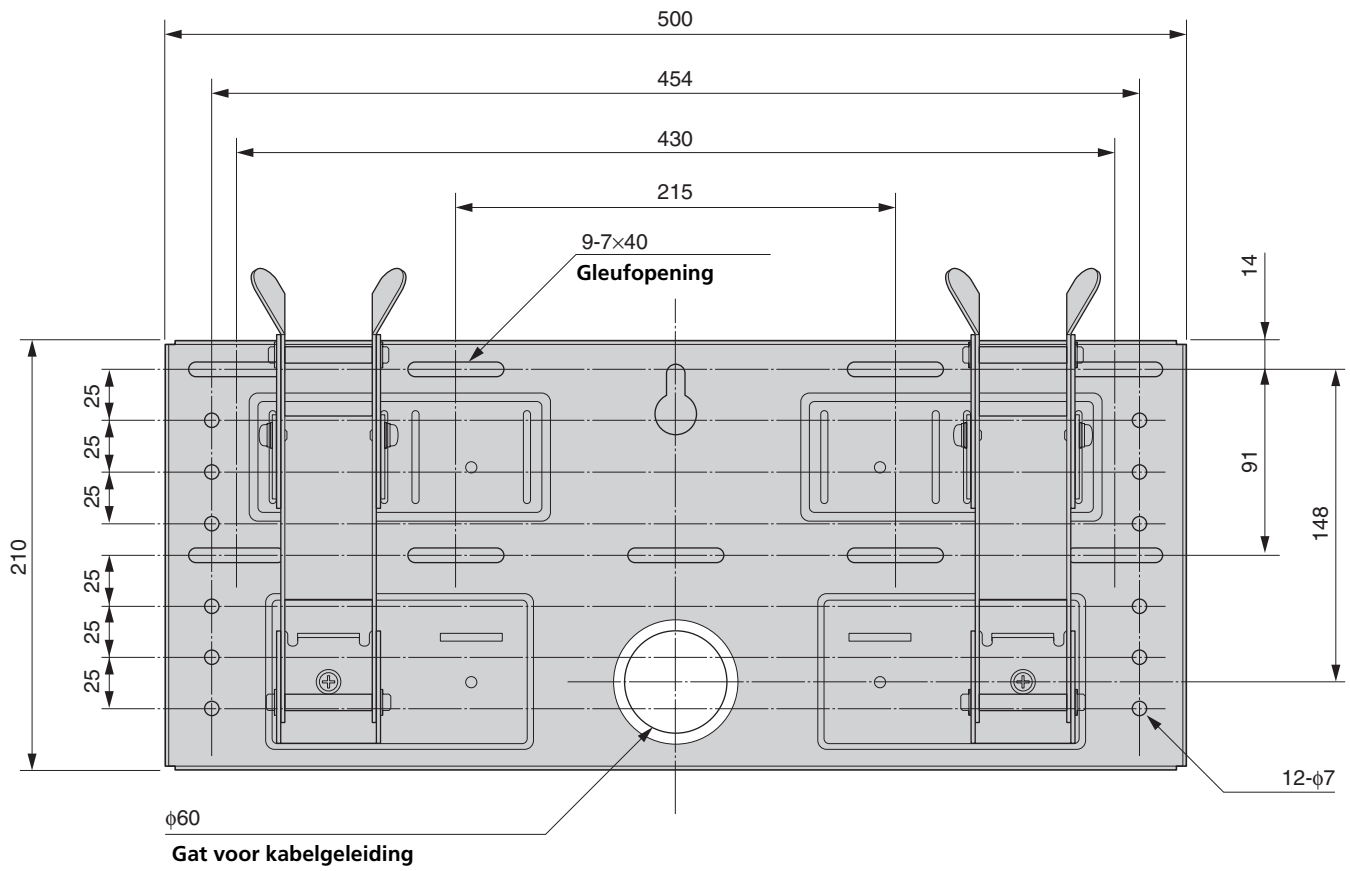
Deze wandmontagesteun is ontworpen voor gebruik met de hiervoor gespecificeerde producten.

Raadpleeg voor andere tv's en monitors de bijbehorende handleiding om te controleren of deze wandmontagesteun kan worden gebruikt.

Sommige tv's en monitors worden geleverd met een folder inclusief de maattabel voor installatie van de tv/monitor ("De wandmontagesteun installeren").

Maatschema voor wandbewerking

Eenheid: mm



Complimenti per l'acquisto del presente prodotto.

Per i clienti degli Stati Uniti

Per l'installazione del presente prodotto, è necessario disporre di sufficiente competenza. Assicurarsi che l'installazione venga eseguita da un rivenditore Sony o da personale autorizzato e di prestare particolare attenzione durante l'installazione.

Sony non può essere ritenuta responsabile per eventuali danni o ferite risultanti da un uso errato o un'installazione non adeguata.

Per i clienti degli altri Paesi

Per l'installazione del presente prodotto, è necessario disporre di sufficiente competenza. Assicurarsi che l'installazione venga eseguita da un rivenditore Sony o da personale autorizzato e di prestare particolare attenzione durante l'installazione.

Sony non può essere ritenuta responsabile per eventuali danni o ferite risultanti da un uso errato o un'installazione non adeguata. I diritti legali del cliente, se previsti, non vengono violati.

ATTENZIONE

In caso di inosservanza delle precauzioni di sicurezza o di uso errato del prodotto, è possibile che si verifichino ferite gravi o incendi.

Nel presente manuale di istruzioni vengono descritte importanti precauzioni necessarie per garantire il corretto uso del prodotto e per evitare incidenti. Leggere attentamente il presente manuale e utilizzare il prodotto in modo corretto. Assicurarsi di conservare il presente manuale per riferimenti futuri.

Per gli installatori Sony

Per l'installazione del presente prodotto, è necessario disporre di sufficiente competenza. Leggere con attenzione il presente manuale delle istruzioni per garantire la sicurezza durante l'installazione. Sony non può essere ritenuta responsabile per eventuali danni o ferite risultanti da un uso errato o un'installazione non adeguata. Dopo avere completato l'installazione, consegnare il presente manuale al cliente.

Informazioni sulla sicurezza

Sebbene i prodotti Sony siano progettati per essere sicuri, è possibile che se il prodotto viene utilizzato in modo errato si verifichino ferite gravi dovute a incendi, scosse elettriche, al capovolgimento o alla caduta del prodotto stesso. Onde evitare tali incidenti, assicurarsi di osservare le appropriate precauzioni per la sicurezza.

AVVERTIMENTO

Prodotto specificato

I seguenti prodotti potrebbero esaurirsi o andare fuori produzione.

Inoltre, alcuni modelli potrebbero non essere commercializzati in tutti i Paesi.

Televisione a colori LCD	KDL-V32A1□*	KLV-V32A1□*
	KDL-V32XBR1	KDL-V26A1□*
	KLV-V26A1□*	KDL-V26XBR1
	KDL-S32A1□*	KLV-S32A1□*
	KDL-S26A1□*	KLV-S26A1□*
	KDL-S23A1□*	KLV-S23A1□*

* Nei nomi dei modelli, "□" indica numeri e/o caratteri utilizzati per designare i singoli modelli.

La staffa di montaggio a parete è destinata all'uso con i prodotti specificati sopra.

Per altri televisori e monitor, far riferimento alle relative istruzioni per l'uso e verificare se è possibile utilizzare questa staffa di montaggio a parete.

Insieme ad alcuni televisori e monitor viene fornito un opuscolo nel quale si spiega come installare la staffa di montaggio a parete ("Installazione della staffa di montaggio a parete").

ATTENZIONE

Se le precauzioni riportate di seguito non vengono rispettate, è possibile procurarsi ferite gravi o mortali a causa di incendi, scosse elettriche, al capovolgimento o alla caduta del prodotto.

Assicurarsi che l'installazione venga eseguita da personale autorizzato e tenere lontani i bambini durante le operazioni.

Se la staffa di montaggio a parete o il televisore non vengono installati correttamente, potrebbero verificarsi gli incidenti indicati di seguito. Accertarsi che l'installazione venga eseguita da personale autorizzato.

- Il televisore potrebbe cadere e provocare lesioni gravi quali contusioni o fratture.
- Se la parete sulla quale viene installata la staffa di montaggio a parete è instabile, irregolare o non perpendicolare al pavimento, è possibile che l'apparecchio cada e provochi ferite o danni a oggetti. La parete deve essere in grado di sostenere un peso almeno quattro volte superiore a quello del televisore (consultare la tabella delle dimensioni relative all'installazione del televisore a pagina 16 per il peso di ciascun televisore).
- Se la staffa di montaggio a parete non viene installata alla parete in modo sufficientemente saldo, è possibile che l'apparecchio cada e provochi ferite o danni a oggetti.



In caso di spostamento e smontaggio del televisore, assicurarsi che l'operazione venga eseguita da personale autorizzato.

Se trasportato o smontato da personale non autorizzato, il televisore potrebbe cadere e provocare ferite o danni a oggetti. Assicurarsi che il televisore venga trasportato o smontato da almeno due persone.

Non versare liquidi di alcun tipo sul televisore.

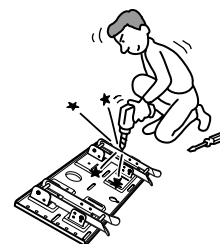
Se il televisore dovesse bagnarsi, potrebbero generarsi incendi o scosse elettriche.

Dopo aver completato il montaggio del televisore, non rimuovere le viti, né altri elementi simili.

Diversamente, è possibile che il televisore cada e provochi ferite o danni a oggetti.

Non smontare né modificare i componenti della staffa di montaggio a parete.

Diversamente, è possibile che la staffa di montaggio a parete cada e provochi ferite o danni a oggetti.

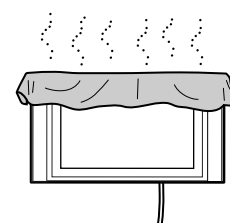


Non montare apparecchi diversi dal prodotto specificato.

La presente staffa di montaggio a parete è stata progettata esclusivamente per l'uso con il prodotto specificato. Se vengono montati apparecchi diversi dal prodotto specificato, è possibile che cadano o si rompano e provochino ferite o danni a oggetti.

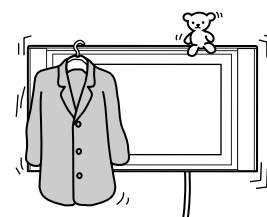
Non ostruire la presa di ventilazione del televisore.

Se la presa di ventilazione viene coperta (con un panno o simili), è possibile che l'apparecchio si surriscaldi e che si generino incendi.



Non applicare alla staffa di montaggio a parete una pressione diversa da quella del televisore.

Diversamente, è possibile che il televisore cada e provochi ferite o danni a oggetti.



Non appoggiarsi né aggrapparsi al televisore.

Non appoggiarsi né aggrapparsi al televisore. Diversamente, è possibile che l'apparecchio cada e provochi ferite gravi.



Non esporre il televisore alla pioggia o all'umidità.

Diversamente, è possibile che si generino incendi o scosse elettriche.

Non collocare il televisore in luoghi caldi, umidi o eccessivamente polverosi, né in luoghi in cui potrebbe risultare esposto a vibrazioni meccaniche.

Diversamente, è possibile che si generino incendi o scosse elettriche.

Tenere il televisore lontano da oggetti infiammabili o fiamme libere, quali candele o simili.

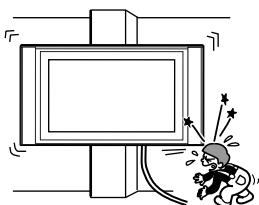
Per evitare incendi, tenere il televisore lontano da oggetti infiammabili o fiamme libere, quali candele o simili.

AVVERTIMENTO

In caso di inosservanza delle seguenti precauzioni, potrebbero verificarsi ferite o danni a oggetti.

Non installare la staffa di montaggio a parete su superfici dalle quali gli angoli o i lati del televisore potrebbero sporgere.

Non installare la staffa di montaggio a parete su superfici, quali ad esempio colonne, dalle quali gli angoli o i lati del televisore potrebbero sporgere. Se una persona o un oggetto dovessero urtare l'angolo o il lato sporgente del televisore, potrebbero verificarsi ferite o danni a oggetti.



Non esercitare una pressione eccessiva sul prodotto durante le operazioni di pulizia e manutenzione.

Non applicare una pressione eccessiva sulla parte superiore del televisore. Diversamente, è possibile che il televisore cada e provochi ferite o danni a oggetti.

Non installare il televisore sopra o sotto un condizionatore d'aria.

Se il televisore risulta essere esposto a perdite d'acqua o correnti d'aria provenienti dal condizionatore per un periodo di tempo prolungato, è possibile che si generino incendi, scosse elettriche o problemi di funzionamento dell'apparecchio stesso.

Precauzioni

- A seconda del materiale della parete, l'uso prolungato del televisore installato sulla staffa di montaggio a parete potrebbe causare lo scolorimento della parete dietro o al di sopra dell'apparecchio oppure lo scollamento della carta da parati.
- Se, dopo l'installazione, la staffa di montaggio a parete viene rimossa, sulla parete rimangono i fori delle viti.
- Se nella parete sono stati fatti passare cavi di alimentazione da 300 ohm, si consiglia di sostituirli con cavi coassiali da 75 ohm.
Se è necessario continuare ad utilizzare cavi di alimentazione da 300 ohm, prima di procedere all'installazione assicurarsi di verificare che vi sia spazio sufficiente tra il televisore e il cavo di alimentazione nella parete. Prima dell'installazione, rivolgersi a un installatore autorizzato per informazioni sul luogo di installazione appropriato, dove il televisore non sia soggetto a disturbi radio e problemi simili.

Installazione della staffa di montaggio a parete

Per gli installatori Sony

ATTENZIONE per i clienti

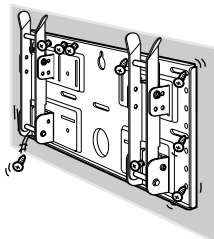
Per l'installazione del presente prodotto, è necessario disporre di sufficiente competenza. Si raccomanda di fare eseguire l'installazione a installatori Sony o installatori autorizzati, e di prestare particolare attenzione alla sicurezza durante l'installazione.

Per gli installatori Sony

Le seguenti istruzioni sono rivolte esclusivamente agli installatori Sony. Assicurarsi di leggere le precauzioni per la sicurezza di cui sopra e prestare particolare attenzione durante l'installazione, la manutenzione e i controlli del presente prodotto.

Assicurarsi di installare la staffa di montaggio a parete in modo saldo seguendo le istruzioni riportate nel presente manuale.

Se le viti non sono serrate in modo saldo o fuoriescono, è possibile che la staffa di montaggio a parete cada e provochi ferite o danni a oggetti. Assicurarsi di utilizzare le viti appropriate al materiale della parete e di installare l'apparecchio in modo saldo, utilizzando almeno cinque viti M6 o di un tipo equivalente.



Assicurarsi di utilizzare le viti e le parti di montaggio in dotazione in modo appropriato seguendo le istruzioni riportate nel presente manuale. Se vengono utilizzati accessori diversi, è possibile che il televisore cada danneggiandosi o provocando ferite a persone.

Assicurarsi di montare la staffa in modo corretto seguendo la procedura descritta nel presente manuale delle istruzioni.

Se le viti non sono serrate in modo saldo o fuoriescono, è possibile che il televisore cada danneggiandosi o provocando ferite a persone.

Stringere le viti in modo saldo nella posizione corretta.

Diversamente, è possibile che il televisore cada danneggiandosi o provocando ferite a persone.

Durante l'installazione, prestare attenzione a non sottoporre il televisore ad urti.

Se il televisore viene sottoposto ad urti, è possibile che cada o si rompa, provocando ferite a persone.

Assicurarsi di installare il televisore ad una parete perpendicolare al pavimento e piatta.

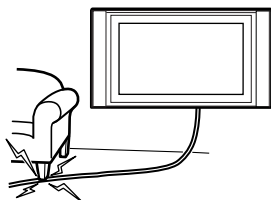
Diversamente, è possibile che il televisore cada e provochi ferite a persone.

Dopo aver installato correttamente il televisore, fissare i cavi in modo saldo.

Se i cavi dovessero costituire un ostacolo per le persone o gli oggetti, potrebbero verificarsi ferite o danni.

Prestare attenzione affinché il cavo di alimentazione CA o il cavo di collegamento non rimangano incastrati.

Se il cavo di alimentazione CA o il cavo di collegamento rimangono incastrati tra l'apparecchio e la parete o vengono attorcigliati forzatamente, è possibile che i conduttori interni restino scoperti provocando cortocircuiti o rotture nel cavo stesso. Ciò potrebbe causare incendi o scosse elettriche.



Durante l'installazione, prestare attenzione a non ferirsi le mani o le dita.

Durante l'installazione della staffa di montaggio a parete o del televisore, prestare attenzione a non ferirsi le mani o le dita.

Le viti necessarie per fissare la staffa di montaggio alla parete non sono in dotazione.

Utilizzare viti appropriate al materiale e alla struttura della parete per il montaggio della staffa.

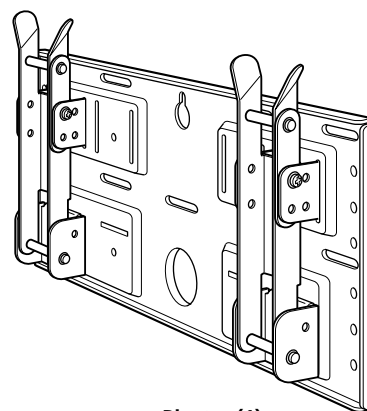
Prima dell'installazione

Se insieme al televisore è stato fornito un opuscolo con la descrizione della procedura di installazione della staffa di montaggio a parete ("Installazione della staffa di montaggio a parete"), leggerlo attentamente prima di procedere con l'installazione.

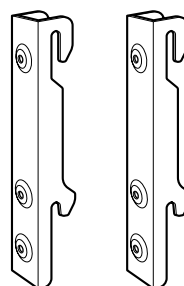
Punto 1: Verifica dei componenti necessari all'installazione

1 Procurarsi almeno cinque viti M6 o di tipo equivalente (non in dotazione) e un cacciavite. Utilizzare viti adatte al materiale della parete.

2 Aprire la confezione e verificare i componenti.



Piastra (1)



Supporto di montaggio (2)



Vite (+PSW5 x L16) (4)



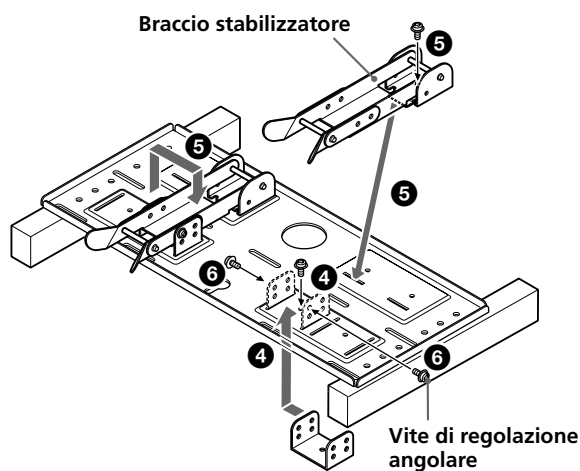
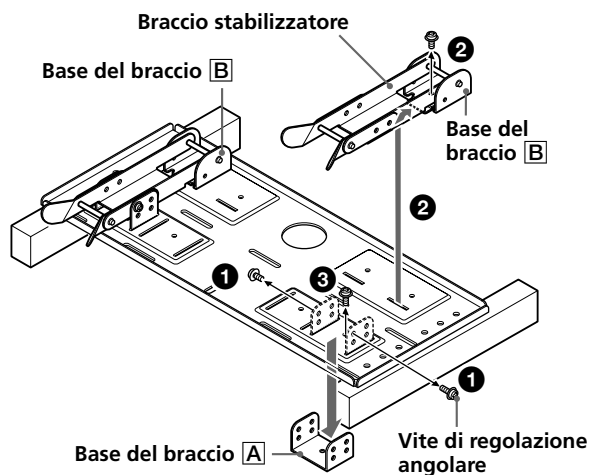
Vite (+B5 x L12) (2)

Punto 2: Modifica della posizione delle basi dei bracci (eccetto TV KDL-S23A1□*/ KLV-S23A1□*)

* Nei nomi dei modelli, "□" indica numeri e/o caratteri utilizzati per designare i singoli modelli.

Se si sta installando un televisore KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*, si raccomanda di non modificare la posizione delle basi dei bracci.

- ❶ Rimuovere le quattro viti di regolazione angolare (due per lato) che servono a fissare i bracci stabilizzatori alle basi dei bracci di sinistra e di destra **A**.
- ❷ Rimuovere le viti utilizzate per fissare le basi dei bracci di sinistra e di destra **B** alla piastra.
- ❸ Rimuovere le viti utilizzate per fissare le basi dei bracci di sinistra e di destra **A** alla piastra.
- ❹ Portare le basi dei bracci **A** in posizione interna, inserendole nei fori a incastro interni in alto a sinistra e in alto a destra, quindi reinserire le viti rimosse al punto ❸.
- ❺ Portare i singoli gruppi (braccio stabilizzatore e base del braccio **B**) in posizione interna, inserendo le basi dei braccio **B** nei fori a incastro interni in basso a sinistra e in basso a destra, quindi reinserire le viti rimosse al punto ❷.
- ❻ Fissare i bracci stabilizzatori utilizzando le viti di regolazione angolare rimosse al punto ❶.



Nota

Se si utilizza un cacciavite elettrico, la coppia deve essere pari a circa 2 N·m {20 Kgf·cm}.

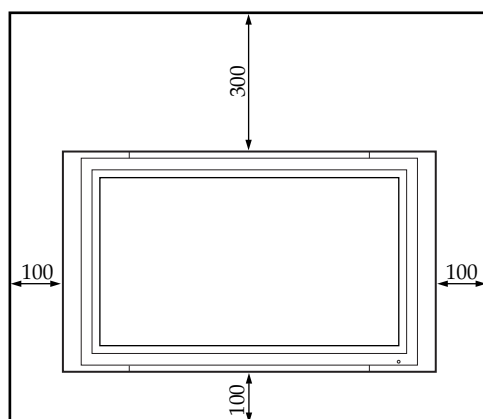
Punto 3: Individuazione del luogo di installazione

- 1 Assicurarsi che la distanza tra il televisore e il soffitto e le parti sporgenti della parete corrisponda a quanto indicato nello schema sottostante.

Suggerimento

Fare riferimento alla tabella con le dimensioni di installazione riportata a pagina 16.

Unità di misura: mm



- 2 Determinare la posizione delle viti facendo riferimento a pagina 17.
Se si desidera far passare i cavi nella parete, decidere la posizione del foro sulla parete, quindi praticare il foro del punto desiderato.

ATTENZIONE

La parete sulla quale verrà installato il televisore deve essere in grado di sostenere un peso pari ad almeno quattro volte il peso del televisore stesso (pagina 16). Verificare la resistenza della parete sulla quale verrà installato il televisore. Se necessario, rinforzare la parete in modo adeguato.

Punto 4: Installazione della piastra sulla parete

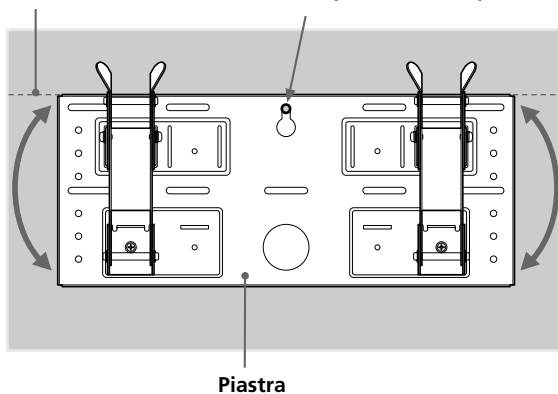
1 Fissare temporaneamente la piastra alla parete per mezzo di una vite. Posizionare correttamente la piastra in modo che risulti in piano.

ATTENZIONE

- La vite utilizzata in questa procedura non è fornita in dotazione.
- Utilizzare una vite appropriata in base al materiale e alla struttura della parete.

Allineare l'apparecchio in posizione perfettamente parallela rispetto al pavimento.

Foro utilizzato per l'installazione temporanea della piastra

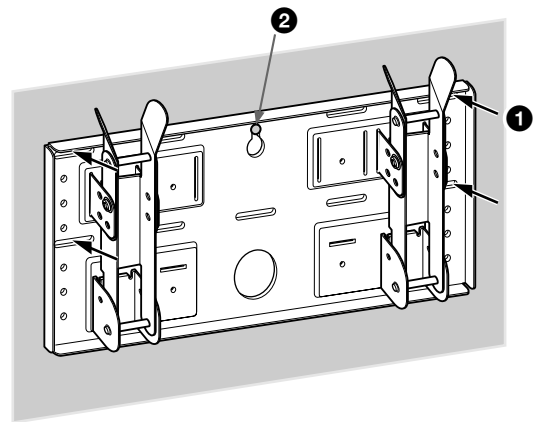


2 Fissare la piastra alla parete utilizzando almeno quattro M6 o di un tipo equivalente (non in dotazione).

- 1 Stringere bene le viti in modo che la piastra sia in grado di sostenere il peso dello schermo.
- 2 Stringere la vite utilizzata nella procedura 1.

ATTENZIONE

La parete sulla quale verrà installato il televisore deve essere in grado di sostenere un peso pari ad almeno quattro volte il peso del televisore stesso (pagina 16). Verificare la resistenza della parete sulla quale verrà installato il televisore. Se necessario, rinforzare la parete in modo adeguato.



3 Regolare l'angolazione dei bracci stabilizzatori.

Se il televisore viene installato in posizione perpendicolare (0 gradi) rispetto al pavimento, non è necessario regolare l'angolazione dei bracci (punti 1 e 2 di seguito). Assicurarsi che ciascun braccio stabilizzatore sia fissato in modo saldo mediante viti.

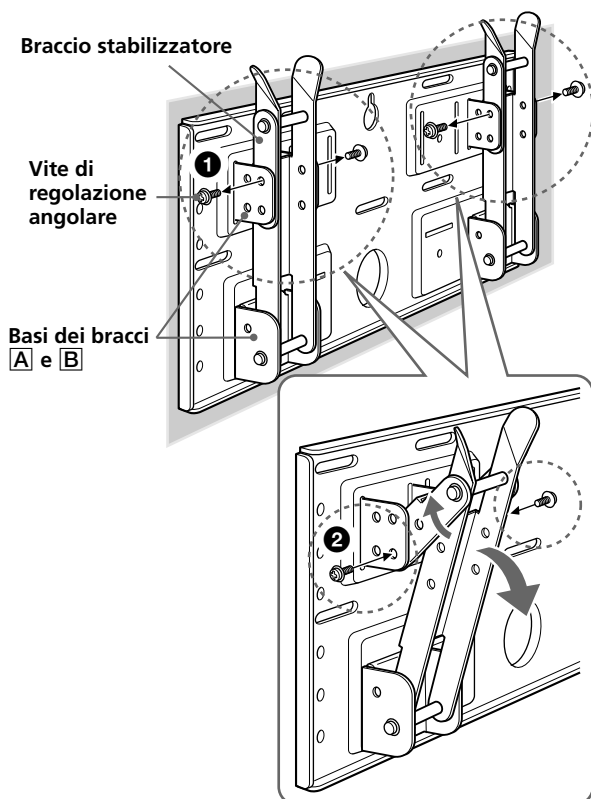
- 1 Rimuovere tutte e quattro le viti di regolazione angolare.
- 2 Inserirle nei fori corrispondenti all'angolazione desiderata (5, 10, 15 o 20 gradi), quindi stringerle bene.

Note

- Assicurarsi di regolare i bracci destro e sinistro alla stessa angolazione.
- Fare attenzione a non ferirsi le dita durante la regolazione dell'angolazione dei bracci.
- Se si utilizza un cacciavite elettrico, la coppia deve essere pari a circa 2 N·m [20 Kgf·cm].
- Assicurarsi che le quattro basi dei bracci siano fissate in modo saldo mediante viti.

Note sugli angoli di regolazione

- Quando si installano modelli di televisore o di monitor diversi da quelli specificati a pagina 2 (in base alle dimensioni e alla forma del modello, ecc.), gli angoli di regolazione elencati per lo stabilizzatore (0, 5, 10, 15 e 20 gradi) potrebbero essere limitati.
- Per gli angoli di regolazione disponibili per i bracci regolatori quando si installano modelli di televisore o di monitor diversi da quelli specificati a pagina 2, consultare le istruzioni per l'uso o l'opuscolo ("Installazione della staffa di montaggio a parete") in dotazione con il televisore o il monitor.



Punto 5: Preparazione all'installazione del televisore

La procedura varia a seconda del modello di televisore. Seguire la procedura adatta al modello che si sta installando.

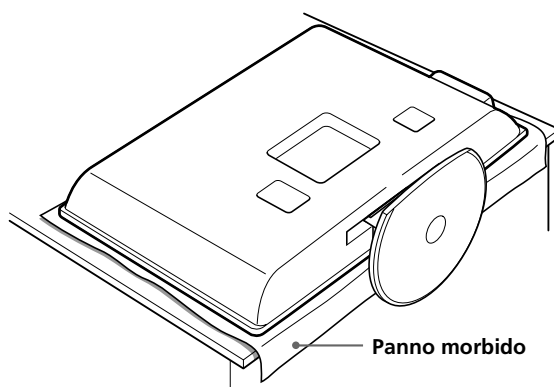
KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/	
KDL-V32XBR1	A
KDL-V26A1□*/KLV-V26A1□*/	
KDL-V26XBR1	B
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*	C
KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*	D
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*	E

* Nei nomi dei modelli, "□" indica numeri e/o caratteri utilizzati per designare i singoli modelli.

1 Staccare il supporto da tavolo dal televisore.

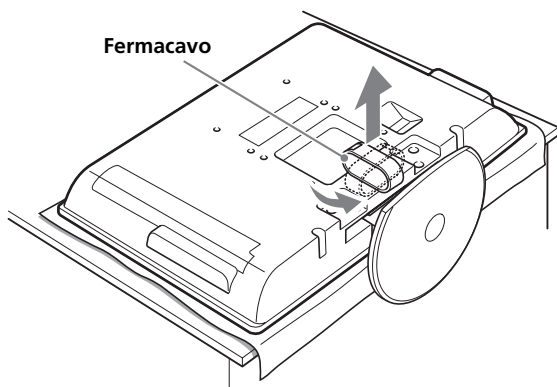
- 1 Posizionare il televisore su una superficie stabile con lo schermo rivolto verso il basso, appoggiandolo sopra un panno morbido.

A B C D E



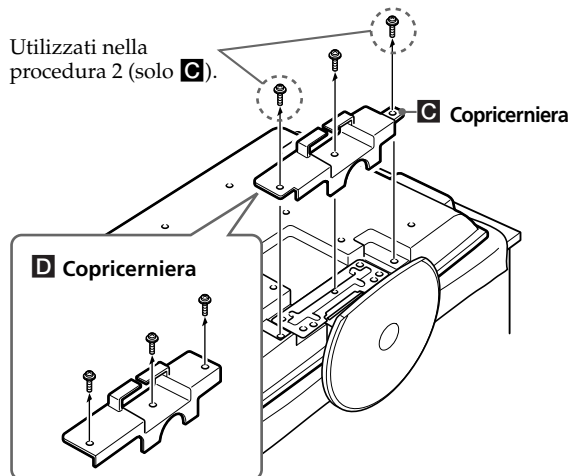
- 2 Ruotare il fermacavo di 90°, quindi estrarlo (solo **A B**).

A B

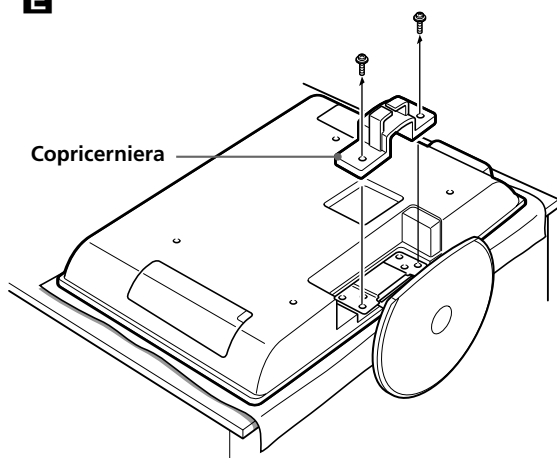


- 3 Rimuovere le viti utilizzate per fissare il copricerniera al televisore; quindi staccare il copricerniera dal televisore (solo **C D E**).

C D

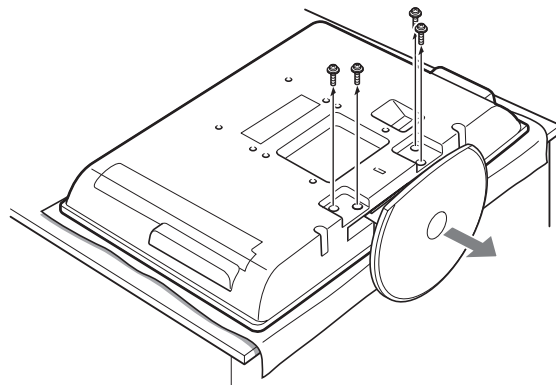


E

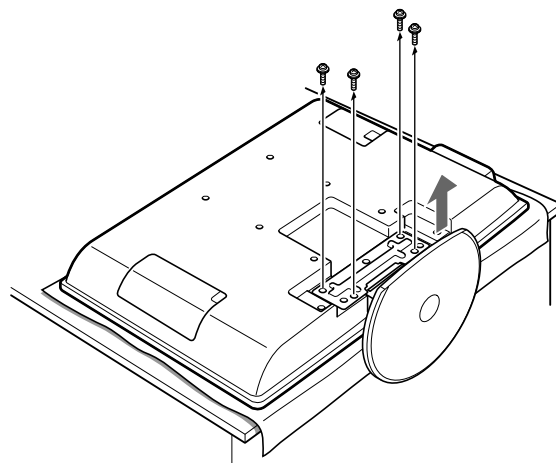


- 4 Rimuovere le quattro viti utilizzate per fissare il supporto da tavolo al televisore; quindi staccare il supporto da tavolo dal televisore.

A B

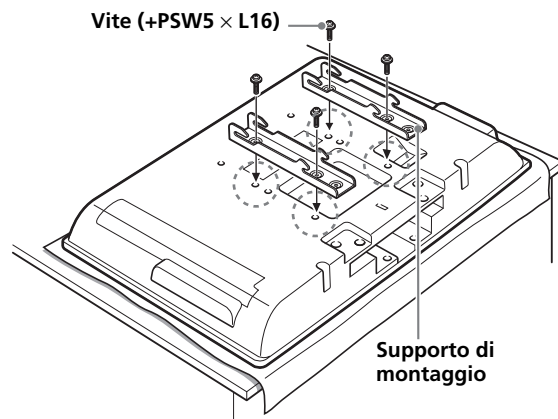


C D E



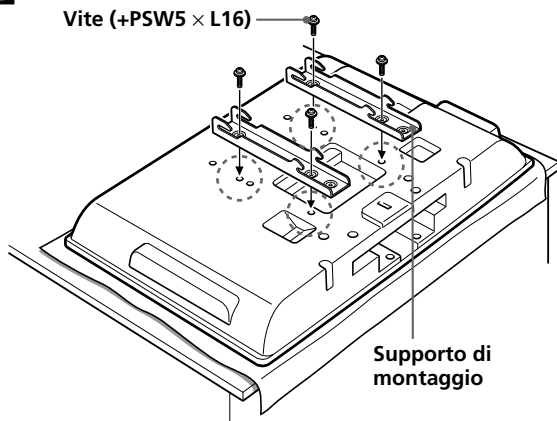
- 2 Fissare i supporti di montaggio al televisore con le quattro viti in dotazione (+PSW5 × L16).

A

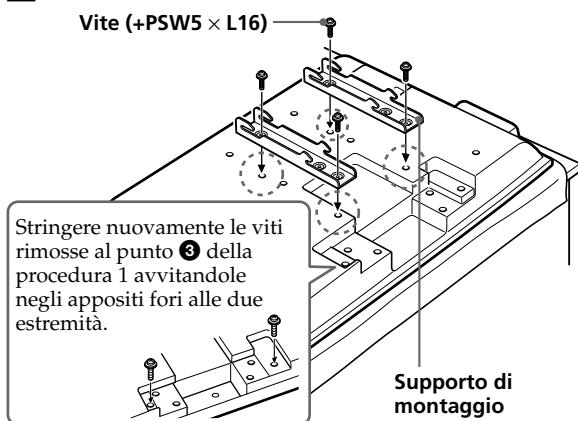


B

Vite (+PSW5 × L16)

Supporto di
montaggio**C**

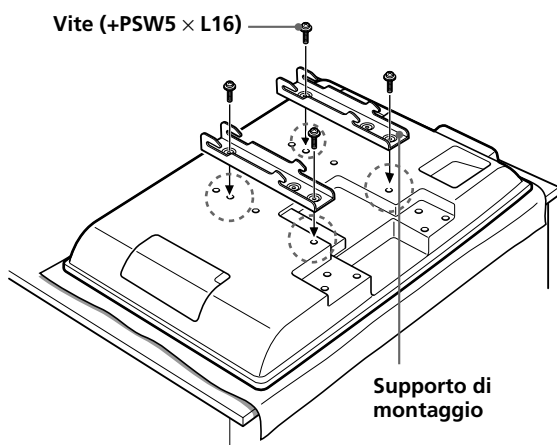
Vite (+PSW5 × L16)



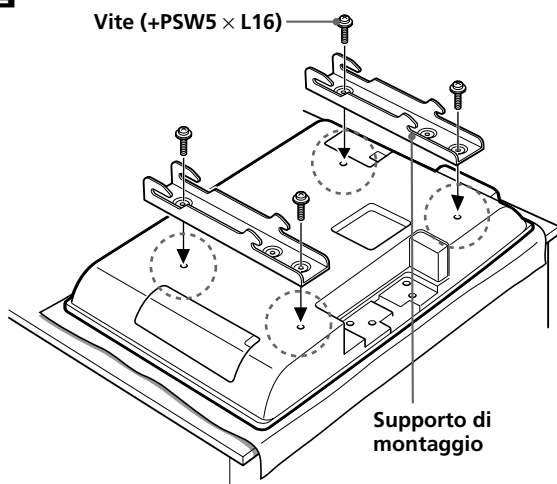
Stringere nuovamente le viti rimosse al punto 3 della procedura 1 avvitandole negli appositi fori alle due estremità.

Supporto di
montaggio**D**

Vite (+PSW5 × L16)

Supporto di
montaggio**E**

Vite (+PSW5 × L16)

Supporto di
montaggio

Punto 6: Installazione del televisore sulla piastra

ATTENZIONE

Prima di collegare il cavo di alimentazione CA alla presa di rete, assicurarsi di aver completato l'installazione. Se il cavo di alimentazione rimane incastrato sotto o tra le parti dell'apparecchio, è possibile che si verifichino cortocircuiti o scosse elettriche.

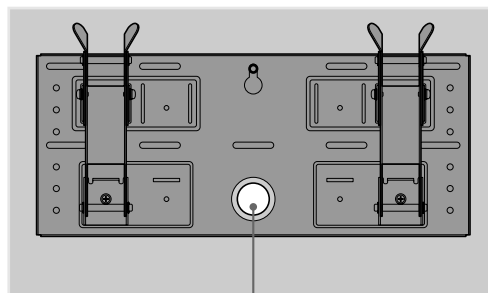
Attenzione a non inciampare sul cavo di alimentazione o il televisore, poiché ci si potrebbe ferire.

1

Collegare al televisore il cavo di alimentazione CA e i cavi di collegamento in dotazione.

Collegare il cavo di alimentazione e i cavi di collegamento ai connettori presenti sulla parte posteriore del televisore. Per maggiori dettagli sul collegamento al televisore del cavo di alimentazione o dei cavi di collegamento, consultare il manuale d'istruzioni del televisore.

Se si desidera far passare il cavo di alimentazione e il cavo di collegamento nella parete, inserirli attraverso il foro precedentemente praticato (pagina 17).



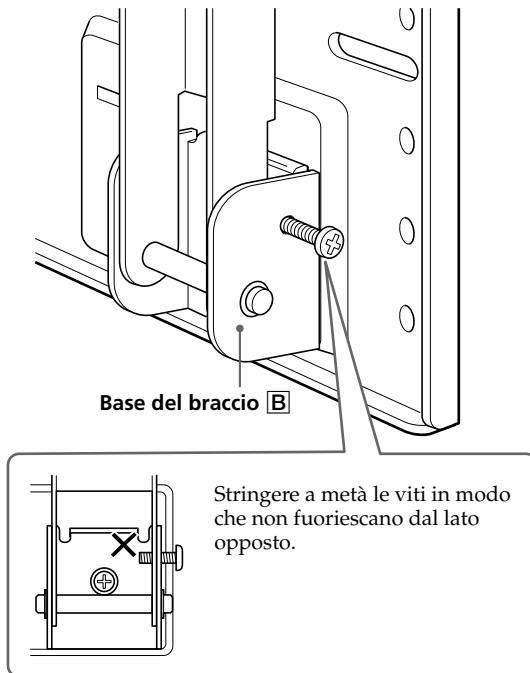
Foro per i cavi

Note

- Non è possibile collegare i cavi al televisore dopo che quest'ultimo è stato installato sulla piastra.
- Far eseguire la posa dei cavi nella parete a installatori autorizzati.

2 Installare il televisore sulla piastra.

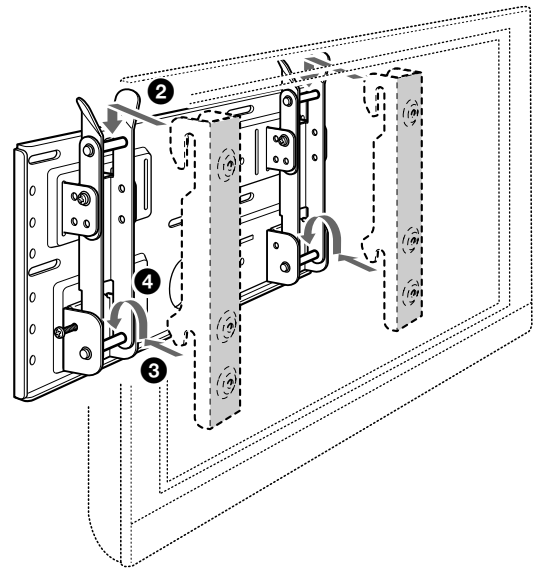
- 1 Inserire le viti (+B5 × L12, in dotazione) per il fissaggio del supporto di montaggio nei fori presenti sui lati esterni sinistro e destro delle basi dei bracci **B**, quindi stringerle temporaneamente.



Nota

Se le viti avvitate temporaneamente per fissare il supporto di montaggio sporgono verso l'interno delle basi dei bracci, non è possibile inserire correttamente i ganci inferiori dei supporti di montaggio.

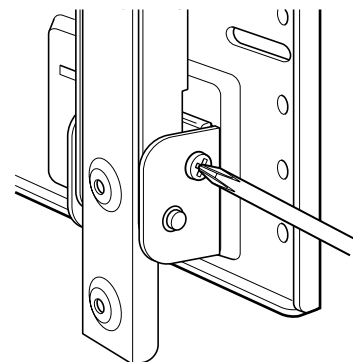
- 2 Agganciare i ganci superiori dei due supporti di montaggio sui perni di supporto dei bracci stabilizzatori.
- 3 Posizionare i ganci inferiori dei due supporti di montaggio in modo che siano a contatto con il lato anteriore delle basi dei bracci **B**.
- 4 Spingere leggermente il televisore verso la piastra e verso l'alto in modo che i ganci inferiori dei supporti di montaggio si aggancino sulle basi dei bracci **B**.



- 5 Verificare che gli otto ganci siano ben agganciati sui quattro perni della piastra.
- 6 Stringere bene le viti di fissaggio avvitate temporaneamente al punto 1.

ATTENZIONE

Serrare saldamente le viti di sicurezza (una per ciascuna delle basi dei bracci destro e sinistro). Se le viti non vengono serrate saldamente, il televisore potrebbe staccarsi dalla piastra e cadere, provocando danni e/o lesioni personali.



Verifica del completamento dell'installazione

Verificare quanto segue.

- Gli otto ganci dei supporti di montaggio sono saldamente agganciati sui quattro perni dei bracci stabilizzatori.
- Il cavo di alimentazione e il cavo di collegamento non sono attorcigliati né incastrati.
- Le due viti di fissaggio delle basi dei bracci sono state serrate.

ATTENZIONE

Se l'installazione non viene completata, il prodotto potrebbe cadere provocando danni o lesioni alle persone. Inoltre, il posizionamento inappropriato del cavo di alimentazione o di altri cavi potrebbe dar luogo a un cortocircuito, generando così incendi o scosse elettriche. Per motivi di sicurezza, si raccomanda di verificare che l'installazione sia stata completata.

Rimozione del televisore

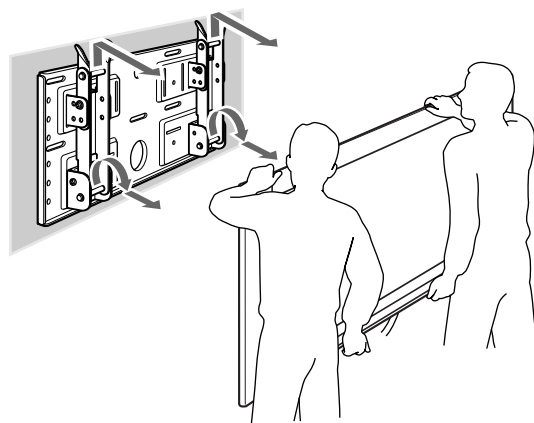
Per gli installatori Sony

- 1** Scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di rete.
- 2** Rimuovere le due viti di fissaggio situate sulle basi dei bracci di sinistra e di destra.

- 3** Assicurarsi che il televisore venga sollevato e fatto scorrere verso l'alto da due o più persone.

ATTENZIONE

- Assicurarsi che il televisore venga sollevato e trasportato da almeno due persone.
- Durante la rimozione del televisore, fare attenzione a non agganciare i cavi.
- Durante la rimozione del televisore, prestare attenzione a non ferirsi le mani o le dita.



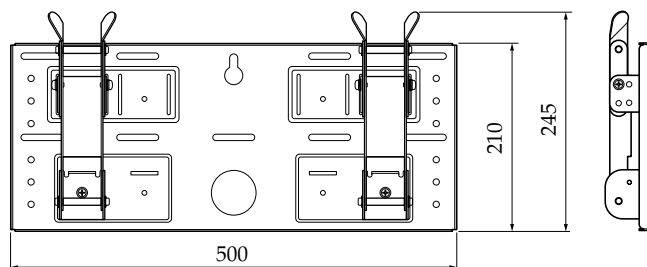
Caratteristiche tecniche

Unità di misura: mm

Peso: 3,4 kg

Le caratteristiche e specifiche sono soggette a modifiche senza preavviso.

PIASTRA



SUPPORTO DI MONTAGGIO

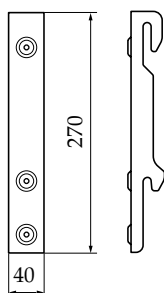
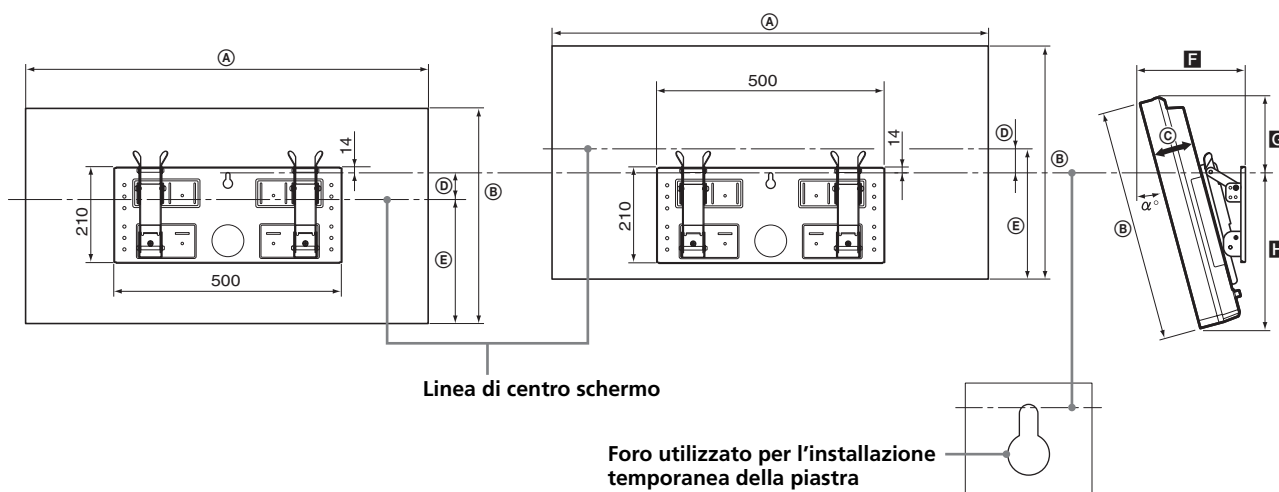


Tabella delle dimensioni per l'installazione del televisore

KDL-S26A1□*/KLV-S26A1□*/
KDL-S23A1□*/KLV-S23A1□*

KDL-V32A1□*/KLV-V32A1□*/KDL-V32XBR1/
KDL-S32A1□*/KLV-S32A1□*/KDL-V26A1□*/
KLV-V26A1□*/KDL-V26XBR1



Modello del televisore	Dimensioni del televisore					Lunghezza per ogni angolazione				Peso	
	A	B	C	D	E	Angolazione (α°)	F	G	H	Peso	× 4**
KDL-V32A1□* KLV-V32A1□* KDL-V32XBR1	808	550	111	38	307	0°	166	281	269	18,7 kg	74,8 kg
						5°	204	271	278		
						10°	240	257	288		
						15°	275	241	297		
						20°	307	221	305		
KDL-V26A1□* KLV-V26A1□* KDL-V26XBR1	675	473	103	4	265	0°	159	211	262	13,8 kg	55,2 kg
						5°	190	202	270		
						10°	221	190	280		
						15°	250	175	288		
						20°	277	158	296		
KDL-S32A1□* KLV-S32A1□*	792	564	99	15	323	0°	155	256	308	16,9 kg	67,6 kg
						5°	190	248	318		
						10°	224	237	326		
						15°	257	223	334		
						20°	288	206	340		
KDL-S26A1□* KLV-S26A1□*	658	474	90	35	271	0°	146	168	306	12,9 kg	51,6 kg
						5°	173	160	314		
						10°	200	150	322		
						15°	226	138	329		
						20°	250	124	335		
KDL-S23A1□* KLV-S23A1□*	566	411	93	15	241	0°	148	155	256	9,4 kg	37,6 kg
						5°	174	146	266		
						10°	199	136	274		
						15°	224	124	282		
						20°	248	110	289		

Le cifre riportate in questa tabella potrebbero variare leggermente a seconda dell'installazione.

* Nei nomi dei modelli, "□" indica numeri e/o caratteri utilizzati per designare i singoli modelli.

** La parete sulla quale verrà installato il televisore deve essere in grado di sostenere un peso pari ad almeno quattro volte il peso del televisore stesso.

AVVERTIMENTO

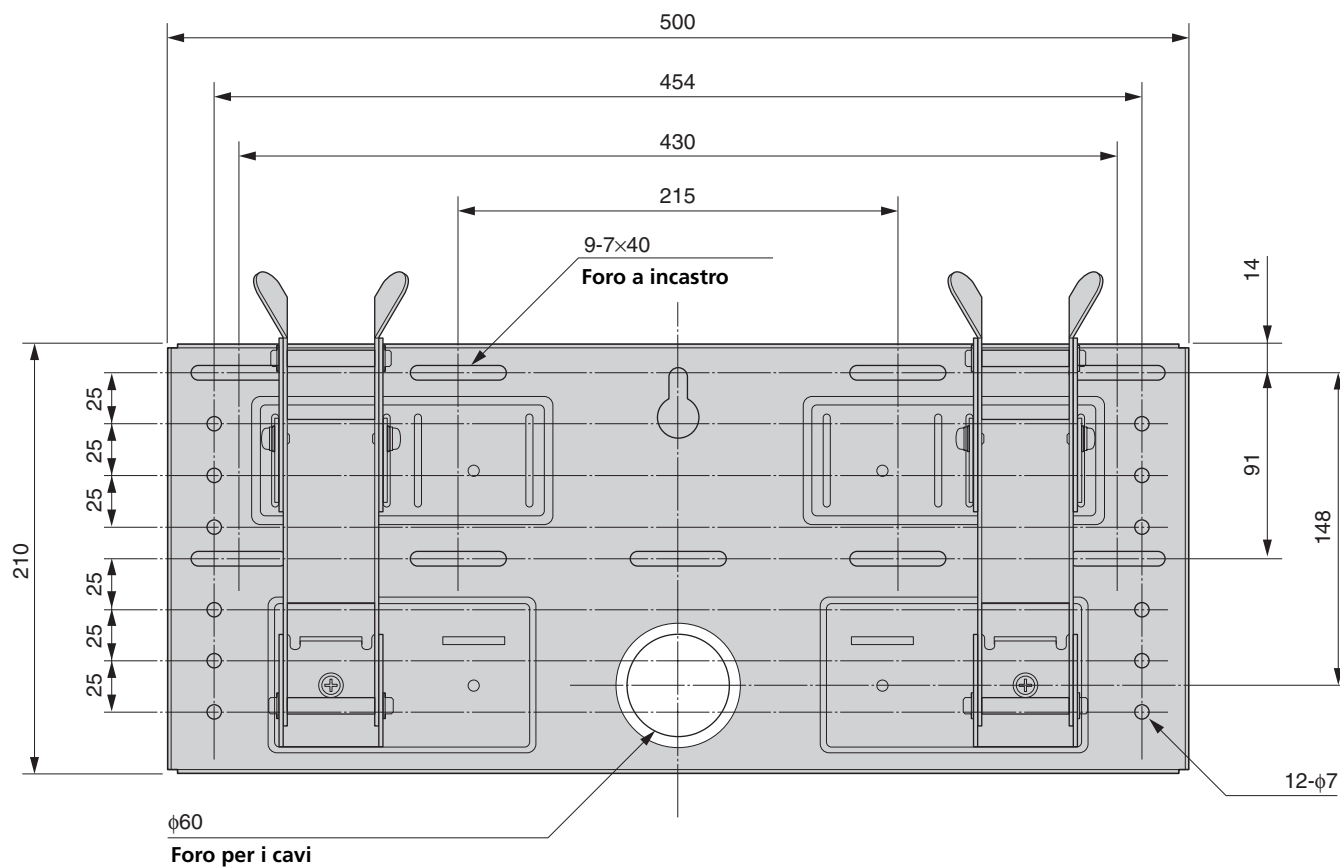
La staffa di montaggio a parete è destinata all'uso con i prodotti specificati sopra.

Per altri televisori e monitor, far riferimento alle relative istruzioni per l'uso e verificare se è possibile utilizzare questa staffa di montaggio a parete.

Insieme ad alcuni televisori e monitor viene fornito un opuscolo contenente la tabella delle dimensioni per l'installazione del televisore/monitor ("Installazione della staffa di montaggio a parete").

Diagramma delle dimensioni per l'applicazione a parete

Unità di misura: mm



<http://www.sony.net/>



Printed on 100% recycled paper using VOC
(Volatile Organic Compound)-free vegetable oil
based ink.

Printed in Japan